

DE	BEDIENUNGSANLEITUNG & SICHERHEITSHINWEISE	2
EN	SAFETY INSTRUCTIONS & INSTRUCTION MANUAL	20
CZ	NÁVOD K OBSLUZE & BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	37
HR	PRIRUČNIK ZA RAD & SIGURNOSNE UPUTE	54
HU	HASZNÁLATI UTASÍTÁS & BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK	71
IT	ISTRUZIONI PER L'USO & ISTRUZIONI DI SICUREZZA	89
SLO	NAVODILA ZA UPORABO & VARNOSTNA NAVODILA	108
PL	INSTRUKCJE OBSŁUGI I INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA	125



- DE** Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch und heben Sie diese für den späteren Gebrauch gut auf.
- EN** Read the operating instructions carefully before using the appliance and keep them in a safe place for future reference.
- CZ** Před uvedením do provozu si pečlivě přečtěte návod k obsluze a uschovejte jej na bezpečném místě pro pozdější použití.
- HR** Prije uporabe pažljivo pročitajte upute za uporabu i sačuvajte ih za kasniju uporabu.
- HU** Üzembe helyezés előtt figyelmesen olvassa el a kezelési útmutatót, és későbbi használatra biztonságos helyen őrizze meg.
- IT** Leggere attentamente le istruzioni per l'uso prima della messa in funzione e conservarle in un luogo sicuro per un uso successivo.
- SLO** Pred zagonom natančno preberite navodila za uporabo in jih shranite na varnem mestu za poznejšo uporabo.
- PL** Przed użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi i zachować ją na przyszłość.



Wichtige Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät kann von **Kindern** ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und **Benutzer-Wartung** dürfen nicht von **Kindern** durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- Kinder unter 8 Jahre sind vom Gerät und von der Anschlussleitung fernzuhalten.
- Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Beschädigungen. Sollte das Gerät oder das Netzkabel Beschädigungen aufweisen, nehmen Sie es nicht in Betrieb, sondern wenden Sie sich umgehend an Ihr Fachgeschäft.
- Es wird nicht empfohlen, dieses Gerät mit Verlängerungskabeln oder Mehrfachsteckdosen zu verwenden. Sollte es dennoch unumgänglich sein, achten Sie immer darauf, dass das verwendete Kabel ein 3-adriges, geerdetes Kabel ist, das den vorgeschriebenen Sicherheitsbestimmungen entspricht und die notwendigen Prüfzeichen aufweist.
- Lange Kabel können zur Stolperfalle und zur Gefahr für Kinder werden, daher sollten sie vermieden werden.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht von der Arbeitsfläche hinunter hängen.
- Fassen Sie das Gerät oder das Stromkabel nie mit nassen oder feuchten Händen an.
- Fassen Sie die Spitzen des Steckers nicht an, wenn Sie das Gerät ausstecken.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker,
 - wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden,
 - bevor Sie das Gerät reinigen und/oder verstauen,
 - und vor allem, wenn Sie eine Fehlfunktion oder Störung wahrnehmen.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht beschädigt wird, da es ansonsten zu einem Kurzschluss kommen könnte.
 - Quetschen Sie das Netzkabel nicht und stellen Sie keine anderen Gegenstände darauf.
 - Ziehen Sie nicht zu stark am Kabel.
 - Biegen Sie das Kabel nicht zu stark und machen Sie keine Knoten hinein.

- Schneiden Sie das Kabel nicht ab.
- Ziehen Sie niemals am Stromkabel, wenn Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen wollen, sondern fassen Sie immer den Stecker.



WARNUNG!

- Die Tür inkl. Sichtfenster, Türdichtung und Türverriegelung dürfen nicht verbogen oder beschädigt sein, damit keine Mikrowellenstrahlung austreten kann. Dies gilt auch für das gesamte Gehäuse und die Garraumwände. Im Falle einer Beschädigung darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden, bevor es von einer dafür ausgebildeten Person repariert worden ist.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Gerätes nicht, im Inneren befinden sich keine Bedienelemente.
- Führen Sie Reparaturen nie selber aus. Reparaturen an Elektrogeräten müssen von Fachkräften durchgeführt werden, da Sicherheitsbestimmungen zu beachten sind und um Gefährdungen zu vermeiden. Sollte das Gerät oder das Netzkabel Schäden aufweisen, muss die Reparatur von einer entsprechenden Fachkraft durchgeführt werden. Dies gilt auch für den Tausch des Netzkabels.
- Blockieren Sie die Belüftungsschlitze nicht.
- Platzieren Sie das Gerät und das Netzkabel nicht neben heißen Oberflächen wie z.B. Herdplatten.
- Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonnenbestrahlung aus.



WARNUNG STROMSCHLAGGEFAHR:

- Tauchen Sie das Gerät sowie das Netzkabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten und achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeit in das Innere des Gerätes eindringt (Lüftungsschlitze).
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Badezimmer oder in anderen Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit oder neben Spülbecken.
- Stellen Sie das Gerät immer auf ebene, stabile Oberflächen. Stellen Sie das Gerät nie auf oder in die Nähe von weiche/n, leicht entflammbare/n Unterlagen, wie z. B. Teppiche oder Vorhänge.
- Stellen Sie keine Gegenstände, keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter (Blumenvasen) oder brennende Kerzen auf das Gerät.
- Stellen Sie das Gerät immer so ab, dass es außerhalb der Reichweite von Kindern ist, vor allem, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- Verwenden Sie ausschließlich Zubehör, wie in der Anleitung empfohlen und beschrieben.
- Das Gerät darf nicht mit externen, ferngesteuerten Zeitschaltuhren betrieben werden.

- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fallen aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes ist aus Sicherheitsgründen nicht erlaubt.
-  **WARNUNG VERBRENNUNGSGEFAHR!**
Das Gerät wird an berührbaren Oberflächen heiß und an den Entlüftungsöffnungen kann heißer Dampf austreten.
- Verpackungsmaterialien wie Plastiktüten oder Styroporteile sind für Kinder gefährlich. Halten Sie diese Teile daher von Kindern fern.
- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, sich mit den Sicherheitshinweisen und Funktionen dieses Gerätes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.

Bestimmungsgemäße Verwendung:

- Das Gerät ist für das Auftauen, Aufwärmen und Kochen und Grillen von Lebensmitteln und/oder Getränken gebaut. Anwendung für andere Zwecke ist nicht erlaubt.
- Das Trocknen von Lebensmitteln oder Kleidung sowie das Erwärmen von Wärmekissen, Hausschuhen, Schwämmen, feuchten Tüchern und Ähnlichem ist nicht erlaubt und kann zu Verletzungs-, Entzündungs- oder Brandgefahr führen.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in geschlossenen Räumen ausgelegt. Verwenden Sie es nicht im Freien.
- Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Betrieb oder für die Verwendung in Laboratorien bestimmt, sondern ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt, in Kaffeeküchen von Büros oder Werkstätten sowie in Appartement-Häusern, Frühstückspensionen, Motels oder Bed & Breakfast Einrichtungen.
- Verwenden Sie das Gerät nur für die in dieser Anleitung beschriebenen Funktionen Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Beschädigungen am Gerät oder zu Verletzungen führen.
- Bei Nichtbeachtung der in dieser Anleitung angeführten Punkte erlischt ein eventueller Garantieanspruch.

Wichtige Benutzerhinweise

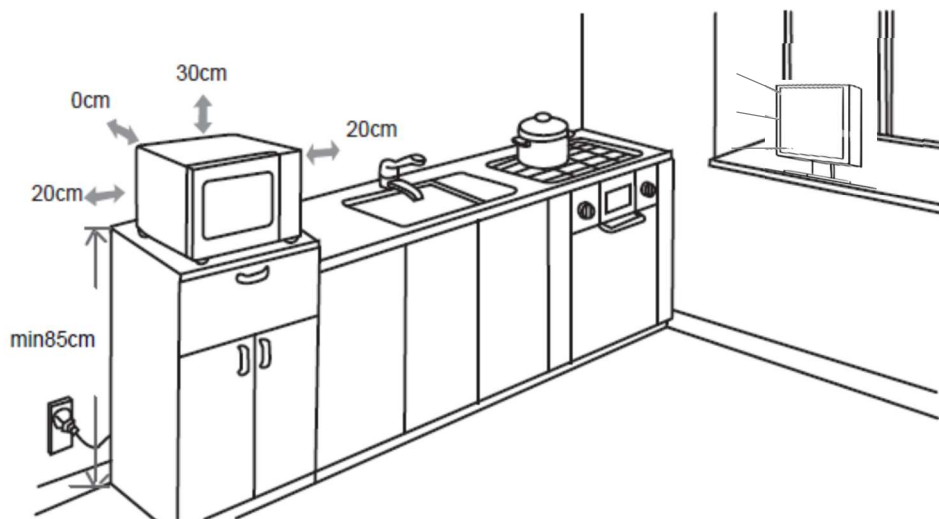
Im Gerät werden elektromagnetische Wellen erzeugt, die die in den Speisen enthaltenen Moleküle, hauptsächlich Wassermoleküle, zu starken Schwingungen anregen. Aufgrund dieser Schwingungen entsteht Wärme. Lebensmittel mit einem hohen Flüssigkeitsgehalt erwärmen sich daher schneller als relativ trockene Lebensmittel. Die Erwärmung entsteht besonders schonend direkt im Lebensmittel. Das Geschirr wird nur indirekt von der Speise mit erwärmt.

-  en Sie das Gerät niemals ohne Inhalt in Betrieb. Das Gerät könnte dadurch beschädigt werden.

- Bei Erwärmung von Getränken mit Mikrowelle kann es zu einem verzögerten Eintreten des Siedepunktes kommen. Die üblicher Weise auftretenden Dampfblasen treten nicht auf, obwohl der Siedepunkt schon erreicht ist. Daher ist beim Hantieren mit einem Behälter, z.B. bei der Entnahme aus dem Gerät, besondere Vorsicht geboten.
Dieser Siedeverzug kann vermindert werden, wenn ein temperaturbeständiger Glasstab während des Erwärms in die Flüssigkeit gegeben wird.
- Versuchen Sie nicht, Lebensmittel in der Mikrowelle zu frittieren, heißes Öl kann die Mikrowelle beschädigen und es kann zu Verbrennungen kommen.
- Rohe Eier mit Schale oder ganze, hart gekochten Eiern dürfen nicht in Mikrowellengeräten erwärmt werden, da sie platzen können, selbst nachdem die Erwärmung durch Mikrowellen beendet ist.
- Achtung: Flüssigkeiten oder andere Speisen dürfen nicht in verschlossenen Behältern erwärmt werden, da sie leicht platzen können.
- Der Inhalt von Babyfläschchen und Gläsern mit Kindernahrung muss geschüttelt oder umgerührt werden, damit eine gleichmäßige Temperaturverteilung entsteht.
Anschließend muss die Temperatur vor dem Verzehr überprüft werden, um Verbrennungen zu vermeiden!
- Beim Erwärmen oder Kochen von Speisen in brennbaren Materialien, wie Kunststoff oder Papierbehälter, besteht die Gefahr, dass dieses Material sich entzündet. Ebenso können Speisen austrocknen und sich entzünden, wenn eine zu lange Garzeit gewählt wurde. Fette oder Öle können sich ebenfalls entzünden. Daher muss das eingeschaltete Gerät laufend überwacht werden.
-  **WUNG - ENTZÜNDUNGSGEFAHR!**
Brennbare Flüssigkeiten, z.B. konzentrierter Alkohol, dürfen nicht erwärmt werden.
Verwenden Sie das Gerät keinesfalls zum Wärmen von Kleidungsstücken, Wärmepads, Schwämme, Wärmeflaschen, etc,
- Wenn Rauch festgestellt wird, ist die Gerätetür geschlossen zu halten, um eventuell auftretende Flammen zu ersticken. Das Gerät sofort ausschalten und den Netzstecker ziehen.
- Benutzen Sie bei der Entnahme der Speisen aus dem Garraum geeignete Topflappen oder Küchenhandschuhe. Das Geschirr wird auch im Mikrowellenbetrieb heiß, da die heiße Speise das Geschirr erwärmt.
- Speisethermometer sind nicht für den Mikrowellenbetrieb geeignet, außer sie werden ausdrücklich dafür empfohlen.
- Kochen Sie Lebensmittel nicht zu lange.
- Verwenden Sie das Mikrowellengerät nicht zum Lagern von Lebensmitteln oder anderen Gegenständen.
- Das Mikrowellengerät ist ausschließlich zum Auftauen, Erwärmen, Garen und Grillen von Lebensmitteln oder Getränken vorgesehen. Wird das Gerät falsch bedient oder zweckentfremdet verwendet, wird keine Haftung für eventuell auftretende Schäden übernommen.

Aufstellen des Gerätes

- Wählen Sie zum Aufstellen des Mikrowellengerätes eine ausreichend stabile, ebene und hitzebeständige Arbeitsfläche und schützen Sie es vor hohen Temperaturen oder Feuchtigkeit.
- Stellen Sie das Gerät nicht über oder in der Nähe von anderen hitzeerzeugenden Geräten auf.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von leicht entflammaren Gegenständen (Vorhänge, Zeitungen, ...) auf.
- Achten Sie darauf, dass der Netzstecker leicht zugänglich ist, damit im Notfall der Netzstecker leicht gezogen werden kann.
- Die Aufstellfüße des Gerätes dürfen nicht entfernt werden.
- Das Gerät darf nicht in einen Schrank eingebaut werden. Die Montage des Gerätes direkt unter einer Platte oder einem Schrank ist nicht erlaubt.
- Die Rückseite des Gerätes muss gegen eine Wand gewandt sein.
- Es muss eine ausreichende Luftzirkulation gewährleistet sein. Daher dürfen keine Gegenstände auf das Gerät gelegt werden. Zu Wänden und anderen Gegenständen müssen Abstände, wie in der nachstehenden Skizze gezeigt, eingehalten werden.



Interferenzen mit Radio- und Fernsehgeräten:

Der Betrieb des Mikrowellengerätes kann Interferenzen mit Radio-, Fernsehempfängern oder ähnlichen Geräten verursachen. Um diese zu vermeiden

- reinigen Sie den Türrahmen um sicherzustellen, dass die Tür gut abdichtet.
- richten Sie die Empfangsantenne des Radio- oder Fernsehgerätes neu aus.
- stellen Sie die Mikrowelle an einem anderen, weiter entfernten Ort auf.
- schließen Sie die Mikrowelle an einen anderen Stromkreis, als an den des Radio-/ Fernsehempfängers an.

Netzanschluss:

- Dieses Gerät ist mit einem Erdungskabel und mit einem Erdungsnetzstecker ausgestattet.

- Das Gerät darf nur an eine vorschriftsmäßig installierte, frei zugängliche, geerdete Schutzkontaktsteckdose angeschlossen werden. Die Erdung reduziert die Gefahr eines elektrischen Schlages im Falle eines Kurzschlusses.
- Sollten Kabel und/oder Stecker beschädigt sein, darf das Gerät nicht verwendet werden.
- Die Netzspannung muss der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung entsprechen.
- Das Gerät entspricht den Richtlinien, die für die CE-Kennzeichnung verbindlich sind.

Sobald das Gerät mit dem Stromnetz verbunden ist, ist es im **Standby-Zustand**.

Beachten Sie:

- Das Gerät ist mit einem kurzen Netzkabel ausgestattet, um ein Verwickeln mit oder ein Stolpern über das Kabel zu vermeiden.
- Es wird nicht empfohlen, dieses Gerät mit Verlängerungskabeln oder Mehrfachsteckdosen zu verwenden. Sollte es dennoch unumgänglich sein, achten Sie immer darauf, dass das verwendete Kabel ein 3-adriges, geerdetes Kabel ist, das den vorgeschriebenen Sicherheitsbestimmungen entspricht und die notwendigen Prüfzeichen aufweist.
- Lange Kabel können zu Stolperfallen und zu Gefahr für Kinder werden, daher sollten sie vermieden werden.

Vor der Inbetriebnahme

- Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial und alle Einlagen aus dem Gerät. Das Verpackungsmaterial ist recycelbar.
- Überprüfen Sie das Gerät und die Anschlussleitung nach dem Auspacken und vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Die Tür inkl. Sichtfenster und Türverriegelungen darf nicht verbogen oder beschädigt sein, damit keine Mikrowellenstrahlung austreten kann. Dies gilt auch für das gesamte Gehäuse und die Garraumwände.
Im Falle einer Beschädigung darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden, bevor es von Fachpersonal repariert worden ist.
- Entfernen Sie **nicht** die aufgeklebte Schutzfolie der Türinnenseite, den Antrieb des Drehtellers und die graubraune Schutzabdeckung nahe der Innenraumbeleuchtung an der rechten Garraumseite.
- Verwenden Sie das Gerät niemals ohne Drehring und Glasteller.
- Versuchen Sie niemals, das Gerät bei geöffneter Gerätetür in Betrieb zu nehmen. Mikrowellenstrahlung könnte austreten.
- Blockieren Sie die Gerätetür niemals mit Gegenständen und achten Sie darauf, dass die Türdichtung nicht beschädigt oder mit Speiseresten verunreinigt ist.
- Ist die Türdichtung beschädigt, darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden.
- Heizen Sie das Gerät vor der ersten Inbetriebnahme in der Grillstufe (ohne Mikrowelle!) für 10 Minuten auf. Hierbei kann ein leichter Geruch entstehen. Sorgen Sie für eine ausreichende Belüftung.

Grundsätzliche Informationen zum Kochen mit Mikrowellen

- Verteilen Sie das Kochgut sorgfältig auf dem verwendeten, mikrowellengeeigneten Geschirr. Achten Sie darauf, dass die dicksten, größten Stücke außen liegen.
- Kontrollieren Sie die Zubereitungszeit. Stellen Sie den Zeitregler zuerst auf die kürzest angegebene Garzeit ein und verlängern Sie die Zeitspanne, wenn nötig. Zu lange gekochte Speisen führen zu Rauchbildung oder sogar zu Brandgefahr.
- Bedecken Sie die Speisen während der Zubereitung. Abdeckungen verhindern, dass der Inhalt herausspritzt und sorgen dafür, dass das Kochgut gleichmäßig gegart wird.
- Durchstechen Sie vor dem Kochen die Schale von Kartoffeln, Äpfeln, ganzen, weichen Früchten, Kastanien und Gemüse.
- Drehen Sie das Kochgut während der Zubereitung um, um die Garung zu beschleunigen. Große Stücke wie Braten etc. müssen mindestens einmal umgedreht werden.
- Verteilen Sie Speisen wie Fleischbällchen während der Zubereitung neu im Behälter (legen Sie z.B. die unteren Stücke nach oben und die inneren nach außen), damit alle Stücke gleichmäßig durchgaren.
- Wenn Sie Lebensmittel in Plastik- oder Papierverpackung erwärmen, sollten diese beobachtet werden, da die Möglichkeit der Selbstentzündung besteht.
Entfernen Sie metallische Teile oder Metallgriffe von Papier-/Plastikverpackungen, bevor Sie diese in das Mikrowellengerät geben.

Geeignetes Geschirr verwenden:

- Legen Sie die Lebensmittel zum Garen nicht direkt auf den Glasdrehteller, sondern benutzen Sie geeignetes Geschirr. Das Geschirr darf nicht über den Drehteller hinausragen.
- Mikrowellen werden von metallischen Flächen reflektiert und können somit das Gargut nicht erreichen. Es kann außerdem zur Funkenbildung kommen, wenn sich Metall im Garraum befindet und das Gerät könnte hierdurch Schaden nehmen.

Bestecke oder Metallbehälter dürfen daher nicht im Mikrowellengerät verwendet werden. Einige Verpackungen enthalten, z.B. unter einer Papierschicht, Alu-Folie oder Drähte und sind daher ebenfalls ungeeignet. Geschirr darf kein Metalldekor enthalten, z.B. Goldrand oder metallhaltige Farben. Ungeeignet ist auch Bleikristall. Im Geschirr, z.B. in den Griffen, dürfen sich keine geschlossenen Hohlräume befinden. Poröses Geschirr kann eventuell beim Spülen Wasser aufnehmen und ist daher nicht geeignet. Geschirr aus dem Kunststoff Melamin nimmt Energie auf und ist ungeeignet.

- Holz-Geschirr ist ungeeignet, es trocknet aus und kann splintern oder brechen
- Die folgende Tabelle hilft Ihnen bei der Auswahl des richtigen Geschirrs:

Geschirr	Mikrowelle	Grill	Kombination
Mikrowellengeeignetes Kochgeschirr	✓	✓	✓
Hitzebeständiges Glas	✓	✓	✓
Nicht hitzebeständiges Glas	—	—	—
Hitzebeständige Keramik	✓	✓	✓
Auflaufform*)	✓	✓	✓
Kochbeutel **)	✓	—	—

Papiertassen und –Teller ***)	✓	—	—
Küchenpapier ***)	✓	—	—
Metalluntersatz	—	✓	—
Metallgitter	—	✓	—
Folien und Behälter aus Aluminium	—	✓	—

*) Herstellerhinweise beachten; Boden der Form muss mindestens 5 mm über dem Drehteller liegen, ansonsten kann das Drehteller brechen;

**) Schneiden Sie Schlitz in die Beutel, damit Dampfentweichen kann.

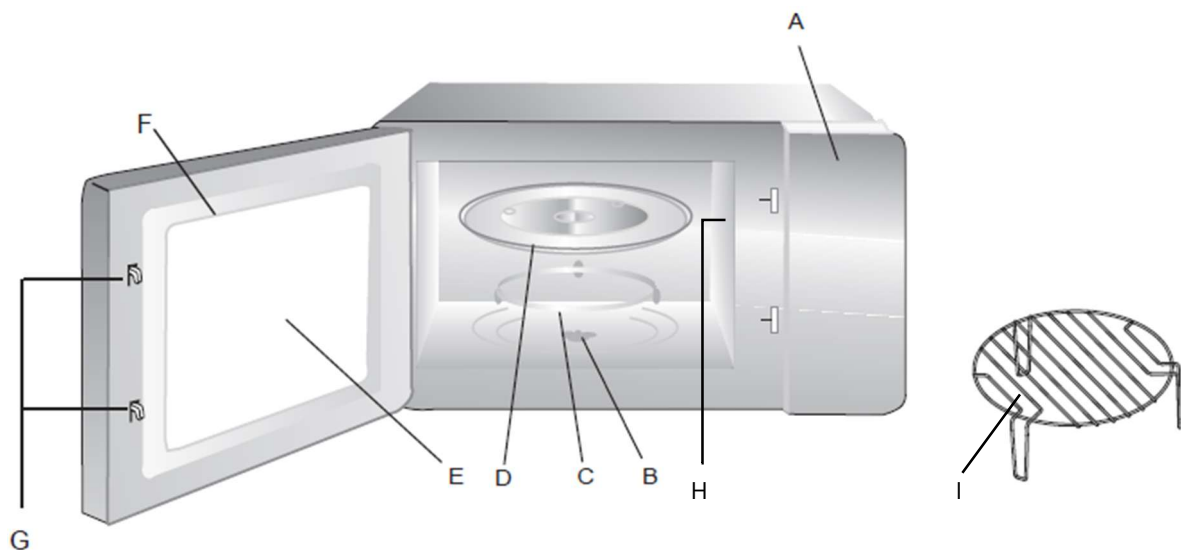
***) Verwenden Sie kein Recycling-Papier, da sich darin kleine metallische Rückstände befinden könnten.

Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.

- Pergamentpapier kann als Abdeckung, um Spritzer zu vermeiden, oder als Umhüllung beim Dämpfen verwendet werden.

Gerätebeschreibung

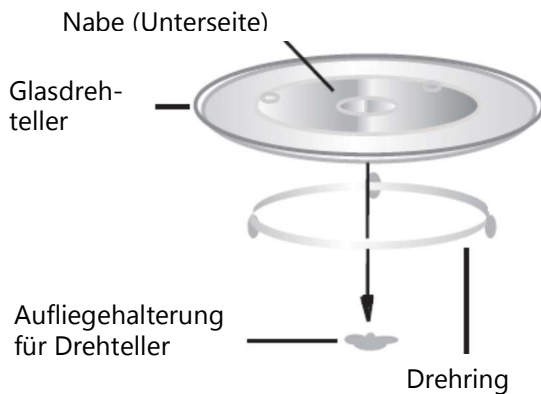
Teilebeschreibung:



- A Bedienfeld
- B Aufliegehalterung für Drehteller
- C Drehring
- D Glasdrehteller
- E Sichtfenster

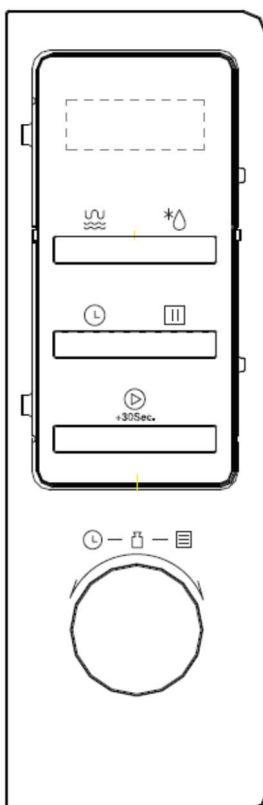
- F Tür
- G Sicherheitsverriegelung
- H Schutzabdeckung (NICHT ENTFERNEN!)
- I Grillrost

Drehteller:



- Der Glasdrehteller darf niemals verkehrt eingesetzt werden.
- Der Glasdrehteller darf nicht blockiert werden und muss immer uneingeschränkt gängig sein.
- Das Gerät darf niemals ohne Drehteller und Drehring verwendet werden.
- Das Kochgeschirr muss immer auf den Glasdrehteller gestellt werden und darf nicht über dessen Rand hinausragen.
- Sollten Drehteller oder Drehring kaputt gehen, kontaktieren Sie die unter „Garantie“ angeführte Adresse.

Bedienfeld:



Anzeige (Display): Zeit, Leistungsstufen, Funktion

 : Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

 : Auftaufunktion Gewicht / Zeit

 : Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

 : Stopp-/Löschen-Taste

 : Start-/ +30 Sek.-/Bestätigungstaste

 —  —  Zeit / Gewicht / Leistungs-Regler
Automatische Kochprogramme

netz

Einstellen der Uhrzeit

Das Gerät funktioniert nur, wenn die Uhrzeit eingestellt wurde.

- Sobald das Gerät an das Stromnetz angeschlossen wurde, ertönt ein akustisches Signal („Biep“) und in der Anzeige erscheint „0:00“.
- Drücken Sie die Zeit-Einstelltaste , die Stundenanzeige blinkt.
- Stellen Sie mit dem Zeit-Regler  die aktuelle Stundenzahl ein.
- Drücken Sie die Zeiteinstelltaste  nochmals, die Minutenanzeige blinkt.
- Stellen Sie mit dem Zeit-Regler  die aktuelle Minutenzahl ein und bestätigen Sie wiederum mit der Zeit-Einstelltaste .
- Die Uhrzeit erscheint nun konstant in der Anzeige.

Beachten Sie:

Wird während der Zeiteinstellung länger als 1 Minute keine Einstellung getätigt, geht das Gerät automatisch in den Ausgangsstatus zurück und die bisher getätigten Einstellungen sind nicht gespeichert.

Bedienung



Nehmen Sie das Gerät niemals ohne Inhalt in Betrieb!
Das Gerät könnte dadurch beschädigt werden.



WARNUNG VERBRENNUNGSGEFAHR!

Berührbare Oberflächen des Gerätes könnten während des Betriebs heiß werden.

Allgemeines:

1. Öffnen Sie die Gerätetür (Innenbeleuchtung geht an).
2. Stellen Sie die Speisen in geeignetem Geschirr auf den Glasdreheller und schließen Sie die Mikrowellentüre sorgfältig.
3. Tätigen Sie die gewünschte Einstellung, wie in den nächsten Abschnitten beschrieben.
4. Bei jedem Druck auf eine Taste wird ein akustisches Signal („Biep“) abgegeben.
5. Beim Betätigen des Drehreglers wird zu Beginn ein akustisches Signal („Biep“) abgegeben.
6. Wollen Sie eine eingegebene Einstellung wieder löschen, drücken Sie die Stopp-Taste .
7. Während des Garvorgangs leuchtet die Innenbeleuchtung.
8. Während des Garvorgangs erscheint die Rest-Kochzeit in der Anzeige.
9. Wird das Kochende erreicht, ertönen 5 akustische Signale („Biep“) und die Innenbeleuchtung geht aus.

Beachten Sie:

- Durch Öffnen der Mikrowellentür wird der Kochvorgang automatisch unterbrochen, die Restzeit bleibt jedoch gespeichert. Um den Garvorgang fortzusetzen, schließen Sie die Tür wieder und drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “.
- Wollen Sie den Garvorgang vorzeitig beenden, drücken Sie die Stopp-Taste  2 x.
- Wurde ein Kochprogramm gewählt und länger als 3 Sekunden die Taste „Start / +30 Sek. “ nicht gedrückt, erlischt die Eingabe und es wird wieder die Uhrzeit angezeigt.

Kochen mit Mikrowelle durch Auswahl der Mikrowellenleistung und Kochzeit:

1. Drücken Sie die Mikrowellen-Leistungstaste  wiederholt, bis die gewünschte Mikrowellenleistung im Display erscheint.

Die Mikrowellenleistung kann auch mit dem Drehregler  eingestellt werden. Zuvor muss die Mikrowellen-Leistungstaste  gedrückt werden. Beachten Sie dazu die Anzeige:

Anzeige	Beschreibung	Kochleistung	Leistung / Watt	Verwendung
P 10	niedrig	10 %	80 W	Eiscreme antauen;
P 30	mittel/niedrig	30 %	240 W	Auftauen, Butter erweichen, Suppe dünsten
P 50	mittel	50 %	400 W	Eintopf, Fisch
P 80	mittel/hoch	80 %	640 W	Reis, Fisch, Hühnchen, Faschiertes
P 100	hoch	100 %	800 W	Aufwärmen, Milch, Wasser kochen, Gemüse, Getränke

2. Drücken Sie die Start/+30 Sek.-Taste  zum Bestätigen.
3. Nun stellen Sie mit dem Drehregler  die Kochzeit ein (zwischen 0:05 und 95:00).
Beachten Sie: Die Einstellung der Zeit erfolgt in folgenden Schritten:
 0 – 1 Min: 5 Sekunden Schritte
 1 – 5 Min: 10 Sekunden Schritte
 5 – 10 Min: 30 Sekunden Schritte
 10 – 30 Min: 1 Minuten Schritte
 30 – 95 Min: 5 Minuten Schritte
4. Um den Kochvorgang zu beginnen, drücken Sie die Start/+30 Sek.-Taste .
5. Nach Ablauf der eingestellten Zeit ertönen 5 Piep-Töne und das Gerät schaltet automatisch auf Standby.

Grillen:

Beim Grillen wird mit Strahlungswärme gegart.

Das Programm kann zum Grillen von dünnen Fleischstücken, Steaks, Koteletts, Wurst, Kebab, Geflügelteile oder zum Überbacken, Gratinieren verwendet werden.

Stellen Sie den Grillrost auf das Glasteller und legen Sie das Grillgut direkt auf den Grillrost.

1. Ist das Gerät betriebsbereit, drücken Sie die Einstell-Taste , bis „G“ am Display erscheint.
2. Bestätigen Sie mit der Taste Start/+30Sek. .
3. Nun stellen Sie mit dem Drehregler  die Grillzeit ein (zwischen 0:05 und 95:00).

4. Dann drücken Sie die Taste Start/+30 Sek. .
5. Die Leistung ist nicht veränderbar.
6. Nach halber Grillzeit werden 2 akustische Signaltöne („Bieb“) abgegeben. Diese erinnern Sie daran, dass das Grillgut gewendet werden soll, um eine gleichmäßige Garung zu erzielen. Öffnen Sie die Tür, wenden Sie das Grillgut, schließen Sie die Tür wieder und drücken Sie die Taste Start/+30 Sek. . Der Grillvorgang wird fortgesetzt.
7. Nach Ablauf der eingestellten Zeit ertönen 5 Biep-Töne und das Gerät schaltet automatisch auf Standby.

Kombiniertes Kochen mit Mikrowelle und Grill:

Bei dieser Betriebsart sind Mikrowelle und der Grill abwechselnd unterschiedlich lange zugeschaltet. Durch die Kombination von Mikrowelle und Grill verringert sich die Garzeit.

Sie haben die Möglichkeit, zwischen 2 unterschiedlichen Koch-Kombinationen zu wählen:

C – 1: Kombination 55 % Kochen mit Mikrowelle, 45 % Grillen

Z.B. für Omeletten, Ofenkartoffeln oder Geflügel.

C – 2: Kombination 36 % Kochen mit Mikrowelle, 64 % Grillen

Z. B. für Fisch oder Gratins;

1. Ist das Gerät betriebsbereit, drücken Sie die Einstell-Taste , bis „C-1“ oder „C-2“ am Display erscheint.
2. Dann drücken Sie die Taste Start/+30 Sek. .
3. Nun stellen Sie mit dem Drehregler  die Gesamtkochzeit ein (zwischen 0:05 und 95:00).
4. Um den Kochvorgang zu beginnen, drücken Sie die Taste Start/+30 Sek. .
5. Nach Ablauf der eingestellten Zeit ertönen 5 Biep-Töne und das Gerät schaltet automatisch auf Standby.

Kochen mit Schnellstart-Funktion:

1. Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek.“ . Der Kochvorgang beginnt sofort mit einer Leistung von 100 % und es ist eine Kochzeit von 30 Sek. eingestellt.
Durch jeden weiteren Druck der Taste „Start / +30 Sek.“  wird die Kochzeit um 30 Sek. verlängert (max. 95 Min.).
2. Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, können Sie die gewünschte Garzeit auch durch Drehen des Drehreglers  nach links direkt einstellen.
Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek.“ , um mit dem Garvorgang bei 100 % Leistung zu beginnen.

Auftaufunktion:

Das Auftauen erfolgt bei einer Mikrowellenleistung von 30 % (240 W) und kann nicht verändert werden. Es bestehen 2 Möglichkeiten, um die eingefrorenen Lebensmittel aufzutauen:

1. Auftauen nach Gewicht:

- Drücken Sie die Auftau-Taste  1 x. In der Anzeige erscheint „dEF1“.
- Stellen Sie mit dem Drehregler  das Gewicht des Auftauguts ein (100 – 2.000 g).
- Drücken Sie der Taste „Start / +30 Sek. “, um den Auftauvorgang zu starten.

2. Auftauen nach Zeit:

- Drücken Sie die Auftau-Taste  2 x. In der Anzeige erscheint „dEF2“.
- Stellen Sie mit dem Drehregler  die gewünschte Auftauzeit ein.
- Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “, um den Auftauvorgang zu starten.

Mehrstufige Kocheinstellung (Auftauen + Kochen):

Sie können 2 Stufen einstellen: Zuerst auftauen, dann kochen. Ein akustisches Signal ertönt nach Beenden der Auftau-Stufe und die Kochstufe beginnt automatisch:

Beispiel:

Sie wollen **5 Min. auftauen** und anschließend mit einer Leistung von **80 % 7 Min. garen**:

- Drücken Sie die Auftau-Taste  2 x, „dEF2“ wird angezeigt.
- Stellen Sie mit dem Drehregler  „5:00“ ein.
- Drücken Sie die Leistungs-Taste , bis P 80 am Display erscheint.
- Drücken Sie die Taste „Start/+30 Sek. “, um die Eingabe zu bestätigen.
- Stellen Sie mit dem Drehregler  „7:00“ ein.
- Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “, um die Eingabe zu bestätigen und den Kochvorgang zu starten.

Hinweis: Ein automatisches Kochprogramm kann bei dieser Funktion nicht gewählt werden.

Vorprogrammieren einer Kocheinstellung:

Sie haben die Möglichkeit, eine Vorprogrammierung für den Kochstart einzugeben. Voraussetzung dafür ist, dass die Uhrzeit richtig eingestellt ist. Kontrollieren Sie daher die Uhrzeit, bevor Sie die Vorprogrammierung eingeben.

- Kontrollieren Sie die Uhrzeit.
- Geben Sie das gewünschte Kochprogramm ein.
- Drücken Sie **nicht** die Start-Taste, sondern die Zeit-Einstelltaste  - die Stundenanzeige blinkt.
- Geben Sie nun mit dem Drehregler  die Stundenzahl der Uhrzeit ein, zu der sich das Mikrowellengerät einschalten soll und bestätigen Sie mit der Taste „Start/+30 Sek. “.

5. Nun blinkt die Minutenanzeige: Geben Sie nun mit dem Drehregler  die Minutenzahl der Uhrzeit ein, zu der sich das Mikrowellengerät einschalten soll und bestätigen Sie mit der Taste „Start/+30 Sek. “.
6. Zur eingegebenen Uhrzeit schaltet sich das Gerät automatisch ein (2 Signaltöne „Biep“ werden abgegeben) und gart die Lebensmittel nach dem eingegebenen Programm. Nach Programmende schaltet das Gerät automatisch auf Standby, 5 Signaltöne werden abgegeben.

Beispiel:

Sie wollen um **18:30 Uhr** bei einer Mikrowellenleistung von **80 %** den Kochvorgang beginnen und **10 Minuten** garen:

- a) Drücken Sie die Leistungstaste  so oft, bis „P 80“ am Display erscheint.
- b) Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “, um die Eingabe zu bestätigen.
- c) Stellen Sie mit dem Drehregler  „10:00“ ein.
- d) Drücken Sie die Zeit-Einstelltaste  und geben Sie mit dem Drehregler  „18“ ein.
- e) Drücken Sie die Zeit-Einstelltaste  und geben Sie mit dem Drehregler  „30“ ein.
- f) Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “.

Automatische Kochprogramme:

Beim automatischen Kochen ist es nicht erforderlich, Dauer und Leistung einzustellen. Sie geben die Art des Kochgutes und das Gewicht ein.

1. Drehen Sie den Drehregler  nach rechts und stellen Sie das gewünschte Kochprogramm (A-1 bis A-8) ein. Beachten Sie dabei nachstehende Tabelle.
2. Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “, um die Eingabe zu bestätigen.
3. Drehen Sie den Drehregler  und geben Sie das Gewicht des Garguts ein.
4. Drücken Sie die Taste „Start / +30 Sek. “, um den Kochvorgang zu beginnen.
5. Nach Erreichen des Programmendes gibt das Gerät 5 Signaltöne ab.

Programm	Gewicht g/ml / Anzeige	Mikrowellen-Leistung
A-1 aufwärmen	200 g	100 %
	400 g	
	600 g	
A-2 Gemüse	200 g	100 %
	300 g	
	400 g	
A-3 Fisch	250 g	80 %
	350 g	
	450 g	
A-4 Fleisch	250 g	100 %
	350 g	

	450 g	
A-5 Nudeln	50 g (mit Wasser 450 ml)	80 %
	100 g (mit Wasser 800 ml)	
A-6 Kartoffeln	200 g	100 %
	400 g	
	600 g	
A-7 Pizza	200 g	100 %
	400 g	
A-8 Suppe	200 ml	80 %
	400 ml	

Abfragefunktionen

- Drücken Sie während des Kochvorgangs die Mikrowellen-Leistungstaste , um die **eingestellte Leistung** für ca. 3 Sekunden anzuzeigen.
- Haben Sie eine **Vorprogrammierung** gewählt, können Sie durch Drücken der Zeit-Einstelltaste  die Zeit der Programmierung abfragen. Die eingestellte Startzeit blinkt für ca. 3 Sekunden in der Anzeige, dann erscheint wieder die Uhrzeit.
- Drücken Sie während des Kochvorgangs die Zeit-Einstelltaste , um die **Uhrzeit** abzufragen. Nach ca. 3 Sekunden wird wieder die Rest-Kochzeit angezeigt.

Kindersicherung

Die Kindersicherung verhindert, dass das Gerät unerwünscht in Betrieb genommen wird:

1. Zum Einschalten der Kindersicherung drücken Sie die Stopp-Taste  länger als 3 Sekunden. Ein akustisches Signal ertönt und im Anzeigefeld erscheint „“.
2. Ist die Kindersicherung eingestellt, kann das Gerät nicht in Betrieb genommen werden.
3. Um die Kindersicherung wieder auszuschalten, drücken Sie die Stopp-Taste  wieder länger als 3 Sekunden. Es ertönt wieder ein Signalton und in der Anzeige wird wieder die Uhrzeit angezeigt.

Hinweis: Lässt sich das Gerät nicht in Betrieb nehmen überprüfen Sie, ob die Kindersicherung aktiviert ist.

ECO-Funktion

Das Gerät verfügt über eine ECO-Funktion, die eine energiesparende Einstellung ermöglicht:

- Drücken Sie im ausgeschalteten Zustand die Stopp-Taste  2 x kurz. „ECO“ wird für 3 Sekunden am Display angezeigt.
- Nach ca. 1 Minute verschwindet die Anzeige vom Display.

- Durch Drücken irgendeiner Taste erscheint die Anzeige wieder für 1 Minute, bevor sie wieder erlischt.
- Wird in dieser Funktion die Mikrowellentür geöffnet, erlischt die Innenbeleuchtung automatisch nach 1 Minute.
- Um die ECO-Funktion wieder auszuschalten, drücken Sie im ausgeschalteten Zustand die die Stopp-Taste  2 x kurz. „OFF“ erscheint im Display und die Anzeige erscheint wieder normal und die Innenbeleuchtung leuchtet bei geöffneter Tür konstant.

Funktionsstörungen

Falls Funktionsstörungen auftreten, sollten Sie zunächst folgende Punkte überprüfen.

- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker korrekt eingesteckt wurde. Falls nicht, ziehen Sie den Netzstecker, warten Sie ca. 10 Sekunden und stecken Sie den Stecker neuerlich an.
- Überprüfen Sie Ihre Sicherung im Stromverteilerkasten.
- Überprüfen Sie, ob die Ofentür richtig geschlossen und eingerastet ist.
- Stellen Sie sicher, dass der Drehteller nicht blockiert ist.
- Wird ein Kochvorgang mit niedriger Leistung gewählt kann es vorkommen, dass die Innenbeleuchtung nur schwach leuchtet.

Falls Reparaturen aufgrund von Schäden bzw. Funktionsstörungen notwendig werden, wenden Sie sich bitte an eine autorisierte Fachwerkstatt. Die rückwärtige Abdeckung des Gerätes sowie andere Teile dürfen nur von einer Service-Fachkraft abgenommen werden.

Reinigung

Aus hygienischen Gründen, und um einen langen Geräte-Lebenszyklus zu erzielen ist es notwendig, das Gerät sauber zu halten. Reinigen Sie das Gerät daher regelmäßig und entfernen Sie mögliche Lebensmittelmrückstände nach jeder Verwendung aus dem Innenraum.

Sollten das Gerät nicht sauber gehalten werden, kann es zu erheblichen Beschädigungen kommen, was die Lebensdauer des Gerätes erheblich reduzieren und eventuell sogar zu gefährlichen Situationen führen kann.

- Schalten Sie vor jeder Reinigung das Gerät aus, lassen Sie es ausreichend abkühlen und ziehen Sie den Netzstecker.
-  Das Gerät, das Netzkabel und der Netzstecker dürfen niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden. Es darf kein Wasser in die Lüftungsöffnungen innen oder außen am Gerät eindringen.
- Verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger.
- Verwenden Sie keine Backofenreinigungssprays.
- Reinigen Sie den Garraum nach jedem Gebrauch. Türinnenseite und Türrahmen müssen stets sauber gehalten werden. Bei Verunreinigungen könnte Mikrowellenstrahlung nach außen dringen.
- Der Drehteller sowie die Lauffläche unter dem Glasdrehteller müssen stets sauber sein.

- Zur Reinigung des gesamten Gerätes eignet sich ein nur leicht angefeuchtetes, weiches Tuch mit etwas Spülmittel. Anschließend mit einem weichen Tuch trockenreiben.
- Unangenehmer Geruch im Gerät kann entfernt werden, wenn Sie eine Tasse mit Zitronensaft für ca. 5 Minuten erwärmen. Wischen Sie den ausgetretenen Dampf mit einem weichen Tuch trocken.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine scharfen, aggressiven, ätzenden, alkohol- oder benzinhaltigen, leicht entflammaren Reinigungsmittel und vermeiden Sie sehr heißes Wasser.
- Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht verwenden, verpacken Sie es sauber geputzt in den Karton und bewahren Sie es an einem trockenen, staubfreien Platz auf.

Technische Daten

Kapazität/Innenraum:	20 Liter
Leistung Mikrowelle:	800 W
Leistung Grill:	1.000 W
Maximale Leistungsaufnahme:	1.050 W
Glasdrehteller:	Ø 25,50 cm
Gerätemaße (B x H x T):	44 x 26 x 36 cm
Gerätgewicht:	ca. 11,2 kg
Betriebsspannung:	230V ~ 50 Hz



Das Gerät hat im Standby-Zustand eine Leistungsaufnahme von 0,55 Watt.

Die Dauer, nach welcher das Gerät automatisch in den Standby-Zustand wechselt, beträgt 20 Minuten.

Das Ergebnis entspricht den Anforderungen der Verordnungen (EG) Nr. 1275/2008 und (EU) Nr. 801/2013 der Kommission sowie (EU) 2016/2282 und (EU) 2023/826.

Tippfehler, Design- und technische Änderungen vorbehalten;

Hinweise zum Umweltschutz



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

Gewährleistung / Garantie

Neben der gesetzlichen Gewährleistung gewähren wir auf dieses Gerät 24 Monate Garantie, gerechnet ab Ausstellungsdatum der Rechnung bzw. des Lieferscheines. Innerhalb dieser Garantiezeit werden bei Vorlage der Rechnung bzw. des Lieferscheines alle auftretenden Herstellungs- und/oder Materialfehler kostenlos durch Instandsetzung und/oder Austausch der defekten Teile, bzw. (nach unserer Wahl) durch Umtausch in einen gleichwertigen, einwandfreien Artikel reguliert. Voraussetzung für eine derartige Garantieleistung ist, dass das Gerät sachgemäß behandelt und gepflegt wurde. Über unsere Garantieleistungen hinausgehende Ansprüche sind ausgeschlossen. Die Garantie schließt im berechtigten Fall nur die Reparatur des Gerätes ein. Weitergehende Ansprüche sowie eine Haftung für eventuelle Folgeschäden sind grundsätzlich ausgeschlossen. Keine Garantie kann übernommen werden für Teile, die einer natürlichen Abnutzung unterliegen bzw. bei Schäden, die auf Stoß, fehlerhafte Bedienung, Einwirkung von Feuchtigkeit oder durch andere äußere Einwirkungen oder auch auf Eingriff nicht autorisierter Dritter zurückzuführen sind. Im Garantiefall ist das Gerät mit Rechnung oder Lieferschein, bei Ihrem Fachhändler zu reklamieren.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Gewährleistung:

Die Gewährleistung ist ausdrücklich im Gesetz festgelegt und betrifft nur Mängel, die zum Zeitpunkt der Übergabe der Waren bestanden haben. Der Anspruch richtet sich immer gegen den Vertragspartner (Händler), der die Behebung des Mangels kostenlos (für den Konsumenten) durchführen beziehungsweise veranlassen muss.

Garantie:

Die Garantie ist eine freiwillige, vertragliche Zusage des Herstellers (Generalimporteurs), für die es weder inhaltliche noch formale Mindestanforderungen gibt. Viele Garantien umfassen aber nur einen Teil der Kosten, die bei Mängelbehebung entstehen, dafür gelten sie aber in der Regel für alle Mängel, die innerhalb einer bestimmten Frist auftreten.

Important safety instructions

- This device can be used by **children** aged 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised or instructed in the safe use of the device and understand the hazards involved.
- Children must not play with the device.
- Cleaning and **user maintenance** must not be carried out by **children** unless they are older than 8 years and are supervised.
- Children under 8 years of age should be kept away from the device and the connecting cable.
- After unpacking, check the device for damage. If the device or the power cord shows any signs of damage, do not use it, but contact your retailer immediately.
- It is not recommended to use this device with extension cords or power strips. If this is unavoidable, always ensure that the cable used is a 3-core, grounded cable that complies with the prescribed safety regulations and bears the necessary certification marks.
- Long cables can become a tripping hazard and a danger to children, so they should be avoided.
- Do not let the power cord hang down from the work surface.
- Never touch the device or the power cord with wet or damp hands.
- Do not touch the tips of the plug when unplugging the device.
- Always unplug the power cord.
 - if you do not use the device for an extended period of time,
 - Before you clean and/or store the device,
 - and especially if you notice a malfunction or disruption.
- Make sure that the power cord is not damaged, as this could cause a short circuit.
 - Do not pinch the power cord or place any other objects on it.
 - Do not pull too hard on the cable.
 - Do not bend the cable too sharply and do not tie knots in it.
 - Do not cut the cable.
 - Never pull on the power cord when you want to unplug the device from the socket; always grasp the plug itself.



WARNING!

The door, including the viewing window, door seal, and door lock, must not be bent or damaged to prevent microwave radiation from escaping. This also applies to the entire housing and the walls of the cooking chamber. In case of damage, the appliance must not be used until it has been repaired by a qualified person.

- Do not open the device casing; there are no controls inside.
- Never attempt repairs yourself. Repairs to electrical appliances must be carried out by qualified professionals to comply with safety regulations and avoid hazards. If the appliance or power cord is damaged, the repair must be performed by a qualified electrician. This also applies to replacing the power cord.
- Do not block the ventilation slots.
- Do not place the device and the power cord near hot surfaces such as stovetops.
- Do not expose the device to direct sunlight.
-  **WARNING: RISK OF ELECTRIC SHOCK!**
Never immerse the device or the power cord in water or other liquids, and ensure that no liquid enters the inside of the device (ventilation slots).
- Do not use the device in the bathroom or in other rooms with high humidity or near sinks.
- Always place the device on a level, stable surface. Never place the device on or near soft, flammable surfaces such as carpets or curtains.
- Do not place any objects, containers filled with liquid (flower vases) or burning candles on the device.
- Always place the device out of the reach of children, especially when the device is in operation.
- Use only accessories as recommended and described in the instructions.
- The device must not be operated with external, remote-controlled timers.
- Handle the product with care. It can be damaged by bumps, knocks, or even drops from a low height.
- Modifying or altering the product is not permitted for safety reasons.
-  **WARNING! RISK OF BURNS!**
The device gets hot on touchable surfaces, and hot steam may escape from the vents.
- Packaging materials such as plastic bags or polystyrene pieces are dangerous for children. Therefore, keep these items away from children.
- This user manual is designed to familiarize you with the safety instructions and functions of this device. Therefore, always keep this manual in a safe place so that you can refer to it at any time.

Intended Use:

- This appliance is designed for defrosting, reheating, cooking, and grilling food and/or beverages. Use for any other purpose is prohibited.
- Drying food or clothing, as well as heating heating pads, slippers, sponges, damp cloths and similar items, is not permitted and can lead to injury, inflammation or fire hazards.
- This device is designed for indoor use only. Do not use it outdoors.
- The device is not intended for commercial use or for use in laboratories, but exclusively for use in households, in office or workshop coffee kitchens, as well as in apartment buildings, bed and breakfasts, motels or bed and breakfast establishments.
- Use the device only for the functions described in this manual. Any other use is considered improper and may result in damage to the device or personal injury.
- Failure to comply with the points listed in these instructions will void any warranty claim.

Important user instructions

The appliance generates electromagnetic waves that cause the molecules in the food, primarily water molecules, to vibrate intensely. These vibrations produce heat. Foods with a high liquid content therefore heat up faster than relatively dry foods. The heating process is particularly gentle and occurs directly within the food. The cookware is only heated indirectly by the food.

-  operate the device empty. Doing so could damage the device.
-  heating beverages in a microwave oven, the boiling point may be delayed. The steam bubbles that normally occur do not appear, even though the boiling point has already been reached. Therefore, special care must be taken when handling a container, for example, when removing it from the appliance.

This delayed boiling can be reduced by placing a heat-resistant glass rod in the liquid during heating.

- Do not attempt to fry food in the microwave; hot oil can damage the microwave and cause burns.
- Raw eggs with shells or whole, hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens, as they may burst even after the microwave heating process has ended.
- Caution: Liquids or other foods must not be heated in sealed containers, as they can easily burst.
- The contents of baby bottles and jars of baby food must be shaken or stirred to ensure an even temperature distribution.

The temperature must then be checked before feeding to avoid burns!

- When heating or cooking food in flammable materials such as plastic or paper containers, there is a risk of the material igniting. Similarly, food can dry out and ignite if cooked for too long. Fats and oils can also ignite. Therefore, the appliance must be constantly monitored while switched on.

- **WARNING - RISK OF INFECTION !**



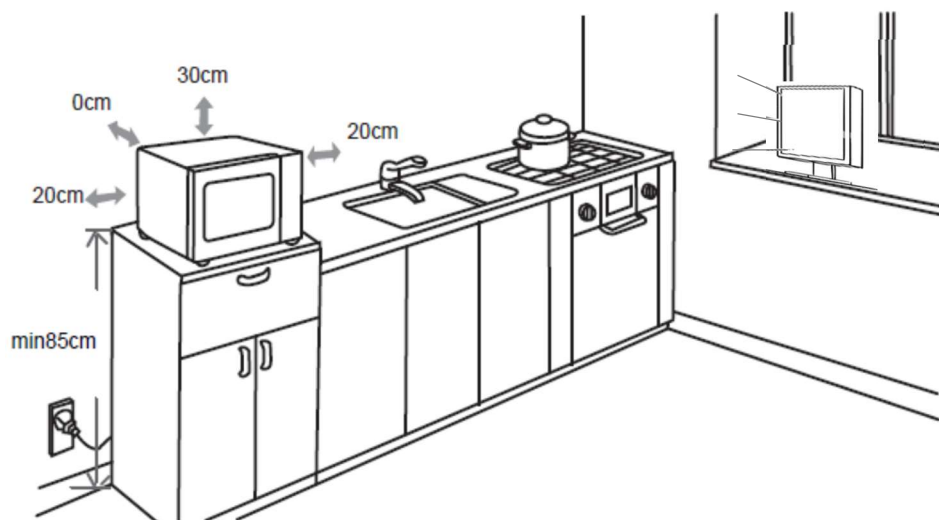
Flammable liquids, e.g. concentrated alcohol, must not be heated.

Never use the device to heat clothing, heat pads, sponges, hot water bottles , etc.

- If smoke is detected, keep the appliance door closed to extinguish any flames that may occur. Immediately switch off the appliance and unplug it.
- Use suitable pot holders or oven mitts when removing food from the oven. Dishes will also become hot during microwave operation, as the hot food heats the dishes.
- Food thermometers are not suitable for microwave use unless specifically recommended for it.
- Don't overcook food.
- Do not use the microwave oven to store food or other items.
- This microwave oven is intended solely for defrosting, heating, cooking, and grilling food or beverages. No liability is accepted for any damage that may occur if the appliance is operated incorrectly or used for purposes other than those intended.

Setting up the device

- When setting up the microwave oven, choose a sufficiently stable, level and heat-resistant work surface and protect it from high temperatures or moisture.
- Do not place the device above or near other heat-generating devices.
- Do not place the device near easily flammable objects (curtains, newspapers, etc.).
- Make sure the power plug is easily accessible so that it can be easily unplugged in an emergency.
- The device's feet must not be removed.
- The device must not be installed inside a cabinet. Mounting the device directly under a panel or cabinet is not permitted.
- The back of the device must face a wall.
- Adequate air circulation must be ensured. Therefore, no objects may be placed on the device. Distances to walls and other objects must be maintained as shown in the diagram below.



Interference with radio and television sets:

Operating a microwave oven can cause interference with radio, television receivers, or similar devices. To avoid this,

- Clean the door frame to ensure the door seals properly.

- Realign the receiving antenna of the radio or television set.
- Place the microwave in a different, more distant location.
- Connect the microwave to a different electrical circuit than the one used for the radio/TV receiver.

Network connection:

- This device is equipped with a grounding cable and a grounding mains plug.
- The device must only be connected to a properly installed, freely accessible, grounded electrical outlet. Grounding reduces the risk of electric shock in the event of a short circuit.
- If cables and/or plugs are damaged, the device must not be used.
- The mains voltage must correspond to the voltage specified on the device's nameplate.
- The device complies with the guidelines that are mandatory for CE marking.

Once the device is connected to the mains power supply, it is in **standby mode** .

Please note:

- The device is equipped with a short power cord to prevent tangling with or tripping over the cord.
- It is not recommended to use this device with extension cords or power strips. If this is unavoidable, always ensure that the cable used is a 3-core, grounded cable that complies with the prescribed safety regulations and bears the necessary certification marks.
- Long cables can become tripping hazards and a danger to children, so they should be avoided.

Before commissioning

- Remove all packaging material and inserts from the device. The packaging material is recyclable.
- Check the appliance and power cord for damage after unpacking and before each use. The door, including the viewing window and door locks, must not be bent or damaged to prevent microwave radiation from escaping. This also applies to the entire housing and the walls of the cooking chamber.

If the appliance is damaged, it must not be used until it has been repaired by qualified personnel.

- **Do not** remove the adhesive protective film on the inside of the door, the turntable drive, and the grey-brown protective cover near the interior light on the right side of the oven cavity.
- Never use the device without the rotating ring and glass plate.
- Never attempt to operate the appliance with the door open. Microwave radiation could escape.
- Never block the appliance door with objects and ensure that the door seal is not damaged or contaminated with food residue.
- If the door seal is damaged, the appliance must not be used.
- Before using the appliance for the first time, heat it up for 10 minutes on the grill setting (without microwave!). A slight odor may occur during this process. Ensure adequate ventilation.

Basic information about cooking with microwaves

- Carefully distribute the food onto the microwave-safe dish you are using. Make sure the thickest, largest pieces are on the outside.
- Monitor the cooking time. Initially, set the timer to the shortest specified cooking time and extend it if necessary. Overcooking can lead to smoke or even a fire hazard.
- Cover the food during preparation. Covers prevent the contents from splashing out and ensure that the food cooks evenly.
- Pierce the skin of potatoes, apples, whole soft fruits, chestnuts and vegetables before cooking.
- Turn the food over during cooking to speed up the cooking process. Large pieces such as roasts etc. must be turned over at least once.
- During preparation, redistribute foods such as meatballs in the container (e.g., place the bottom pieces on top and the inner ones on the outside) to ensure all pieces cook evenly.
- When heating food in plastic or paper packaging, it should be monitored, as there is a possibility of spontaneous combustion.
Remove any metallic parts or metal handles from paper/plastic packaging before placing it in the microwave oven.

Use suitable cookware:

- Do not place food directly on the glass turntable for cooking; use suitable dishes. The dishes must not extend beyond the turntable.
- Microwaves are reflected by metallic surfaces and therefore cannot reach the food being cooked. Furthermore, sparks can occur if there is metal in the cooking chamber, which could damage the appliance.
Cutlery and metal containers must not be used in microwave ovens. Some packaging contains aluminum foil or wires, for example, under a layer of paper, and is therefore also unsuitable. Dishes must not have any metallic decoration, such as gold rims or metallic colors. Lead crystal is also unsuitable. Dishes, for example, in the handles, must not have any closed cavities. Porous dishes may absorb water during washing and are therefore unsuitable. Dishes made of melamine absorb energy and are unsuitable.
- Wooden dishes are unsuitable; they dry out and can splinter or break.
- The following table will help you choose the right tableware:

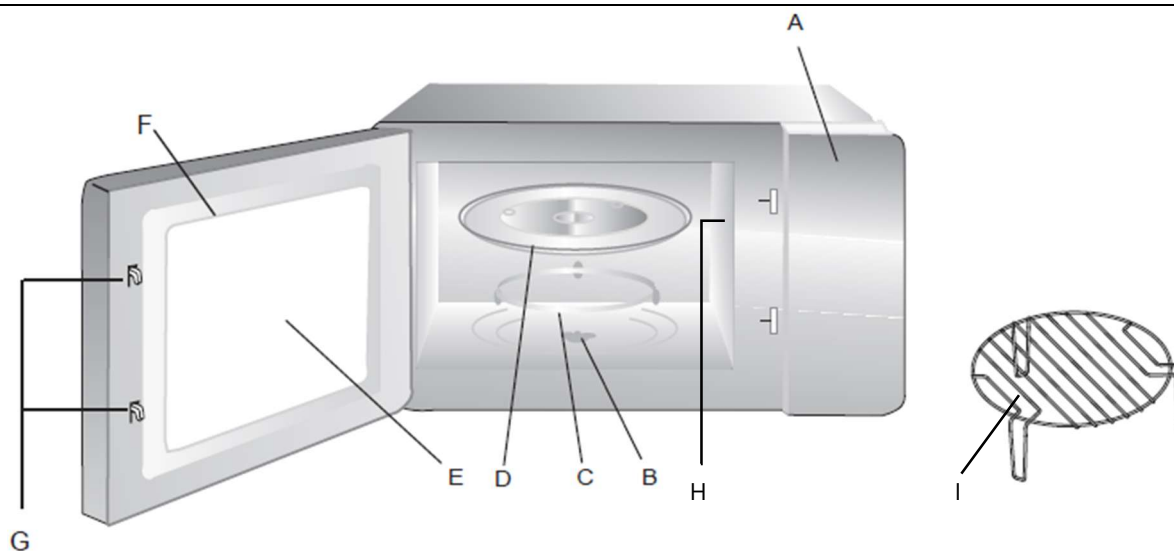
Dishes	microwave	grill	combination
Microwaveable cookware	✓	✓	✓
Heat-resistant glass	✓	✓	✓
Non-heat-resistant glass	—	—	—
Heat-resistant ceramic	✓	✓	✓
Casserole dish*)	✓	✓	✓
Cooking bag **)	✓	—	—
Paper cups and plates ***)	✓	—	—
Kitchen paper ***)	✓	—	—

Metal base	—	✓	—
Metal mesh	—	✓	—
Aluminum foils and containers	—	✓	—

- *) Follow manufacturer's instructions; the base of the mold must be at least 5 mm above the turntable, otherwise the turntable may break;
- **) Cut slits in the bags to allow steam to escape.
- * **) Do not use recycled paper, as it may contain small metallic residues.
Do not leave the device unattended while in operation.
- Parchment paper can be used as a cover to prevent splashes or as a wrapping when steaming.

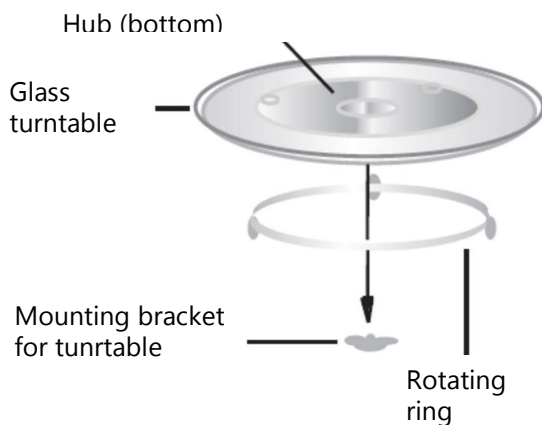
Device description

Part description:



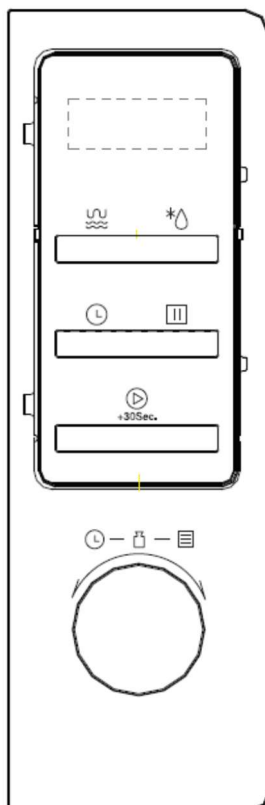
- A Control panel
- B Mounting bracket for turntable
- C rotating ring
- D Glass turntable
- E Viewing window
- F door
- G safety lock
- H Protective cover (DO NOT REMOVE!)
- I Grill rack

Turntable:



- The glass turntable must never be used upside down.
- The glass turntable must not be blocked and must always move freely.
- The device must never be used without the turntable and rotating ring.
- The cookware must always be placed on the glass turntable and must not extend beyond its edge.
- Should the turntable or rotating ring break, please contact the address listed under "Warranty".

Control panel:



Display: Time, power levels, function

🌊 : Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

*💧 : Auftaufunktion Gewicht / Zeit

🕒 : Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

⏏ : Stopp-/Löschen-Taste

▶ : Start-/ +30 Sek.-/Bestätigungstaste

🕒 — 📏 — 📋 Time / Weight / Power controller
Automatic cooking programs

network

Setting the time

The device only works if the time has been set.

- As soon as the device is connected to the mains power supply, an acoustic signal (" beep ") sounds and "0:00" appears on the display.
- Press the time setting button.  The hour display is flashing .
- Use the time control to set  the current number of hours.
- Press the time setting button  again; the minute display will flash.
- Use the time control to set  the current number of minutes and confirm again with the time setting button .
- The time now appears constantly on the display.

Please note:

If no setting is made for more than 1 minute during the time setting process, the device automatically returns to its initial state and the previously made settings are not saved.

operation



Never operate the device without any contents!
This could damage the device.



WARNING! RISK OF BURNS!

Touchable surfaces of the device may become hot during operation.

General:

1. Open the appliance door (the interior light will turn on).
2. Place the food in suitable dishes on the glass turntable and carefully close the microwave door.
3. Make the desired setting as described in the following sections.
4. Each time a key is pressed, an acoustic signal (" beep ") is emitted.
5. When the rotary control is pressed, an acoustic signal (" beep ") is emitted at the beginning.
6. To delete a previously entered setting, press the Stop button .
7. The interior light illuminates during the cooking process.
8. The remaining cooking time appears on the display during the cooking process.
9. When the boiling process is complete, 5 acoustic signals (" beep ") will sound and the interior light will switch off.

Please note:

- Opening the microwave door automatically interrupts the cooking process, but the remaining time is saved. To resume cooking, close the door again and press the " Start / +30 sec.  " button .
- If you want to end the cooking process prematurely, press the stop button  twice.

- If a cooking program has been selected and the " Start / +30 sec.  button has not been pressed for more than 3 seconds, the input is cleared and the time is displayed again.

Cooking with a microwave by selecting the microwave power and cooking time:

1. Press the microwave power button  repeatedly until the desired microwave power level appears on the display.

The microwave power can also be adjusted using the rotary knob . First, the microwave power button must  be pressed. Refer to the indicator light for guidance.

Advertisement	Description	Cooking - performance	Power / Watt	use
P 10	low	10%	80 W	Thaw the ice cream;
P 30	medium/low	30%	240 W	Thaw, soften butter, simmer soup
P 50	medium	50%	400 W	stew, fish
P 80	medium/high	80%	640 W	Rice, fish, chicken, minced meat
P 100	high	100%	800 W	Warming up, milk, boiling water, vegetables, dr

2. Press the Start /+30 sec button  to confirm.
3. Now use the rotary knob to set  the cooking time (between 0:05 and 95:00).

Note: Setting the time is done in the following steps:

 - 0 – 1 min:5 second increments
 - 1 – 5 min:10 second increments
 - 5 – 10 min:30 second increments
 - 10 – 30 min. 1 minute increments
 - 30 – 95 min. 5-minute steps
4. To start the cooking process, press the Start /+30 sec button .
5. After the set time has elapsed, 5 beeps will sound and the device will automatically switch to standby mode.

Barbecues:

Grilling uses radiant heat for cooking.

The program can be used for grilling thin pieces of meat, steaks, chops, sausages, kebabs, poultry parts, or for baking and gratinating.

Place the grill rack on the glass plate and place the food directly onto the grill rack.

1. Once the device is ready for use, press the settings button. , until "G" appears on the display.
2. Confirm with the Start button/+30 sec. .
3. Now use the rotary knob to set  the grilling time (between 0:05 and 95:00).
4. Then press the Start/+30 sec button .
5. The performance cannot be changed.

6. Halfway through the grilling time, two beeps will sound . These remind you to turn the food to ensure even cooking. Open the door, turn the food, close the door again, and press the Start/+30 sec button.  The grilling process will then continue.
7. After the set time has elapsed, 5 beeps will sound and the device will automatically switch to standby mode.

Combined cooking with microwave and grill:

In this operating mode, the microwave and grill are switched on alternately for different lengths of time.

Combining microwave and grill reduces cooking time.

You have the option to choose between 2 different cooking combinations:

- C – 1: Combination 55% microwave cooking, 45% grilling
For example, for omelets, baked potatoes or poultry.
- C – 2: Combination 36% microwave cooking, 64% grilling
For example, for fish or gratins;

1. Once the device is ready for use, press the setting button  until "C-1" or "C-2" appears on the display.
2. Then press the Start/+30 sec button .
3. Now use the rotary knob to set  the total cooking time (between 0:05 and 95:00).
4. To start the cooking process, press the Start/+30 sec button .
5. After the set time has elapsed, 5 beeps will sound and the device will automatically switch to standby mode.

Cooking with quick-start function:

1. Press the " Start / +30 sec" button.  . The cooking process starts immediately at 100% power and a cooking time of 30 seconds is set.
Each additional press of the "Start / +30 sec" button  The cooking time will be extended by 30 seconds (max. 95 minutes).
2. When the appliance is switched off, you can also  set the desired cooking time directly by turning the rotary knob to the left.
Press the " Start / +30 sec  button to begin cooking at 100% power.

Defrost function:

Defrosting takes place at 30% microwave power (240 W) and cannot be changed. There are two ways to defrost frozen food:

1. Defrost by weight:

- Press the defrost button  once. "dEF1" will appear on the display.

- Use the rotary knob to set  the weight of the food to be defrosted (100 – 2,000 g).
- Press the "Start / +30 sec."  button to start the defrosting process.

2. Defrost according to time:

- Press the defrost button  twice. "dEF2" will appear on the display.
- Use the rotary knob to set  the desired defrosting time.
- Press the "Start / +30 sec."  button to start the defrosting process.

Multi-stage cooking setting (defrosting + cooking):

You can set two stages: first defrost, then cook. An acoustic signal sounds when the defrosting stage is finished and the cooking stage starts automatically.

Example:

You want to **defrost for 5 minutes and then cook for 7 minutes** at 80% power :

- Press the defrost button  twice, "dEF2" will be displayed.
- Use the rotary dial to set it  to "5:00".
- Press the power button  until P 80 appears on the display.
- Press the "Start/+30 sec" button. , to confirm the entry.
- Use the rotary dial to set it  to "7:00".
- Press the "Start / +30 sec" button. , to confirm the entry and start the cooking process.

Note: An automatic cooking program cannot be selected with this function.

Pre-programming a cooking setting:

You have the option to pre-program the cooking start time. This requires that the time is set correctly. Therefore, please check the time before entering the pre-program.

- Check the time.
- Enter the desired cooking program.
- not** press the start button, but the time setting button  - the hour display will flash.
- Now, use the rotary dial  to enter the hour at which the microwave should switch on and confirm with the "Start/+30 sec" button. .
- The minute display is now flashing: Use the rotary knob  to enter the number of minutes at which the microwave should switch on and confirm with the "Start/+30 sec."  button.
- At the set time, the appliance switches on automatically (two beeps will sound) and cooks the food according to the selected program. Once the program has finished, the appliance automatically switches to standby mode, emitting five beeps.

Example:

They want to start the cooking process at **6:30 PM** with a microwave power of **80%**. and cook for **10 minutes** :

- Press the power button  repeatedly until " P 80 " appears on the display.
- Press the "Start / +30 sec.  " button to confirm your entry.
- Use the rotary dial to set it  to "10:00".
- Press the time setting button and  enter "18" using the rotary dial .
- Press the time setting button and  enter "30" using the rotary dial .
- Press the "Start / +30 sec" button. .

Automatic cooking programs:

With automatic cooking, there's no need to set the duration or power level. You simply enter the type of food and its weight.

- Turn the dial  to the right and select the desired cooking program (A -1 to A-8). Refer to the table below.
- Press the "Start / +30 sec.  " button to confirm your entry.
- Turn the dial  and enter the weight of the food being cooked.
- Press the "Start / +30 sec" button. , to begin the cooking process.
- Once the program has finished, the device emits 5 beeps.

program	Weight g/ml / Display	Microwave power
A-1 warm up	200 g	100%
	400 g	
	600 g	
A-2 Vegetables	200 g	100%
	300 g	
	400 g	
A-3 Fish	250 g	80%
	350 g	
	450 g	
A-4 Meat	250 g	100%
	350 g	
	450 g	
A-5 Noodles	50 g (450 ml with water)	80%
	100 g (with 800 ml of water)	
A-6 potatoes	200 g	100%
	400 g	
	600 g	

A-7 pizza	200 g	100%
	400 g	
A-8 Soup	200 ml	80%
	400 ml	

Query functions

- During the cooking process, press the microwave power button  to display the **set power level** for approximately 3 seconds.
- If you have selected a **pre-programmed time**, you can check the programmed time by pressing the time setting button . The set start time will flash on the display for approximately 3 seconds, then the current time will reappear.
- During the cooking process, press the time setting button  to check the **time**. After approximately 3 seconds, the remaining cooking time will be displayed again.

Child lock

The child lock prevents the device from being used unintentionally:

1. To activate the child lock, press and hold the stop button  for more than 3 seconds. An audible signal will sound and "C - - -" will appear in the display.
2. If the child lock is activated, the device cannot be used.
3. To deactivate the child lock, press and hold the stop button  for more than 3 seconds. A beep will sound and the display will show the time again.

Note: If the device cannot be started, check whether the child lock is activated.

ECO function

The device has an ECO function that allows for energy-saving settings:

- With the device switched off, press the stop button  twice briefly. "ECO" will be displayed for 3 seconds.
- After about 1 minute, the message disappears from the display.
- Pressing any key will make the display reappear for 1 minute before it goes out again.
- If the microwave door is opened in this mode, the interior light will automatically switch off after 1 minute.
- To deactivate the ECO function,  briefly press the stop button twice while the device is switched off. "OFF" will appear on the display, the display will return to normal, and the interior light will remain on constantly when the door is open.

Malfunctions

If malfunctions occur, you should first check the following points.

- Make sure the power plug is inserted correctly. If not, unplug the power plug, wait approximately 10 seconds, and plug it back in.
- Check your fuse in the electrical distribution box.
- Check that the oven door is properly closed and locked.
- Make sure the turntable is not blocked.
- If a cooking process with low power is selected, the interior light may only glow dimly.

If repairs become necessary due to damage or malfunctions, please contact an authorized service center. The rear cover of the device and other parts may only be removed by a qualified service technician.

cleaning

For hygiene reasons and to ensure a long appliance lifespan, it is necessary to keep the appliance clean. Therefore, clean the appliance regularly and remove any food residue from the interior after each use.

If the device is not kept clean, significant damage can occur, which can considerably reduce the device's lifespan and may even lead to dangerous situations.

- Before each cleaning, switch off the device, allow it to cool down sufficiently and unplug it.
-  The device, power cord, and power plug must never be immersed in water or other liquids. No water should enter the ventilation openings inside or outside the device.
- Do not use a steam cleaner for cleaning.
- Do not use oven cleaning sprays.
- Clean the oven cavity after each use. The inside of the door and the door frame must always be kept clean. Contamination could allow microwave radiation to escape.
- The rotating ring and the running surface under the glass turntable must always be clean.
- To clean the entire device, use a slightly damp, soft cloth with a little dish soap. Then dry it with a soft cloth.
- Unpleasant odors in the appliance can be removed by heating a cup of lemon juice for about 5 minutes. Wipe away any escaping steam with a soft cloth.
- Do not use harsh, aggressive, corrosive, alcohol- or petrol-containing, or highly flammable cleaning agents, and avoid very hot water.
- If you are not going to use the device for an extended period of time, pack it cleanly in the box and store it in a dry, dust-free place.

Technical data

Capacity/Interior:	20 liters
Microwave power:	800 W
Grill power:	1,000 W
Maximum power consumption:	1,050 W
Glass turntable:	Ø 2 5.50 cm
Device dimensions (W x H x D):	44 x 26 x 36 cm
Device weight:	approx. 11.2 kg
Operating voltage:	230V ~ 50 Hz



of 0.55 watts in standby mode .

The device automatically switches to standby mode after 20 minutes.

The result complies with the requirements of Commission Regulations (EC) No 1275/2008 and (EU) No 801/2013, as well as (EU) 2016/2282 and (EU) 2023/826.

Subject to typographical errors, design and technical changes;

Environmental protection guidelines



This product must not be disposed of with normal household waste at the end of its life, but must be taken to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. The symbol on the product, in the instruction manual, or on the packaging indicates this.

The materials are recyclable according to their markings. By reusing, recycling, or otherwise recovering old devices, you make an important contribution to protecting our environment.

Please ask your local council for information on the responsible waste disposal site.

Warranty / Guarantee

In addition to the statutory warranty, we grant a 24-month warranty on this device, calculated from the date of issue of the invoice or delivery bill. Within this warranty period, all manufacturing and/or material defects will be repaired and/or replaced free of charge, or (at our discretion) exchanged for an item of equal value and in perfect condition, on presentation of the invoice or delivery bill. The prerequisite for such a guarantee is that the appliance has been handled and maintained properly. Claims beyond our warranty services are excluded. In justified cases, the guarantee only covers the repair of the appliance. Further claims and liability for any consequential damage are excluded. No guarantee can be given for parts that are subject to natural wear and tear or for damage caused by impact, incorrect operation, exposure to moisture or other external influences or by intervention by unauthorized third parties. In the event of a warranty claim, the appliance must be returned to your specialist dealer together with the invoice or delivery bill.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Warranty:

The warranty is expressly stipulated by law and only applies to defects that existed at the time the goods were handed over. The claim is always directed against the contractual partner (dealer), who must remedy the defect free of charge (for the consumer) or arrange for it to be remedied.

Guarantee:

The guarantee is a voluntary, contractual promise by the manufacturer (general importer) for which there are no minimum requirements in terms of content or form. However, many warranties only cover part of the costs incurred in remedying defects, but they usually apply to all defects that occur within a certain period.

Důležité bezpečnostní pokyny

- Toto zařízení mohou používat **děti** od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání zařízení a rozumí souvisejícím rizikům.
- Děti si s přístrojem nesmí hrát.
- Čištění a **údržbu prováděnou uživatelem** nesmí provádět **děti**, pokud nejsou starší 8 let a nejsou pod dohledem.
- Děti mladší 8 let by měly být chráněny před zařízením a připojovacím kabelem.
- Po vybalení zkontrolujte zařízení, zda není poškozeno. Pokud zařízení nebo napájecí kabel vykazují jakékoli známky poškození, nepoužívejte jej, ale ihned kontaktujte prodejce.
- Nedoporučuje se používat toto zařízení s prodlužovacími kabely nebo napájecími linkami. Pokud je to nevyhnutelné, vždy se ujistěte, že použitý kabel je třížilový, uzemněný, který splňuje předepsané bezpečnostní předpisy a nese potřebné certifikační značky.
- Dlouhé kabely mohou být rizikem zakopnutí a představovat nebezpečí pro děti, proto je třeba se jim vyhnout.
- Nenechávejte napájecí kabel volně viset z pracovní plochy.
- Nikdy se nedotýkejte zařízení ani napájecího kabelu mokřýma nebo vlhkýma rukama.
- Při odpojování zařízení se nedotýkejte konců zástrčky.
- Vždy odpojte napájecí kabel.
 - pokud zařízení delší dobu nepoužíváte,
 - Před čištěním a/nebo uskladněním zařízení
 - a zejména pokud si všimnete poruchy nebo narušení.
- Ujistěte se, že napájecí kabel není poškozený, mohlo by dojít ke zkratu.
 - Neskřípněte napájecí kabel ani na něj nepokládejte žádné jiné předměty.
 - Netahejte za kabel příliš silně.
 - Neohýbejte kabel příliš ostře a nezavazujte na něm uzly.
 - Nestříhejte kabel.
 - Nikdy netahejte za napájecí kabel, když chcete zařízení odpojit ze zásuvky; vždy uchopte samotnou zástrčku.



VAROVÁNÍ!

Dvířka včetně průzoru, těsnění dvířek a zámku dvířek nesmí být ohnutá ani poškozená, aby se zabránilo úniku mikrovlnného záření. To platí i pro celý kryt a stěny varné komory. V případě poškození nesmí být spotřebič používán, dokud jej neopraví kvalifikovaná osoba.

- Neotevírejte kryt zařízení, uvnitř nejsou žádné ovládací prvky.
- Nikdy se nepokoušejte o opravy sami. Opravy elektrických spotřebičů musí provádět kvalifikovaní odborníci, aby byly dodrženy bezpečnostní předpisy a předešlo se nebezpečí. Pokud je spotřebič nebo napájecí kabel poškozen, musí opravu provést kvalifikovaný elektrikář. To platí i pro výměnu napájecího kabelu.
- Neblokujte větrací otvory.
- Neumísťujte zařízení a napájecí kabel do blízkosti horkých povrchů, jako jsou například varné desky.
- Nevystavujte zařízení přímému slunečnímu záření.



VAROVÁNÍ: NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

- Nikdy neponořujte zařízení ani napájecí kabel do vody nebo jiných kapalin a zajistěte, aby se do vnitřku zařízení (ventilační otvory) nedostala žádná kapalina.
- Nepoužívejte zařízení v koupelně ani v jiných místnostech s vysokou vlhkostí, ani v blízkosti umyvadel.
- Zařízení vždy umísťujte na rovný a stabilní povrch. Nikdy jej neumísťujte na měkké, hořlavé povrchy, jako jsou koberce nebo záclony, ani do jejich blízkosti.
- Na zařízení nestavte žádné předměty, nádoby naplněné tekutinou (vázy na květiny) ani hořící svíčky.
- Vždy umísťujte zařízení mimo dosah dětí, zejména pokud je zařízení v provozu.
- Používejte pouze příslušenství, které je doporučeno a popsáno v návodu.
- Zařízení nesmí být provozováno s externími, dálkově ovládanými časovači.
- S výrobkem zacházejte opatrně. Může se poškodit nárazy, údery nebo dokonce pády z malé výšky.
- Z bezpečnostních důvodů není povoleno provádět úpravy nebo změny produktu.



VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ!

- Zařízení se na dotýkacích površích zahřívá a z větracích otvorů může unikat horká pára.
- Obalové materiály, jako jsou plastové sáčky nebo kusy polystyrenu, jsou pro děti nebezpečné. Proto tyto předměty uchovávejte mimo dosah dětí.

- Tato uživatelská příručka je navržena tak, aby vás seznámila s bezpečnostními pokyny a funkcemi tohoto zařízení. Proto si tuto příručku vždy uschovejte na bezpečném místě, abyste do ní mohli kdykoli nahlédnout.

Zamýšlené použití:

- Tento spotřebič je určen k rozmrazování, ohřívání, vaření a grilování potravin a/nebo nápojů. Použití k jakémukoli jinému účelu je zakázáno.
- Sušení potravin nebo oblečení, stejně jako nahřívání vyhřívacích podložek, pantoflí, houbiček, vlhkých hadříků a podobných předmětů není povoleno a může vést ke zranění, vznícení nebo nebezpečí požáru.
- Toto zařízení je určeno pouze pro použití v interiéru. Nepoužívejte jej venku.
- Přístroj není určen pro komerční použití ani pro použití v laboratořích, ale výhradně pro použití v domácnostech, kancelářích nebo dílenských kavárnách, stejně jako v bytových domech, penzionech, motelech nebo ubytovacích zařízeních.
- Používejte zařízení pouze pro funkce popsané v této příručce. Jakékoli jiné použití je považováno za nevhodné a může vést k poškození zařízení nebo zranění osob.
- Nedodržení bodů uvedených v tomto návodu ruší veškerou záruku.

Důležité pokyny pro uživatele

Spotřebič generuje elektromagnetické vlny, které způsobují intenzivní vibrace molekul v potravinách, především molekul vody. Tyto vibrace produkují teplo. Potraviny s vysokým obsahem tekutin se proto ohřívají rychleji než relativně suché potraviny. Proces ohřevu je obzvláště šetrný a probíhá přímo v potravinách. Nádobu se potravinami ohřívá pouze nepřímo.

-  nepoužívejte zařízení naprázdno. Mohlo by dojít k jeho poškození.
-  ívání nápojů v mikrovlnné troubě se může bod varu zpozdít. Bublínky páry, které se normálně vyskytují, se neobjevují, i když bodu varu již bylo dosaženo. Proto je třeba při manipulaci s nádobou, například při jejím vyjímání ze spotřebiče, dbát zvláštní opatrnosti. Toto zpoždění varu lze zkrátit umístěním žáruvzdorné skleněné tyčinky do kapaliny během ohřevu.
- Nepokoušejte se smažit jídlo v mikrovlnné troubě; horký olej může mikrovlnnou troubu poškodit a způsobit popáleniny.
- Syrová vejce se skořápkami nebo celá, natvrdo uvařená vejce by se neměla ohřívát v mikrovlnných troubách, protože mohou prasknout i po skončení ohřevu v mikrovlnné troubě.
- Pozor: Tekutiny ani jiné potraviny se nesmí ohřívát v uzavřených nádobách, protože mohou snadno prasknout.
- Obsah kojeneckých lahví a sklenic s dětskou výživou je nutné protřepat nebo promíchat, aby se zajistilo rovnoměrné rozložení teploty. Před krmením je pak nutné zkontrolovat teplotu, aby se zabránilo popálení!
- Při ohřívání nebo vaření jídla v hořlavých materiálech, jako jsou plastové nebo papírové nádoby, existuje riziko vznícení materiálu. Podobně může jídlo při příliš dlouhém vaření vyschnout a vznítit se. Mohou se vznítit i tuky a oleje. Proto je nutné spotřebič, když je zapnutý, neustále sledovat.

- **VAROVÁNÍ – RIZIKO INFEKCE !**



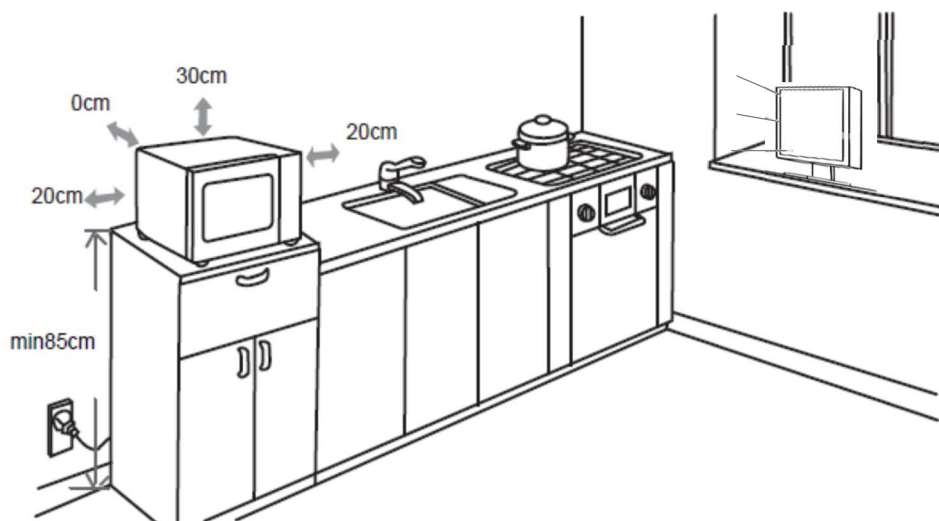
Hořlavé kapaliny, např. koncentrovaný líh, se nesmí zahřívát.

Nikdy nepoužívejte zařízení k ohřevu oděvů, vyhřívacích podložek, houbiček, termofořů atd .

- Pokud zjistíte kouř, nechte dvířka spotřebiče zavřená, abyste uhasili případné plameny. Spotřebič ihned vypněte a odpojte jej ze zásuvky.
- Při vyjímání jídla z trouby používejte vhodné chňapky nebo kuchyňské rukavice. Nádobí se během provozu mikrovlnné trouby také zahřeje, protože horké jídlo ho zahřívá.
- Teploměry na potraviny nejsou vhodné pro použití v mikrovlnné troubě, pokud nejsou k tomu výslovně doporučeny.
- Nepřevařujte jídlo.
- Nepoužívejte mikrovlnnou troubu k uchovávání potravin ani jiných předmětů.
- Tato mikrovlnná trouba je určena výhradně k rozmrazování, ohřívání, vaření a grilování potravin nebo nápojů. Nepřebíráme žádnou odpovědnost za jakékoli škody, které mohou vzniknout v případě nesprávného používání spotřebiče nebo jeho použití k jiným účelům, než ke kterým je určen.

Nastavení zařízení

- Při instalaci mikrovlnné trouby zvolte dostatečně stabilní, rovnou a žáruvzdornou pracovní plochu a chraňte ji před vysokými teplotami nebo vlhkostí.
- Neumísťujte zařízení nad nebo do blízkosti jiných zařízení generujících teplo.
- Neumísťujte zařízení do blízkosti snadno hořlavých předmětů (záclony, noviny atd.).
- Ujistěte se, že je zástrčka snadno přístupná, aby ji bylo možné v případě nouze snadno odpojit.
- Nožičky zařízení se nesmí sundávat.
- Zařízení nesmí být instalováno uvnitř skříně. Montáž zařízení přímo pod panel nebo skříň není povolena.
- Zadní strana zařízení musí směřovat ke zdi.
- Musí být zajištěna dostatečná cirkulace vzduchu. Proto na zařízení nesmí být umístěny žádné předměty. Je nutné dodržovat vzdálenosti od stěn a jiných předmětů, jak je znázorněno na níže uvedeném obrázku.



Rušení rozhlasových a televizních přijímačů:

Provoz mikrovlnné trouby může způsobovat rušení rádia, televizních přijímačů nebo podobných zařízení. Abyste tomu předešli,

- Vyčistěte rám dveří, aby se zajistilo správné utěsnění dveří.
- Znovu nasměrujte přijímací anténu rádia nebo televize.
- Umístěte mikrovlnnou troubu na jiné, vzdálenější místo.
- Připojte mikrovlnnou troubu k jinému elektrickému obvodu, než který používáte pro rádio/televizní přijímač.

Síťové připojení:

- Toto zařízení je vybaveno uzemňovacím kabelem a uzemňovací zástrčkou.
- Zařízení smí být připojeno pouze k řádně instalované, volně přístupné a uzemněné elektrické zásuvce. Uzemnění snižuje riziko úrazu elektrickým proudem v případě zkratu.
- Pokud jsou kabely a/nebo zástrčky poškozené, zařízení se nesmí používat.
- Síťové napětí musí odpovídat napětí uvedenému na typovém štítku zařízení.
- Zařízení splňuje směrnice, které jsou závazné pro označení CE.

Jakmile je zařízení připojeno k elektrické síti, nachází se v **pohotovostním režimu**.

Upozornění:

- Zařízení je vybaveno krátkým napájecím kabelem, aby se zabránilo zamotání nebo zakopnutí o kabel.
- Nedoporučuje se používat toto zařízení s prodlužovacími kabely nebo napájecími linkami. Pokud je to nevyhnutelné, vždy se ujistěte, že použitý kabel je třížilový, uzemněný, který splňuje předepsané bezpečnostní předpisy a nese potřebné certifikační značky.
- Dlouhé kabely mohou být nebezpečné pro děti a mohou o ně zakopnout, proto je třeba se jim vyhnout.

Před uvedením do provozu

- Odstraňte z přístroje veškerý obalový materiál a vložky. Obalový materiál je recyklovatelný.
- Po vybalení a před každým použitím zkontrolujte spotřebič a napájecí kabel, zda nejsou poškozené. Dvířka včetně průzoru a zámků dvířek nesmí být ohnutá ani poškozená, aby se zabránilo úniku mikrovlnného záření. To platí i pro celý kryt a stěny varné komory. Pokud je spotřebič poškozený, nesmí se používat, dokud jej neopraví kvalifikovaný personál.
- Neodstraňujte ochrannou fólii z vnitřní strany dvířek, pohonu otočného talíře a šedohnědého ochranného krytu poblíž vnitřního osvětlení na pravé straně trouby.
- Nikdy nepoužívejte zařízení bez otočného kroužku a skleněné desky.
- Nikdy se nepokoušejte spustit spotřebič s otevřenými dvířky. Mohlo by unikat mikrovlnné záření.

- Nikdy neblokujte dvířka spotřebiče žádnými předměty a ujistěte se, že těsnění dvířek není poškozené nebo znečištěné zbytky jídla.
- Pokud je těsnění dvířek poškozené, spotřebič se nesmí používat.
- Před prvním použitím spotřebiče jej předehejte po dobu 10 minut na grilu (bez mikrovlnné trouby!). Během tohoto procesu se může objevit mírný zápach. Zajistěte dostatečné větrání.

Základní informace o vaření v mikrovlnné troubě

- Opatrně rozložte jídlo do nádoby vhodné do mikrovlnné trouby, kterou používáte. Ujistěte se, že nejsilnější a největší kusy jsou na vnější straně.
- Sledujte dobu vaření. Nejprve nastavte časovač na nejkratší stanovenou dobu vaření a v případě potřeby ji prodlužte. Příliš dlouhé vaření může vést ke vzniku kouře nebo dokonce k nebezpečí požáru.
- Během přípravy jídlo přikrývejte. Pokličky zabráňují vystříknutí obsahu a zajišťují rovnoměrné propečení jídla.
- Před vařením propíchněte slupku brambor, jablek, celého měkkého ovoce, kaštanů a zeleniny.
- Během vaření jídlo otáčejte, abyste proces vaření urychlili. Velké kusy, jako jsou pečeně atd., je nutné otočit alespoň jednou.
- Během přípravy rozložte potraviny, jako jsou masové kuličky, v nádobě (např. spodní kousky položte nahoru a vnitřní zvenku), aby se všechny kousky rovnoměrně uvařily.
- Při ohřevu potravin v plastových nebo papírových obalech je třeba je sledovat, protože existuje možnost samovznícení.
Před vložením do mikrovlnné trouby odstraňte z papírového/plastového obalu veškeré kovové části nebo kovové rukojeti.

Používejte vhodné nádoby:

- Nevkládejte jídlo přímo na otočný talíř, použijte vhodné nádoby. Nádoby nesmí přesahovat otočný talíř.
- Mikrovlny se odrážejí od kovových povrchů, a proto se nemohou dostat k vařenému pokrmu. Kromě toho se mohou v případě kovu ve varné komoře objevit jiskry, které by mohly spotřebič poškodit. Příbory a kovové nádoby se nesmí používat v mikrovlnných troubách. Některé obaly obsahují pod vrstvou papíru například hliníkovou fólii nebo drátky, a proto jsou také nevhodné. Nádoby nesmí mít žádné kovové dekorace, jako jsou zlaté okraje nebo metalické barvy. Nevhodný je také olovnatý křišťál. Nádoby například v rukojetích nesmí mít žádné uzavřené dutiny. Porézní nádoby může během mytí absorbovat vodu, a proto je nevhodné. Nádoby vyrobené z melaminu absorbují energii a je nevhodné.
- Dřevěné nádoby není vhodné; vysychá a může se roztříštit nebo rozbít.
- Následující tabulka vám pomůže vybrat správné nádoby:

Nádoby	mikrovlnná trouba	gril	kombinace
Nádoby vhodné do mikrovlnné trouby	✓	✓	✓
Tepelně odolné sklo	✓	✓	✓

Sklo neodolné vůči teple	—	—	—
Tepelně odolná keramika	✓	✓	✓
Zapékací mísa*)	✓	✓	✓
Pekací sáček **)	✓	—	—
Papírové kelímky a talíře ***)	✓	—	—
Kuchyňský papír ***)	✓	—	—
Kovová základna	—	✓	—
Kovové pletivo	—	✓	—
Hliníkové fólie a nádoby	—	✓	—

*) Dodržujte pokyny výrobce; dno formy musí být alespoň 5 mm nad otočným talířem, jinak se otočný talíř může zlomit;

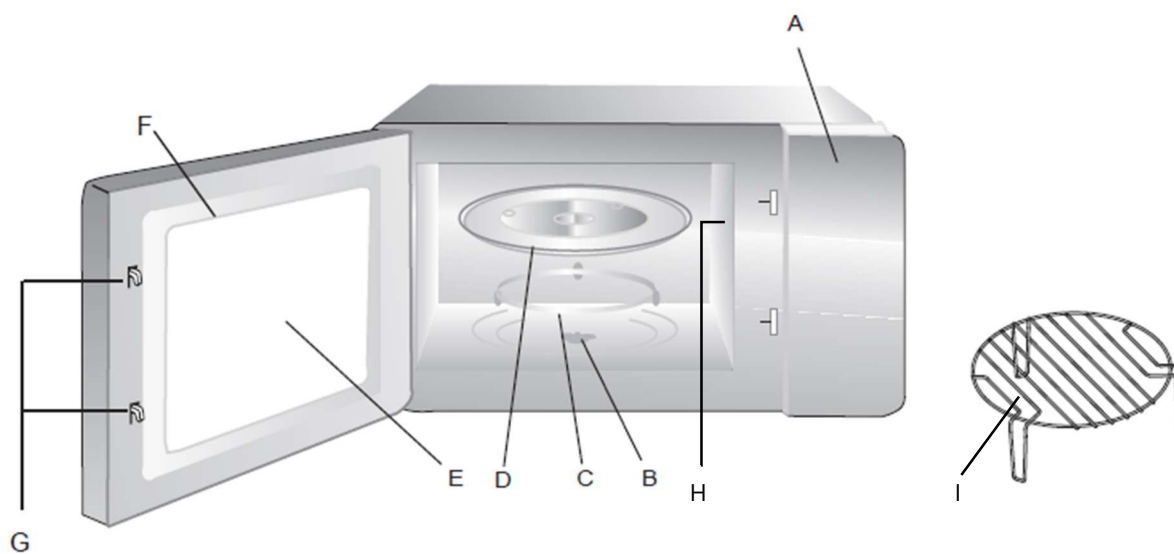
**) Do sáčků nařízněte zářezy, aby mohla unikat pára.

* **) Nepoužívejte recyklovaný papír, protože může obsahovat malé kovové zbytky. Nenechávejte zařízení během provozu bez dozoru.

- Pergamenový papír lze použít jako kryt, aby se zabránilo postříkání, nebo jako obal při napařování.

Popis zařízení

Popis dílu:



- A Ovládací panel
- B Montážní držák pro gramofon
- C otočný kroužek
- D Skleněný otočný talíř
- E Průhledové okénko

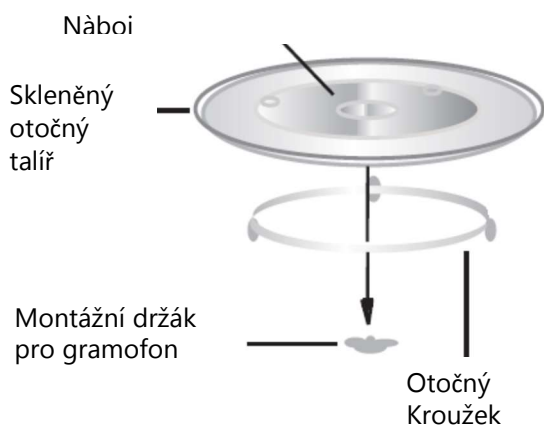
F dveře

G bezpečnostní zámek

H Ochranný kryt (NEODSTRAŇUJTE!)

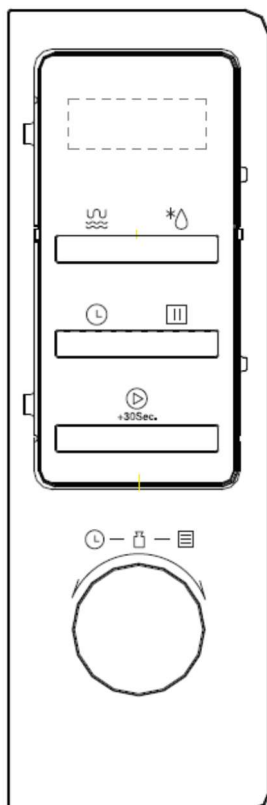
I Grilovací rošt

Gramofon:



- Skleněný otočný talíř se nikdy nesmí používat dnem vzhůru.
- Skleněný otočný talíř nesmí být zablokován a musí se vždy volně pohybovat.
- Zařízení se nesmí nikdy používat bez otočného talíře a otočného kroužku.
- Nádobí musí být vždy umístěno na otočném skleněném talíři a nesmí přesahovat jeho okraj.
- Pokud se otočný talíř nebo otočný kroužek rozbije, kontaktujte prosím adresu uvedenou v části „Záruka“.

Ovládací panel:



Displej: Čas, stupně výkonu, funkce

Wavy line icon : Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

*Water drop icon : Auftaufunktion Gewicht / Zeit

Clock icon : Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

Pause icon : Stopp-/Löschen-Taste

Play icon : Start-/ +30 Sek.-/Bestätigungstaste

Clock icon — Water drop icon — Menu icon : Regulátor času / hmotnosti / výkonu

Automatic programs

síť

Nastavení času

Zařízení funguje pouze tehdy, pokud byl nastaven čas.

- Jakmile je zařízení připojeno k elektrické síti, zazní zvukový signál („pípnutí“) a na displeji se zobrazí „0:00“.
- Stiskněte tlačítko pro nastavení času.  Zobrazení hodin bliká.
- Pomocí ovládání času nastavte  aktuální počet hodin.
- stiskněte tlačítko nastavení času ; zobrazení minut bude blikat.
- Pomocí ovládání času nastavte  aktuální počet minut a znovu potvrďte tlačítkem pro nastavení času .
- Čas se nyní na displeji zobrazuje trvale.

Upozornění:

Pokud během nastavování času neprovedete žádné nastavení déle než 1 minutu, zařízení se automaticky vrátí do výchozího stavu a dříve provedená nastavení se neuloží.

operace



Nikdy nepoužívejte zařízení bez obsahu!
To by mohlo poškodit zařízení.



VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ!

Dotykové povrchy zařízení se mohou během provozu zahřát.

Generál:

1. Otevřete dvířka spotřebiče (rozsvítí se vnitřní osvětlení).
2. Pokrm dejte do vhodného nádobí na otočný skleněný talíř a opatrně zavřete dvířka mikrovlnné trouby.
3. Provedte požadované nastavení, jak je popsáno v následujících částech.
4. Při každém stisknutí tlačítka se ozve akustický signál („pípnutí“).
5. Po otočení otočného regulátoru se na začátku ozve akustický signál („pípnutí“).
6. Chcete-li smazat dříve zadané nastavení, stiskněte tlačítko Stop .
7. Během vaření svítí vnitřní osvětlení.
8. Během vaření se na displeji zobrazuje zbývající doba vaření.
9. Po dokončení varu zazní 5 zvukových signálů („pípnutí“) a vnitřní osvětlení zhasne.

Upozornění:

- Otevřením dvířek mikrovlnné trouby se proces vaření automaticky přeruší, ale zbývající čas se uloží. Chcete-li vaření obnovit, zavřete dvířka a stiskněte tlačítko „Start / +30 s“ .
- Pokud chcete proces vaření předčasně ukončit, stiskněte  dvakrát tlačítko stop.

- Pokud byl vybrán program vaření a tlačítko „ Start / +30 s “ nebylo stisknuto déle než 3 sekundy, zadaná hodnota se vymaže a čas se znovu zobrazí.

Vaření v mikrovlnné troubě výběrem výkonu mikrovlnné trouby a doby vaření:

1. stiskněte tlačítko mikrovlnného výkonu, dokud  se na displeji nezobrazí požadovaný stupeň mikrovlnného výkonu.

Výkon mikrovlnné trouby lze také nastavit pomocí otočného knoflíku. Nejprve je nutné  stisknout tlačítko výkonu mikrovlnné trouby.  Pokyny naleznete podle kontrolky.

Inzerát	Popis	Výkon vaření	Výkon / Watt	použití
Strana	nízký	10 %	80 W	Rozmrazte zmrzlinu;
Strana	střední/nízká	30 %	240 W	Rozmrazte, změkčete máslo, polévku nechte vařit
P 50	střední	50 %	400 W	guláš, ryba
Strana	střední/vysoká	80 %	640 W	Rýže, ryba, kuře, mleté maso
P 100	vysoký	100 %	800 W	Ohřívání, mléko, vroucí voda, zelenina, nápoje

2. Stiskněte tlačítko Start /+30 s  pro potvrzení.
3. Nyní otočným knoflíkem nastavte  dobu vaření (mezi 0:05 a 95:00).
Poznámka: Nastavení času se provádí v následujících krocích:
 0–1 min: 5sekundové intervaly
 1–5 min: v krocích po 10 sekundách
 5 – 10 min: v krocích po 30 sekundách
 10–30 min. v krocích po 1 minutě
 30 – 95 min. 5minutových kroků
4. Chcete-li spustit proces vaření, stiskněte tlačítko Start /+30 s .
5. Po uplynutí nastaveného času zazní 5 pípnutí a zařízení se automaticky přepne do pohotovostního režimu.

Grilování:

Grilování využívá k vaření sálavé teplo.

Program lze použít ke grilování tenkých kusů masa, steaků, kotlet, klobás, kebabů, drůbežích částí nebo k pečení a gratinování.

Umístěte grilovací rošt na skleněný talíř a jídlo položte přímo na grilovací rošt.

1. Jakmile je zařízení připraveno k použití, stiskněte tlačítko nastavení. , dokud se na displeji nezobrazí „G“.
2. Potvrďte tlačítkem Start/+30 sekund .
3. Nyní otočným knoflíkem nastavte  dobu grilování (mezi 0:05 a 95:00).
4. Poté stiskněte tlačítko Start/+30 s .
5. Výkon nelze změnit.

6. V polovině doby grilování se ozvou dvě pípnutí . Tato pípnutí vám připomenou, abyste jídlo otočili, aby se rovnoměrně propeklo. Otevřete dvířka, jídlo otočte, znovu dvířka zavřete a stiskněte tlačítko Start/+30 s.  Grilování poté bude pokračovat.
7. Po uplynutí nastaveného času zazní 5 pípnutí a zařízení se automaticky přepne do pohotovostního režimu.

Kombinované vaření s mikrovlnnou troubou a grilem:

V tomto provozním režimu se mikrovlnná trouba a gril zapínají střídavě po různě dlouhou dobu. Kombinace mikrovlnné trouby a grilu zkracuje dobu vaření.

Máte možnost vybrat si ze dvou různých kombinací vaření:

- C – 1: Kombinace 55 % vaření v mikrovlnné troubě, 45 % grilování
Například na omelety, pečené brambory nebo drůbež.
- C – 2: Kombinace 36 % vaření v mikrovlnné troubě, 64 % grilování
Například na ryby nebo gratinované pokrmy;

1. Jakmile je zařízení připraveno k použití, stiskněte tlačítko nastavení,  dokud se na displeji nezobrazí „C-1“ nebo „C-2“.
2. Poté stiskněte tlačítko Start/+30 s .
3. Nyní otočným knoflíkem nastavte  celkovou dobu vaření (mezi 0:05 a 95:00).
4. Chcete-li spustit proces vaření, stiskněte tlačítko Start/+30 s .
5. Po uplynutí nastaveného času zazní 5 pípnutí a zařízení se automaticky přepne do pohotovostního režimu.

Vaření s funkcí rychlého startu:

1. Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“.  . Proces vaření se okamžitě spustí na 100% výkon a doba vaření je nastavena na 30 sekund. “
Každé další stisknutí tlačítka „Start / +30 s“  , Doba vaření se prodlouží o 30 sekund (max. 95 minut). “
2. Když je spotřebič vypnutý, můžete také  přímo nastavit požadovanou dobu vaření otočením otočného knoflíku doleva.
Stiskněte tlačítko „ Start / +30 s  “ pro zahájení vaření na 100% výkon.

Funkce odmrazování:

Rozmrazování probíhá při 30 % mikrovlnného výkonu (240 W) a nelze jej změnit. Existují dva způsoby rozmrazování zmrazených potravin:

1. Rozmrazování podle hmotnosti:

- Stiskněte jednou tlačítko odmrazování  . Na displeji se zobrazí „dEF1“.

- Otočným knoflíkem nastavte  hmotnost rozmrazovaného jídla (100 – 2 000 g).
- Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“  pro spuštění procesu rozmrazování.

2. Rozmrazování podle času:

- stiskněte tlačítko odmrazování . Na displeji se zobrazí „dEF2“.
- Otočným knoflíkem nastavte  požadovanou dobu rozmrazování.
- Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“  pro spuštění procesu rozmrazování.

Vícestupňové nastavení vaření (rozmrazování + vaření):

Můžete nastavit dvě fáze: nejprve rozmrazování a poté vaření. Po dokončení fáze rozmrazování zazní zvukový signál a fáze vaření se automaticky spustí.

Příklad:

Chcete **rozmrazovat 5 minut a poté vařit 7 minut** na 80% výkon :

- a) stiskněte tlačítko odmrazování , zobrazí se „dEF2“.
- b) Otočným voličem nastavte hodnotu  na „5:00“.
- c) Stiskněte tlačítko napájení,  dokud se na displeji nezobrazí P80 .
- d) Stiskněte tlačítko „Start/+30 s“ , pro potvrzení zadání.
- e) Otočným voličem nastavte hodnotu  na „7:00“.
- f) Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“ , pro potvrzení zadání a spuštění procesu vaření.

Poznámka: S touto funkcí nelze zvolit automatický program vaření.

Předprogramování nastavení vaření:

Máte možnost předprogramovat čas zahájení vaření. To vyžaduje správné nastavení času. Proto prosím před vstupem do předprogramu čas zkontrolujte.

1. Zkontrolujte čas.
2. Zadejte požadovaný program vaření.
3. Nestiskněte tlačítko start, ale tlačítko pro nastavení času  – zobrazení hodin bude blikat .
4. Nyní zadejte otočným voličem  hodinu, ve kterou se má mikrovlnná trouba zapnout, a potvrďte tlačítkem „Start/+30 s“  „“.
5. Nyní bliká zobrazení minut: Otočným knoflíkem  zadejte počet minut, za které se má mikrovlnná trouba zapnout, a potvrďte tlačítkem „Start/+30 s“ .

6. V nastavený čas se spotřebič automaticky zapne (zazní dvě pípnutí) a začne vařit jídlo podle zvoleného programu. Po dokončení programu se spotřebič automaticky přepne do pohotovostního režimu a pětkrát pípne.

Příklad:

Chtějí spustit proces vaření v **18:30** s výkonem mikrovlnné trouby **80 %**. a vařte **10 minut** :

- tlačítko  napájení , dokud se na displeji nezobrazí „ P80 “.
- Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“  pro potvrzení zadané hodnoty.
- Otočným voličem nastavte hodnotu  na „10:00“.
- Stiskněte tlačítko pro nastavení času a  pomocí otočného voliče  zadejte „18“ .
- Stiskněte tlačítko pro nastavení času a  pomocí otočného voliče  zadejte „30“ .
- Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“ .  „.

Automatické programy vaření:

Díky automatickému vaření není třeba nastavovat dobu trvání ani úroveň výkonu. Stačí zadat druh jídla a jeho hmotnost.

- Otočte voličem  doprava a vyberte požadovaný program vaření (A -1 až A-8). Viz tabulka níže.
- Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“  pro potvrzení zadané hodnoty.
- Otočte voličem  a zadejte hmotnost připravovaného jídla.
- Stiskněte tlačítko „Start / +30 s“ .  , abyste zahájili proces vaření.
- Jakmile je program dokončen, zařízení vydá 5 pípnutí.

naprogramovat	Hmotnost g/ml / Displej	Výkon mikrovlnné trouby
A-1 rozcvička	200 g	100 %
	400 g	
	600 g	
A-2 Zelenina	200 g	100 %
	300 g	
	400 g	
A-3 Ryba	250 g	80 %
	350 g	
	450 g	
A-4 Maso	250 g	100 %
	350 g	
	450 g	
A-5 Nudle	50 g (450 ml s vodou)	80 %
	100 g (s 800 ml vody)	
A-6	200 g	100 %

brambory	400 g	
	600 g	
A-7 pizza	200 g	100 %
	400 g	
A-8 Polévka	200 ml	80 %
	400 ml	

Funkce dotazů

- Během vaření stiskněte tlačítko mikrovlnného výkonu,  aby se na přibližně 3 sekundy zobrazil **nastavený výkon**.
- Pokud jste zvolili **předprogramovaný čas**, můžete jej zkontrolovat stisknutím tlačítka pro nastavení času . Nastavený čas spuštění bude na displeji blikat přibližně 3 sekundy a poté se znovu zobrazí aktuální čas.
- Během vaření stiskněte tlačítko nastavení času  pro kontrolu **času**. Po přibližně 3 sekundách se znovu zobrazí zbývající doba vaření.

Dětský zámek

Dětská pojistka zabraňuje neúmyslnému použití zařízení:

1. Chcete-li aktivovat dětskou pojistku, stiskněte a podržte tlačítko stop  déle než 3 sekundy. Zazní zvukový signál a  na displeji se zobrazí „“.
2. Pokud je dětská pojistka aktivována, nelze zařízení používat.
3. Chcete-li dětskou pojistku deaktivovat, stiskněte a podržte tlačítko stop  déle než 3 sekundy. Ozve se pípnutí a na displeji se znovu zobrazí čas.

Poznámka: Pokud nelze zařízení spustit, zkontrolujte, zda je aktivována dětská pojistka.

Funkce ECO

Zařízení má funkci ECO, která umožňuje nastavení pro úsporu energie:

- Při vypnutí zařízení  dvakrát krátce stiskněte tlačítko Stop. Na 3 sekundy se zobrazí „ECO“.
- Po přibližně 1 minutě zpráva z displeje zmizí.
- Stisknutím libovolného tlačítka se displej na 1 minutu znovu zobrazí, než znovu zhasne.

- Pokud se v tomto režimu otevrou dvířka mikrovlnné trouby, vnitřní osvětlení se po 1 minutě automaticky vypne.
- Chcete-li funkci ECO deaktivovat,  dvakrát krátce stiskněte tlačítko stop, když je zařízení vypnuté. Na displeji se zobrazí „OFF“, displej se vrátí k normálnímu režimu a vnitřní osvětlení zůstane trvale rozsvícené, když jsou dvířka otevřená.

Poruchy

Pokud se vyskytnou poruchy, měli byste nejprve zkontrolovat následující body.

- Ujistěte se, že je zástrčka správně zasunuta. Pokud ne, odpojte ji, počkejte přibližně 10 sekund a znovu ji zapojte.
- Zkontrolujte pojistku v elektrické rozvodné skříni.
- Zkontrolujte, zda jsou dvířka trouby správně zavřená a zajištěná.
- Ujistěte se, že otočný talíř není zablokovaný.
- Pokud je zvolen proces vaření s nízkým výkonem, může vnitřní osvětlení svítit pouze slabě.

Pokud jsou z důvodu poškození nebo poruchy nutné opravy, obraťte se na autorizované servisní středisko. Zadní kryt zařízení a další součásti smí sejmout pouze kvalifikovaný servisní technik.

Čištění

Z hygienických důvodů a pro zajištění dlouhé životnosti spotřebiče je nutné udržovat spotřebič v čistotě. Proto spotřebič pravidelně čistěte a po každém použití odstraňujte z vnitřku veškeré zbytky jídla.

Pokud se zařízení neudrží v čistotě, může dojít k jeho značnému poškození, které může výrazně zkrátit jeho životnost a dokonce vést k nebezpečným situacím.

- Před každým čištěním přístroj vypněte, nechte jej dostatečně vychladnout a odpojte jej ze zásuvky.
-  Zařízení, napájecí kabel a zástrčka nesmí být nikdy ponořeny do vody ani jiných kapalin. Do větracích otvorů uvnitř ani vně zařízení se nesmí dostat voda.
- K čištění nepoužívejte parní čistič.
- Nepoužívejte spreje na čištění trouby.
- Po každém použití vyčistěte vnitřek trouby. Vnitřek dvířek a rám dvířek musí být vždy čistý. Znečištění by mohlo vést k úniku mikrovlnného záření.
- Otočný kroužek a kluzná plocha pod otočným skleněným talířem musí být vždy čisté.
- K čištění celého zařízení použijte mírně navlhčený, měkký hadřík s trochou saponátu na nádobí. Poté jej osušte měkkým hadříkem.
- Nepříjemné pachy ve spotřebiči lze odstranit zahřátím šálku citronové šťávy po dobu asi 5 minut. Unikající páru setřete měkkým hadříkem.
- Nepoužívejte agresivní, korozivní, čisticí prostředky obsahující alkohol nebo benzín nebo vysoce hořlavé čisticí prostředky a vyhněte se velmi horké vodě.
- Pokud nebudete zařízení delší dobu používat, čistě jej zabalte do krabice a uložte na suchém a bezprašném místě.

Technické údaje

Objem/vnitřní prostor:	20 litrů
Výkon mikrovlnné trouby:	800 W
Výkon grilu:	1 000 W
Maximální spotřeba energie:	1 050 W
Skleněný otočný talíř:	Ø 2 5,50 cm
Rozměry zařízení (Š x V x H):	44 x 26 x 36 cm
Hmotnost zařízení:	cca 11,2 kg
Provozní napětí:	230 V ~ 50 Hz



v pohotovostním režimu spotřebu energie 0,55 W.

Přístroj se po 20 minutách automaticky přepne do pohotovostního režimu.

Výsledek splňuje požadavky nařízení Komise (ES) č. 1275/2008 a (EU) č. 801/2013, jakož i nařízení (EU) 2016/2282 a (EU) 2023/826.

Typografické chyby, designové a technické změny vyhrazeny;

Pokyny pro ochranu životního prostředí



Tento výrobek nesmí být na konci své životnosti likvidován s běžným domovním odpadem, ale musí být odvezen na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Symbol na výrobku, v návodu k obsluze nebo na obalu to označuje.

Materiály jsou recyklovatelné v souladu s jejich označením. Opětovným použitím, recyklací nebo jiným způsobem využití starých zařízení významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí.

Informace o odpovědném místě pro likvidaci odpadu vám poskytne váš místní úřad.

Záruka / Garantie

Vedle zákonné záruky poskytujeme na toto zařízení 24 měsíců záruky, počítané od data vystavení faktury nebo dodacího listu. Během této záruční doby budou při předložení faktury nebo dodacího listu všechny výrobní a/nebo materiálové vady bezplatně odstraněny opravou a/nebo výměnou vadných dílů, případně (dle našeho uvážení) výměnou za rovnocenný, bezchybný výrobek. Podmínkou pro takovou záruční službu je, že zařízení bylo správně používáno a udržováno. Jakékoliv další nároky nad rámec našich záručních služeb jsou vyloučeny. Záruka zahrnuje v oprávněném případě pouze opravu zařízení. Další nároky, stejně jako odpovědnost za případné následné škody, jsou zásadně vyloučeny. Na díly, které podléhají přirozenému opotřebení, nebo na škody způsobené nárazem, nesprávným použitím, působením vlhkosti nebo jinými vnějšími vlivy, stejně jako na zásah neoprávněných osob, nelze poskytnout záruku. V případě reklamace musí být zařízení s fakturou nebo dodacím listem reklamováno u vašeho specializovaného prodejce.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Záruka:

Záruka je výslovně stanovena zákonem a vztahuje se pouze na vady, které existovaly v době předání zboží. Nárok je vždy vznesen vůči smluvnímu partnerovi (prodejci), který musí provést nebo zajistit bezplatné odstranění vady (pro spotřebitele).

Garantie:

Garantie je dobrovolný, smluvní závazek výrobce (generálního dovozce), pro který neexistují žádné obsahové ani formální minimální požadavky. Mnoho záruk však pokrývá pouze část nákladů, které vzniknou při odstraňování vad, ale obecně platí pro všechny vady, které se vyskytnou během určitého období.

Važne sigurnosne upute

- Ovaj uređaj mogu koristiti **djeca** u dobi od 8 godina i starija te osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili su upućene u sigurnu upotrebu uređaja i razumiju povezane opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.
- Čišćenje i **korisničko održavanje** ne smiju obavljati **djeca** osim ako su starija od 8 godina i pod nadzorom.
- Djecu mlađu od 8 godina treba držati podalje od uređaja i priključnog kabela.
- Nakon raspakiranja provjerite je li uređaj oštećen. Ako uređaj ili kabel za napajanje pokazuju bilo kakve znakove oštećenja, nemojte ga koristiti, već se odmah obratite prodavaču.
- Ne preporučuje se korištenje ovog uređaja s produžnim kabelima ili utičnicama. Ako je to neizbježno, uvijek provjerite je li korišteni kabel trožilni, uzemljeni kabel koji je u skladu s propisanim sigurnosnim propisima i ima potrebne certifikacijske oznake.
- Dugi kabele mogu predstavljati opasnost za djecu i biti opasna za njih, stoga ih treba izbjegavati.
- Ne dopustite da kabel za napajanje visi s radne površine.
- Nikada ne dodirujte uređaj ili kabel za napajanje mokrim ili vlažnim rukama.
- Ne dodirujte vrhove utikača prilikom isključivanja uređaja.
- Uvijek iskopčajte kabel za napajanje.
 - ako uređaj ne koristite dulje vrijeme,
 - Prije čišćenja i/ili skladištenja uređaja,
 - a posebno ako primijetite kvar ili poremećaj.
- Provjerite da kabel za napajanje nije oštećen, jer bi to moglo uzrokovati kratki spoj.
 - Ne gnječite kabel za napajanje niti na njega stavljajte druge predmete.
 - Nemojte prejako povlačiti kabel.
 - Nemojte preoštro savijati kabel i nemojte na njemu vezati čvorove.
 - Ne režite kabel.
 - Nikada ne povlačite kabel za napajanje kada želite isključiti uređaj iz utičnice; uvijek uhvatite sam utikač.



UPOZORENJE!

Vrata, uključujući prozorčić, brtvu vrata i bravu vrata, ne smiju biti savijena ili oštećena kako bi se spriječilo izlaženje mikrovalnog zračenja. To se također odnosi na cijelo kućište i stijenke komore za kuhanje. U slučaju oštećenja, uređaj se ne smije koristiti dok ga ne popravi kvalificirana osoba.

- Ne otvarajte kućište uređaja; unutra nema kontrola.
- Nikada ne pokušavajte sami popravljati. Popravke električnih uređaja moraju obavljati kvalificirani stručnjaci kako bi se poštivali sigurnosni propisi i izbjegle opasnosti. Ako je uređaj ili kabel za napajanje oštećen, popravak mora izvršiti kvalificirani električar. To se odnosi i na zamjenu kabela za napajanje.
- Ne blokirajte ventilacijske otvore.
- Ne stavljajte uređaj i kabel za napajanje u blizinu vrućih površina poput ploča za kuhanje.
- Ne izlažite uređaj izravnoj sunčevoj svjetlosti.



UPOZORENJE: OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

- Nikada ne uranjajte uređaj ili kabel za napajanje u vodu ili druge tekućine i pazite da tekućina ne uđe u unutrašnjost uređaja (ventilacijske otvore).
- Ne koristite uređaj u kupaonici ili drugim prostorijama s visokom vlagom ili u blizini sudopera.
- Uređaj uvijek postavljajte na ravnu, stabilnu površinu. Nikada ne postavljajte uređaj na ili blizu mekih, zapaljivih površina poput tepiha ili zavjesa.
- Ne stavljajte nikakve predmete, posude napunjene tekućinom (vaze za cvijeće) ili zapaljene svijeće na uređaj.
- Uređaj uvijek držite izvan dohvata djece, posebno kada je uređaj u upotrebi.
- Koristite samo pribor kako je preporučeno i opisano u uputama.
- Uređaj se ne smije koristiti s vanjskim, daljinski upravljanim tajmerima.
- Pažljivo rukujte proizvodom. Može se oštetiti udarcima, udarcima ili čak padom s male visine.
- Iz sigurnosnih razloga nije dopušteno mijenjati ili prepravljati proizvod.



UPOZORENJE! OPASNOST OD OPEKLINE!

- Uređaj se zagrijava na dodirnim površinama, a iz otvora može izlaziti vruća para.
- Materijali za pakiranje poput plastičnih vrećica ili komada polistirena opasni su za djecu. Stoga ih držite izvan dohvata djece.
- Ovaj korisnički priručnik osmišljen je kako bi vas upoznao sa sigurnosnim uputama i funkcijama ovog uređaja. Stoga ovaj priručnik uvijek čuvajte na sigurnom mjestu kako biste ga mogli pogledati u bilo kojem trenutku.

Namijenjena upotreba:

- Ovaj uređaj je namijenjen za odmrzavanje, podgrijavanje, kuhanje i pečenje hrane i/ili pića. Zabranjena je upotreba u bilo koju drugu svrhu.
- Sušenje hrane ili odjeće, kao i zagrijavanje grijaćih podloga, papuča, spužvi, vlažnih krpa i sličnih predmeta nije dopušteno i može dovesti do ozljeda, upale ili opasnosti od požara.
- Ovaj uređaj je namijenjen samo za unutarnju upotrebu. Ne koristite ga na otvorenom.
- Uređaj nije namijenjen za komercijalnu upotrebu ili upotrebu u laboratorijima, već isključivo za upotrebu u kućanstvima, uredskim ili radioničkim kuhinjama za kavu, kao i u stambenim zgradama, pansionima, motelima ili objektima za noćenje s doručkom.
- Uređaj koristite samo za funkcije opisane u ovom priručniku. Svaka druga upotreba smatra se nepravilnom i može uzrokovati oštećenje uređaja ili tjelesne ozljede.
- Nepoštivanje točaka navedenih u ovim uputama poništava svaku mogućnost reklamacije.

Važne upute za korisnike

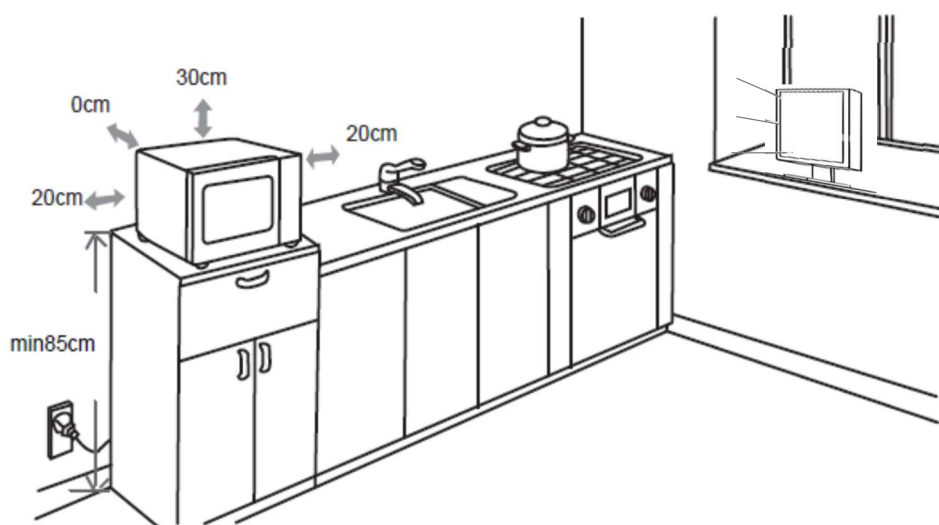
Uređaj generira elektromagnetske valove koji uzrokuju intenzivne vibracije molekula u hrani, prvenstveno molekula vode. Te vibracije proizvode toplinu. Hrana s visokim udjelom tekućine stoga se zagrijava brže od relativno suhe hrane. Proces zagrijavanja je posebno nježan i odvija se izravno unutar hrane. Posuđe se zagrijava samo neizravno hranom.

-  Nikada ne koristite uređaj na prazno. To bi moglo oštetiti uređaj.
-  n zagrijavanja napitaka u mikrovalnoj pećnici, vrelište može biti odgođeno. Mjehurići pare koji se inače javljaju ne pojavljuju se iako je vrelište već dosegnuto. Stoga je potreban poseban oprez pri rukovanju posudom, na primjer prilikom vađenja iz uređaja. Ovo odgođeno vrenje može se smanjiti stavljanjem toplinski otpornog staklenog štapića u tekućinu tijekom zagrijavanja.
- Ne pokušavajte pržiti hranu u mikrovalnoj pećnici; vruće ulje može oštetiti mikrovalnu pećnicu i uzrokovati opekline.
- Sirova jaja s ljuskom ili cijela, tvrdo kuhana jaja ne smiju se zagrijavati u mikrovalnim pećnicama, jer mogu puknuti čak i nakon što je proces zagrijavanja u mikrovalnoj pećnici završen.
- Oprez: Tekućine ili druga hrana ne smiju se zagrijavati u zatvorenim posudama jer mogu lako puknuti.
- Sadržaj dječjih bočica i staklenki dječje hrane mora se protresti ili promiješati kako bi se osigurala ravnomjerna raspodjela temperature. Zatim se temperatura mora provjeriti prije hranjenja kako bi se izbjegle opekline!
- Prilikom zagrijavanja ili kuhanja hrane u zapaljivim materijalima poput plastičnih ili papirnatih posuda postoji rizik od paljenja materijala. Slično tome, hrana se može osušiti i zapaliti ako se predugo kuha. Masti i ulja također se mogu zapaliti. Stoga uređaj treba stalno nadzirati dok je uključen.
-  **UPOZORENJE - OPASNOST OD INFEKCIJE !** Zapaljive tekućine, npr. koncentrirani alkohol, ne smiju se zagrijavati. Nikada ne koristite uređaj za zagrijavanje odjeće, grijaćih jastučića, spužvi, termofora itd .

- Ako se otkrije dim, držite vrata uređaja zatvorena kako biste ugasili eventualni plamen. Odmah isključite uređaj i iskopčajte ga iz struje.
- Koristite prikladne rukavice za vađenje hrane iz pećnice. Posuđe će se također zagrijati tijekom rada mikrovalne pećnice jer vruća hrana zagrijava posuđe.
- Termometri za hranu nisu prikladni za korištenje u mikrovalnoj pećnici osim ako nije drugačije navedeno.
- Nemojte prekuhavati hranu.
- Ne koristite mikrovalnu pećnicu za pohranjivanje hrane ili drugih predmeta.
- Ova mikrovalna pećnica namijenjena je isključivo za odmrzavanje, zagrijavanje, kuhanje i pečenje hrane ili pića. Ne preuzimamo odgovornost za bilo kakvu štetu koja može nastati ako se uređaj koristi nepravilno ili u svrhe koje nisu predviđene.

Postavljanje uređaja

- Prilikom postavljanja mikrovalne pećnice odaberite dovoljno stabilnu, ravnu i toplinski otpornu radnu površinu te je zaštitite od visokih temperatura ili vlage.
- Ne postavljajte uređaj iznad ili blizu drugih uređaja koji generiraju toplinu.
- Ne stavljajte uređaj u blizinu lako zapaljivih predmeta (zavjese, novine itd.).
- Provjerite je li utikač lako dostupan kako biste ga u hitnom slučaju mogli lako isključiti.
- Nožice uređaja se ne smiju uklanjati.
- Uređaj se ne smije ugrađivati unutar ormara. Montiranje uređaja izravno ispod ploče ili ormara nije dopušteno.
- Stražnja strana uređaja mora biti okrenuta prema zidu.
- Mora se osigurati odgovarajuća cirkulacija zraka. Stoga se na uređaj ne smiju stavljati nikakvi predmeti. Udaljenost od zidova i drugih predmeta mora se održavati kao što je prikazano na donjem dijagramu.



Smetnje s radio i televizijskim prijemnicima:

Rad mikrovalne pećnice može uzrokovati smetnje radio i televizijskih prijemnika ili sličnih uređaja. Kako biste to izbjegli,

- Očistite okvir vrata kako biste osigurali da vrata dobro brtve.
- Ponovno usmjerite prijemnu antenu radija ili televizora.
- Postavite mikrovalnu pećnicu na drugo, udaljenije mjesto.
- Spojite mikrovalnu pećnicu na drugi električni krug od onog koji se koristi za radio/TV prijemnik.

Mrežna veza:

- Ovaj uređaj je opremljen kabelom za uzemljenje i utikačem za uzemljenje.
- Uređaj se smije spajati samo na propisno instaliranu, slobodno dostupnu i uzemljenu električnu utičnicu. Uzemljenje smanjuje rizik od strujnog udara u slučaju kratkog spoja.
- Ako su kabeli i/ili utikači oštećeni, uređaj se ne smije koristiti.
- Mrežni napon mora odgovarati naponu navedenom na natpisnoj pločici uređaja.
- Uređaj je u skladu sa smjernicama koje su obvezne za CE oznaku.

Nakon što je uređaj spojen na električnu mrežu, nalazi se u **stanju pripravnosti**.

Imajte na umu:

- Uređaj je opremljen kratkim kabelom za napajanje kako bi se spriječilo zapetljavanje ili spoticanje o kabel.
- Ne preporučuje se korištenje ovog uređaja s produžnim kabelima ili utičnicama. Ako je to neizbježno, uvijek provjerite je li korišten kabel trožilni, uzemljeni kabel koji je u skladu s propisanim sigurnosnim propisima i ima potrebne certifikacijske oznake.
- Dugi kabeli mogu predstavljati opasnost za djecu i opasne su za njih, stoga ih treba izbjegavati.

Prije puštanja u rad

- Uklonite sav materijal za pakiranje i umetke iz uređaja. Materijal za pakiranje se može reciklirati.
- Nakon raspakiranja i prije svake upotrebe provjerite jesu li uređaj i kabel za napajanje oštećeni. Vrata, uključujući prozorčić i brave vrata, ne smiju biti savijena ili oštećena kako bi se spriječilo izlaženje mikrovalnog zračenja. To se također odnosi na cijelo kućište i stijenke komore za kuhanje. Ako je uređaj oštećen, ne smije se koristiti dok ga ne popravi kvalificirano osoblje.
- **Ne** uklanjajte ljepljivu zaštitnu foliju s unutarnje strane vrata, pogona okretnog tanjura i sivo-smeđeg zaštitnog poklopca blizu unutarnjeg svjetla na desnoj strani pećnice.
- Nikada ne koristite uređaj bez rotirajućeg prstena i staklene ploče.
- Nikada ne pokušavajte koristiti uređaj s otvorenim vratima. Može izaći mikrovalno zračenje.
- Nikada ne blokirajte vrata uređaja predmetima i provjerite da brtva na vratima nije oštećena ili kontaminirana ostacima hrane.
- Ako je brtva na vratima oštećena, uređaj se ne smije koristiti.

- Prije prve upotrebe uređaja, zagrijavajte ga 10 minuta na postavci roštilja (bez mikrovalne pećnice!). Tijekom ovog postupka može se pojaviti blagi miris. Osigurajte odgovarajuću ventilaciju.

Osnovne informacije o kuhanju u mikrovalnoj pećnici

- Pažljivo rasporedite hranu u posudu prikladnu za mikrovalnu pećnicu koju koristite. Pazite da najdeblji i najveći komadi budu izvana.
- Pratite vrijeme kuhanja. U početku postavite timer na najkraće navedeno vrijeme kuhanja i po potrebi ga produžite. Prekuhavanje može dovesti do dima ili čak opasnosti od požara.
- Pokrijte hranu tijekom pripreme. Poklopci sprječavaju prskanje sadržaja i osiguravaju ravnomjerno kuhanje hrane.
- Probušite koru krumpira, jabuka, cijelog mekog voća, kestena i povrća prije kuhanja.
- Okrenite hranu tijekom kuhanja kako biste ubrzali proces kuhanja. Velike komade poput pečenja itd. morate okrenuti barem jednom.
- Tijekom pripreme, preraspodijelite hranu poput mesnih okruglica u posudi (npr. donje komade stavite na vrh, a unutarne na vanjsku stranu) kako biste osigurali da se svi komadi ravnomjerno skuha.
- Prilikom zagrijavanja hrane u plastičnoj ili papirnoj ambalaži, treba je nadzirati, jer postoji mogućnost spontanog izgaranja.
Prije stavljanja u mikrovalnu pećnicu uklonite sve metalne dijelove ili metalne ručke s papirnatih/plastičnih ambalaža.

Koristite prikladno posuđe:

- Ne stavljajte hranu izravno na stakleni okretni tanjur za kuhanje; koristite prikladno posuđe. Posuđe ne smije prelaziti okretni tanjur.
- Mikrovalovi se reflektiraju od metalnih površina i stoga ne mogu dosegnuti hranu koja se kuha. Nadalje, mogu se pojaviti iskre ako se u komori za kuhanje nalazi metal, što bi moglo oštetiti uređaj. Pribor za jelo i metalne posude ne smiju se koristiti u mikrovalnim pećnicama. Neka ambalaža sadrži aluminijsku foliju ili žice, na primjer, ispod sloja papira, te je stoga također neprikladna. Posuđe ne smije imati nikakve metalne ukrase, poput zlatnih rubova ili metalik boja. Olovni kristal također je neprikladan. Posuđe, na primjer, u ručkama, ne smije imati nikakve zatvorene šupljine. Porozno posuđe može apsorbirati vodu tijekom pranja i stoga nije prikladno. Posuđe od melamina apsorbira energiju i nije prikladno.
- Drveno posuđe nije prikladno; osuši se i može se rasprsnuti ili slomiti.
- Sljedeća tablica pomoći će vam da odaberete pravi pribor za jelo:

Posuđe	mikrovalna pećnica	roštilj	kombinacija
Posuđe za mikrovalnu pećnicu	✓	✓	✓
Staklo otporno na toplinu	✓	✓	✓
Staklo koje nije otporno na toplinu	—	—	—
Keramika otporna na toplinu	✓	✓	✓

Vakuumska posuda*)	✓	✓	✓
Vrećica za kuhanje **)	✓	—	—
Papirnate čaše i tanjuri ***)	✓	—	—
Kuhinjski papir ***)	✓	—	—
Metalna baza	—	✓	—
Metalna mreža	—	✓	—
Aluminijske folije i posude	—	✓	—

*) Slijedite upute proizvođača; dno kalupa mora biti najmanje 5 mm iznad okretnog tanjura, inače se okretni tanjur može slomiti;

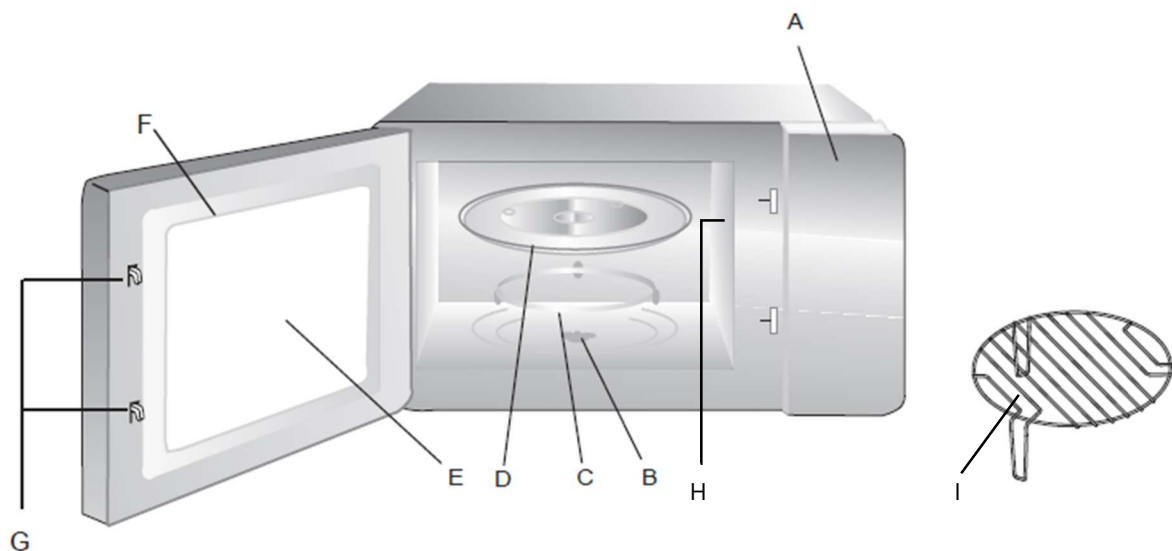
**) Napravite proreze na vrećicama kako bi para mogla izlaziti.

* **) Ne koristite reciklirani papir jer može sadržavati male metalne ostatke.
Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je u radu.

- Pergament papir može se koristiti kao poklopac za sprječavanje prskanja ili kao omot prilikom kuhanja na pari.

Opis uređaja

Opis dijela:



- A Upravljačka ploča
- B Nosač za montažu gramofona
- C rotirajući prsten
- D Stakleni okretni tanjur
- E Prozor za gledanje

F vrata

G sigurnosna brava

H Zaštitni poklopac (NE UKLANJAJTE!)

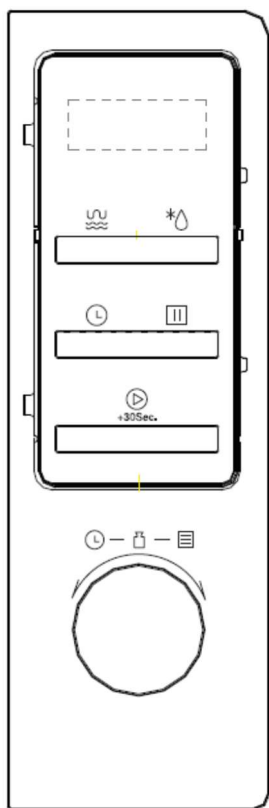
I Rešetka za roštilj

Okretnica:



- Stakleni okretni tanjur nikada se ne smije koristiti naopako.
- Stakleni okretni tanjur ne smije biti blokiran i mora se uvijek slobodno kretati.
- Uređaj se nikada ne smije koristiti bez okretnog tanjura i rotirajućeg prstena.
- Posuđe za kuhanje uvijek mora biti postavljeno na stakleni okretni tanjur i ne smije prelaziti njegov rub.
- U slučaju loma okretnog tanjura ili rotirajućeg prstena, obratite se na adresu navedenu pod "Jamstvo".

Upravljačka ploča:



Prikaz: Vrijeme, razine snage, funkcija

 : Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

 : Auftaufunktion Gewicht / Zeit

 : Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

 : Stopp-/Löschen-Taste

 : Start-/ +30 Sek.-/Bestätigungstaste

 —  —  Regulator vremena / težine / snage
Automatski programi kuhanja

mreža

Postavljanje vremena

Uređaj radi samo ako je vrijeme postavljeno.

- Čim se uređaj spoji na električnu mrežu, oglašava se zvučni signal („ bip ") i na zaslonu se pojavljuje „0:00“.
- Pritisnite gumb za podešavanje vremena.  Prikaz sati treperi .
- Pomoću kontrole vremena postavite  trenutni broj sati.
- pritisnite gumb za podešavanje vremena ; prikaz minuta će treptati.
- Pomoću kontrole vremena postavite  trenutni broj minuta i ponovno potvrdite tipkom za postavljanje vremena .
- Vrijeme se sada stalno prikazuje na zaslonu.

Imajte na umu:

Ako se tijekom postupka podešavanja vremena ne izvrši nikakva postavka dulje od 1 minute, uređaj se automatski vraća u početno stanje i prethodno izvršene postavke se ne spremaju.

operacija



Nikada ne koristite uređaj bez ikakvog sadržaja!
To bi moglo oštetiti uređaj.



UPOZORENJE! OPASNOST OD OPEKLINE!

Dodirne površine uređaja mogu se zagrijati tijekom rada.

General:

1. Otvorite vrata uređaja (unutarnje svjetlo će se upaliti).
2. Stavite hranu u prikladne posude na stakleni okretni tanjur i pažljivo zatvorite vrata mikrovalne pećnice.
3. Napravite željene postavke kako je opisano u sljedećim odjeljcima.
4. Svaki put kada se pritisne tipka, emitira se zvučni signal (" bip ").
5. Kada se okrene rotacijski regulator, na početku se emitira zvučni signal („ bip ").
6. Za brisanje prethodno unesene postavke pritisnite gumb Stop .
7. Unutarnje svjetlo svijetli tijekom procesa kuhanja.
8. Preostalo vrijeme kuhanja prikazuje se na zaslonu tijekom procesa kuhanja.
9. Kada je proces kuhanja završen, oglasit će se 5 zvučnih signala (" bip ") i unutarnje svjetlo će se ugasi.

Imajte na umu:

- Otvaranje vrata mikrovalne pećnice automatski prekida proces kuhanja, ali preostalo vrijeme se sprema. Za nastavak kuhanja ponovno zatvorite vrata i pritisnite tipku " Start / +30 sek.  " .
- Ako želite prijevremeno završiti proces kuhanja,  dvaput pritisnite gumb za zaustavljanje.

- Ako je odabran program kuhanja i tipka " Start / +30 sek.  nije pritisnuta dulje od 3 sekunde, unos se briše i vrijeme se ponovno prikazuje.

Kuhanje u mikrovalnoj pećnici odabirom snage mikrovalne pećnice i vremena kuhanja:

1. pritisnite gumb za mikrovalnu pećnicu dok  se na zaslonu ne pojavi željena razina snage mikrovalne pećnice.

Snaga mikrovalne pećnice može se podesiti i pomoću okretnog gumba . Prvo morate pritisnuti gumb za snagu mikrovalne pećnice . Za upute pogledajte indikatorsko svjetlo.

Oglas	Opis	Kuharske - performanse	Snaga / Watt	koristiti
Strana	nisko	10%	80 W	Odmrznite sladoled;
Strana	srednje/nisko	30%	240 W	Odmrznite, omekšajte maslac, kuhajte juhu na
P 50	medij	50%	400 W	gulaš, riba
Strana	srednje/visoko	80%	640 W	Riža, riba, piletina, mljeveno meso
P 100	visoko	100%	800 W	Zagrijavanje, mlijeko, kipuća voda, povrće, pića

2. Pritisnite gumb Start /+30 sekundi  za potvrdu.
3. Sada pomoću okretnog gumba postavite  vrijeme kuhanja (između 0:05 i 95:00).
Napomena: Podešavanje vremena se vrši u sljedećim koracima:
 0 – 1 min: koraci od 5 sekundi
 1 – 5 min: u koracima od 10 sekundi
 5 – 10 min: u koracima od 30 sekundi
 10 – 30 min. u koracima od 1 minute
 30 – 95 min. 5-minutni koraci
4. Za početak procesa kuhanja pritisnite gumb Start /+30 sek .
5. Nakon isteka postavljenog vremena, oglasit će se 5 zvučnih signala i uređaj će se automatski prebaciti u stanje pripravnosti.

Roštilji:

Roštiljanje koristi toplinsko zračenje za kuhanje.

Program se može koristiti za pečenje tankih komada mesa, odrezaka, kotleta, kobasica, ražnjića, dijelova peradi ili za pečenje i gratiniranje.

Stavite rešetku roštilja na staklenu ploču i stavite hranu izravno na rešetku roštilja.

1. Nakon što je uređaj spreman za upotrebu, pritisnite gumb za postavke , dok se na zaslonu ne pojavi "G".
2. Potvrdite tipkom Start/+30 sekundi .
3. Sada okretnim gumbom postavite  vrijeme pečenja na roštilju (između 0:05 i 95:00).
4. Zatim pritisnite gumb Start/+30 sekundi .
5. Performanse se ne mogu mijenjati.

6. Na polovici vremena pečenja na roštilju oglasit će se dva zvučna signala . Podsjećaju vas da okrenete hranu kako biste osigurali ravnomjerno pečenje. Otvorite vrata, okrenite hranu, ponovno zatvorite vrata i pritisnite gumb Start/+30 sek.  Postupak pečenja na roštilju tada će se nastaviti.
7. Nakon isteka postavljenog vremena, oglasit će se 5 zvučnih signala i uređaj će se automatski prebaciti u stanje pripravnosti.

Kombinirano kuhanje s mikrovalnom pećnicom i roštiljem:

U ovom načinu rada, mikrovalna pećnica i roštilj se naizmjenično uključuju različito dugo vrijeme.

Kombinacija mikrovalne pećnice i roštilja smanjuje vrijeme kuhanja.

Imate mogućnost biranja između dvije različite kombinacije kuhanja:

C – 1: Kombinacija 55% kuhanja u mikrovalnoj pećnici, 45% pečenja na roštilju

Na primjer, za omlete, pečeni krumpir ili perad.

C – 2: Kombinirano kuhanje u mikrovalnoj pećnici 36%, roštiljanje 64%

Na primjer, za ribu ili gratinirane proizvode;

1. Nakon što je uređaj spreman za upotrebu, pritisnite gumb za postavke  dok se na zaslonu ne pojavi „C-1“ ili „C-2“.
2. Zatim pritisnite gumb Start/+30 sekundi .
3. Sada pomoću okretnog gumba postavite  ukupno vrijeme kuhanja (između 0:05 i 95:00).
4. Za početak procesa kuhanja pritisnite gumb Start/+30 sek .
5. Nakon isteka postavljenog vremena, oglasit će se 5 zvučnih signala i uređaj će se automatski prebaciti u stanje pripravnosti.

Kuhanje s funkcijom brzog pokretanja:

1. Pritisnite gumb " Start / +30 sekundi".  „ „ . Proces kuhanja započinje odmah na 100% snage, a vrijeme kuhanja je postavljeno na 30 sekundi. "
Svaki dodatni pritisak tipke "Start / +30 sek"  „ „ Vrijeme kuhanja produžiti će se za 30 sekundi (maks. 95 minuta). "
2. Kada je uređaj isključen, željeno vrijeme kuhanja možete  izravno postaviti okretanjem gumba ulijevo.
Pritisnite tipku „ Start / +30 sek  „ za početak kuhanja na 100% snage.

Funkcija odmrzavanja:

Odmrzavanje se odvija na 30% snage mikrovalne pećnice (240 W) i ne može se mijenjati. Postoje dva načina odmrzavanja smrznute hrane:

1. Odmrzavanje prema težini:

- Pritisnite gumb za odmrzavanje  jednom. Na zaslonu će se pojaviti „dEF1“.

- Pomoću okretnog gumba postavite  težinu hrane koju želite odmrznuti (100 – 2000 g).
- Pritisnite tipku „Start / +30 sek. ” za početak procesa odmrzavanja.

2. Odmrzavanje prema vremenu:

- pritisnite gumb za odmrzavanje . Na zaslonu će se pojaviti „dEF2”.
- Pomoću okretnog gumba postavite  željeno vrijeme odmrzavanja.
- Pritisnite tipku „Start / +30 sek. ” za početak procesa odmrzavanja.

Višestupanjsko kuhanje (odmrzavanje + kuhanje):

Možete postaviti dvije faze: prvo odmrzavanje, zatim kuhanje. Zvučni signal se oglašava kada je faza odmrzavanja završena i faza kuhanja automatski počinje.

Primjer:

Želite **odmrzavati 5 minuta , a zatim kuhati 7 minuta** na 80% snage :

- pritisnite gumb za odmrzavanje , prikazat će se „dEF2”.
- Pomoću okretnog gumba postavite ga  na „5:00”.
- Pritisnite gumb za napajanje  dok se na zaslonu ne pojavi P 80 .
- Pritisnite gumb "Start/+30 sekundi". , za potvrdu unosa.
- Pomoću okretnog gumba postavite ga  na "7:00”.
- Pritisnite gumb "Start / +30 sekundi". , za potvrdu unosa i početak procesa kuhanja.

Napomena: S ovom funkcijom ne može se odabrati automatski program kuhanja.

Prethodno programiranje postavke kuhanja:

Imate mogućnost unaprijed programirati vrijeme početka kuhanja. To zahtijeva da je vrijeme ispravno postavljeno. Stoga, molimo provjerite vrijeme prije ulaska u predprogram.

- Provjerite vrijeme.
- Unesite željeni program kuhanja.
- Nemojte** pritiskati tipku za pokretanje, već tipku za podešavanje vremena  - prikaz sati će treptati.
- Sada pomoću okretnog gumba  unesite sat u koji se mikrovalna pećnica treba uključiti i potvrdite tipkom "Start/+30 sek".  .
- Prikaz minuta sada treperi: Pomoću okretnog gumba  unesite broj minuta u kojima se mikrovalna pećnica treba uključiti i potvrdite tipkom "Start/+30 sek. ".

6. U postavljeno vrijeme, uređaj se automatski uključuje (oglašavaju se dva zvučna signala) i kuha hranu prema odabranom programu. Nakon što program završi, uređaj se automatski prebacuje u stanje pripravnosti, ispuštajući pet zvučnih signala.

Primjer:

Žele započeti proces kuhanja u **18:30** s mikrovalnom pećnicom od **80%**. i kuhajte **10 minuta** :

- pritisnite gumb za napajanje  dok se na zaslonu ne pojavi „ P80 ”.
- Pritisnite tipku „Start / +30 sek.  ” za potvrdu unosa.
- Pomoću okretnog gumba postavite ga  na "10:00".
- Pritisnite gumb za podešavanje vremena i  unesite "18" pomoću okretnog gumba .
- Pritisnite gumb za podešavanje vremena i  unesite "30" pomoću okretnog gumba .
- Pritisnite gumb "Start / +30 sekundi". .

Automatski programi kuhanja:

S automatskim kuhanjem nema potrebe za podešavanjem trajanja ili razine snage. Jednostavno unesete vrstu hrane i njezinu težinu.

- Okrenite kotačić  udesno i odaberite željeni program kuhanja (A -1 do A-8). Pogledajte tablicu u nastavku.
- Pritisnite tipku „Start / +30 sek.  ” za potvrdu unosa.
- Okrenite kotačić  i unesite težinu hrane koju kuhate.
- Pritisnite gumb "Start / +30 sekundi".  , za početak procesa kuhanja.
- Nakon što je program završen, uređaj emitira 5 zvučnih signala.

program	Težina g/ml / Prikaz	Snaga mikrovalne pećnice
A-1 ugrijati	200 g	100%
	400 g	
	600 g	
A-2 Povrće	200 g	100%
	300 g	
	400 g	
A-3 Riba	250 g	80%
	350 g	
	450 g	
A-4 Meso	250 g	100%
	350 g	
	450 g	
A-5 Rezanci	50 g (450 ml s vodom)	80%
	100 g (s 800 ml vode)	

A-6 krumpir	200 g	100%
	400 g	
	600 g	
A-7 pizza	200 g	100%
	400 g	
A-8 Juha	200 ml	80%
	400 ml	

Funkcije upita

- Tijekom kuhanja pritisnite gumb za mikrovalnu pećnicu  kako biste prikazali **postavljenu razinu snage** otprilike 3 sekunde.
- Ako ste odabrali **unaprijed programirano vrijeme**, programirano vrijeme možete provjeriti pritiskom na gumb za postavljanje vremena . Postavljeno vrijeme početka treperit će na zaslonu otprilike 3 sekunde, a zatim će se ponovno pojaviti trenutno vrijeme.
- Tijekom kuhanja pritisnite gumb za podešavanje vremena  kako biste provjerili **vrijeme**. Nakon otprilike 3 sekunde, preostalo vrijeme kuhanja ponovno će se prikazati.

Dječja brava

Dječja brava sprječava nenamjerno korištenje uređaja:

1. Za aktiviranje dječje blokade pritisnite i držite tipku za zaustavljanje  dulje od 3 sekunde. Oglasit će se zvučni signal i  na zaslonu će se pojaviti " ".
2. Ako je dječja brava aktivirana, uređaj se ne može koristiti.
3. Za deaktiviranje dječje brave pritisnite i držite gumb za zaustavljanje  dulje od 3 sekunde. Oglasit će se zvučni signal i na zaslonu će se ponovno prikazati vrijeme.

Napomena: Ako se uređaj ne može pokrenuti, provjerite je li aktivirana dječja brava.

ECO funkcija

Uređaj ima ECO funkciju koja omogućuje postavke za uštedu energije:

- Dok je uređaj isključen,  dva puta kratko pritisnite gumb za zaustavljanje. Natpis „ECO“ će se prikazati 3 sekunde.
- Nakon otprilike 1 minute, poruka nestaje sa zaslona.
- Pritiskom bilo koje tipke zaslon će se ponovno pojaviti na 1 minutu prije nego što se ugasi.
- Ako se vrata mikrovalne pećnice otvore u ovom načinu rada, unutarnje svjetlo će se automatski isključiti nakon 1 minute.

- Za deaktiviranje ECO funkcije,  kratko pritisnite gumb za zaustavljanje dva puta dok je uređaj isključen. Na zaslonu će se pojaviti "OFF", zaslon će se vratiti u normalu, a unutarnje svjetlo će stalno svijetliti kada su vrata otvorena.

Kvarovi

Ako se pojave kvarovi, prvo trebate provjeriti sljedeće točke.

- Provjerite je li utikač ispravno umetnut. Ako nije, isključite utikač, pričekajte otprilike 10 sekundi i ponovno ga uključite.
- Provjerite osigurač u razvodnoj kutiji za električnu energiju.
- Provjerite jesu li vrata pećnice pravilno zatvorena i zaključana.
- Provjerite da okretni tanjur nije blokiran.
- Ako je odabran postupak kuhanja s niskom snagom, unutarnje svjetlo može svijetliti samo slabo.

Ako su zbog oštećenja ili kvarova potrebni popravci, obratite se ovlaštenom servisnom centru. Stražnji poklopac uređaja i ostale dijelove smije ukloniti samo kvalificirani serviser.

čišćenje

Iz higijenskih razloga i kako bi se osigurao dugi vijek trajanja uređaja, potrebno ga je održavati čistim. Stoga redovito čistite uređaj i uklanjajte ostatke hrane iz unutrašnjosti nakon svake upotrebe. Ako se uređaj ne održava čistim, može doći do značajne štete, što može znatno smanjiti vijek trajanja uređaja, pa čak i dovesti do opasnih situacija.

- Prije svakog čišćenja isključite uređaj, pustite ga da se dovoljno ohladi i iskopčajte ga iz struje.
-  Uređaj, kabel za napajanje i utikač nikada se ne smiju uranjati u vodu ili druge tekućine. Voda ne smije ući u ventilacijske otvore unutar ili izvan uređaja.
- Ne koristite čistač na paru za čišćenje.
- Ne koristite sprejeve za čišćenje pećnice.
- Očistite unutrašnjost pećnice nakon svake upotrebe. Unutrašnjost vrata i okvir vrata moraju uvijek biti čisti. Nečistoće mogu omogućiti izlazak mikrovalnog zračenja.
- Rotirajući prsten i radna površina ispod staklenog okretnog tanjura moraju uvijek biti čisti.
- Za čišćenje cijelog uređaja upotrijebite blago vlažnu, meku krpu s malo deterdženta za posuđe. Zatim ga osušite mekom krpom.
- Neugodni mirisi u uređaju mogu se ukloniti zagrijavanjem šalice limunovog soka oko 5 minuta. Obrišite svu izlazeću paru mekom krpom.
- Ne koristite jaka, agresivna, korozivna, sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol ili benzin ili lako zapaljiva sredstva za čišćenje i izbjegavajte vrlo vruću vodu.
- Ako uređaj nećete koristiti dulje vrijeme, čisto ga zapakirajte u kutiju i pohranite na suhom i mjestu bez prašine.

Tehnički podaci

Kapacitet/Unutarnji prostor:	20 litara
Snaga mikrovalne pećnice:	800 W
Snaga roštilja:	1000 W
Maksimalna potrošnja energije:	1050 W
Stakleni okretni tanjur:	Ø 2 5,50 cm
Dimenzije uređaja (Š x V x D):	44 x 26 x 36 cm
Težina uređaja:	cca. 11,2 kg
Radni napon:	230 V ~ 50 Hz



u stanju pripravnosti troši 0,55 W energije .

Uređaj se automatski prebacuje u stanje pripravnosti nakon 20 minuta.

Rezultat je u skladu sa zahtjevima Uredbi Komisije (EZ) br. 1275/2008 i (EU) br. 801/2013, kao i (EU) 2016/2282 i (EU) 2023/826.

Podložno tipografskim pogreškama, dizajnerskim i tehničkim promjenama;

Smjernice za zaštitu okoliša



Ovaj proizvod se na kraju svog vijeka trajanja ne smije odlagati s uobičajenim kućnim otpadom, već se mora odnijeti na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektroničke opreme. Simbol na proizvodu, u priručniku s uputama ili na ambalaži to označava.



Materijali se mogu reciklirati u skladu s njihovim oznakama. Ponovnom upotrebom, recikliranjem ili na drugi način oporabom starih uređaja dajete važan doprinos zaštiti našeg okoliša.

Za informacije o odgovornom odlagalištu otpada obratite se svojoj lokalnoj upravi.

Jamstvo / Garancija

Osim zakonskog jamstva, na ovaj uređaj dajemo 24 mjeseca garancije, računajući od datuma izdavanja računa ili otpremnice. Unutar ovog garantnog roka, uz predodjenje računa ili otpremnice, svi proizvodni i/ili materijalni nedostaci bit će besplatno otklonjeni popravkom i/ili zamjenom neispravnih dijelova, odnosno (po našem izboru) zamjenom za jednako vrijedan, ispravan proizvod. Uvjet za ovakvu garancijsku uslugu je da je uređaj pravilno korišten i održavan. Bilo kakvi daljnji zahtjevi koji nadilaze naše garantne usluge su isključeni. Garancija uključuje u opravdanom slučaju samo popravak uređaja. Daljnji zahtjevi, kao i odgovornost za eventualne posljedice, u načelu su isključeni. Garancija se ne može dati za dijelove koji podliježu prirodnom trošenju ili za oštećenja uzrokovana udarcima, nepravilnim rukovanjem, djelovanjem vlage ili drugim vanjskim utjecajima, kao i za intervencije neovlaštenih osoba. U slučaju garancije uređaj se mora reklamirati s računom ili otpremnicom kod vašeg specijaliziranog prodavača.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Jamstvo:

Jamstvo je izričito određeno zakonom i odnosi se samo na nedostatke koji su postojali u trenutku predaje robe. Potraživanje se uvijek upućuje prema ugovornom partneru (trgovcu), koji mora besplatno (za potrošača) otkloniti ili organizirati otklanjanje nedostatka.

Garancija:

Garancija je dobrovoljna, ugovorna obveza proizvođača (generalnog uvoznika), za koju ne postoje nikakvi sadržajni ili formalni minimalni zahtjevi. Mnoge garancije pokrivaju samo dio troškova nastalih pri otklanjanju nedostataka, ali obično vrijede za sve nedostatke koji se pojave u određenom roku.

Fontos biztonsági utasítások

- **gyermekek , valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek csak felügyelet** mellett használhatják, vagy ha eligazítást kaptak a készülék biztonságos használatáról, és megértették a lehetséges veszélyeket.
- Gyermekeknek nem szabad a készülékkel játszaniuk.
- A tisztítást és **a felhasználói karbantartást gyermekek** nem végezhetik, kivéve, ha 8 évnél idősebbek és felügyelet alatt állnak.
- A 8 év alatti gyermekeket tartsa távol a készüléktől és a csatlakozókábeltől.
- Kicsomagolás után ellenőrizze a készüléket sérülések szempontjából. Ha a készüléken vagy a tápkábelen bármilyen sérülés jele látható, ne használja a készüléket, hanem azonnal vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel.
- Nem ajánlott a készüléket hosszabbítókkal vagy elosztókkal használni. Ha ez elkerülhetetlen, mindig győződjön meg arról, hogy a használt kábel 3 eres, földelt kábel, amely megfelel az előírt biztonsági előírásoknak, és rendelkezik a szükséges tanúsító jelzésekkel.
- A hosszú kábelek botlásveszélyt és veszélyt jelenthetnek a gyermekekre, ezért kerülni kell őket.
- Ne hagyja, hogy a tápkábel lelógjon a munkafelületről.
- Soha ne érintse meg a készüléket vagy a hálózati kábelt nedves vagy nyirkos kézzel.
- A készülék kihúzásakor ne érintse meg a csatlakozó végeit.
- Mindig húzza ki a tápkábelt.
 - ha hosszabb ideig nem használja a készüléket,
 - Mielőtt megtisztítaná és/vagy tárolná a készüléket,
 - és különösen akkor, ha működési zavart vagy zavart észlel.
- Győződjön meg róla, hogy a tápkábel nem sérült, mert ez rövidzárlatot okozhat.
 - Ne csípje be a tápkábelt, és ne helyezzen rá semmilyen más tárgyat.
 - Ne húzza túl erősen a kábelt.
 - Ne hajlítsa meg túl élesen a kábelt, és ne kössön bele csomót.
 - Ne vágja el a kábelt.
 - Soha ne a tápkábelt húzza, amikor a készüléket ki akarja húzni a konnektorból; mindig magát a csatlakozódugót fogja.

- **FIGYELMEZTETÉS!**

- Az ajtót, beleértve a kémlelőablakot, az ajtó tömítést és az ajtózárat is, tilos meghajlítani vagy megsérülni, hogy megakadályozzuk a mikrohullámú sugárzás kijutását. Ez vonatkozik a teljes házra és a főzőtér falaira is. Sérülés esetén a készüléket tilos használni, amíg azt szakképzett személy meg nem javította.
- Ne nyissa ki a készülék burkolatát; nincsenek benne vezérlőelemek.
- Soha ne kísérelje meg saját maga a javítást. Az elektromos készülékek javítását szakképzett szakembereknek kell elvégezniük a biztonsági előírások betartása és a veszélyek elkerülése érdekében. Ha a készülék vagy a tápkábel sérült, a javítást szakképzett villanszerelőnek kell elvégeznie. Ez vonatkozik a tápkábel cseréjére is.
- Ne takarja el a szellőzőnyílásokat.
- Ne helyezze a készüléket és a tápkábelt forró felületek, például tűzhely közelébe.
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek.

- **FIGYELMEZTETÉS: ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!**

- Soha ne merítse a készüléket vagy a tápkábelt vízbe vagy más folyadékba, és ügyeljen arra, hogy ne kerüljön folyadék a készülék belsejébe (szellőzőnyílások).
- Ne használja a készüléket fürdőszobában vagy más magas páratartalmú helyiségekben, illetve mosdók közelében.
- A készüléket mindig vízszintes, stabil felületre helyezze. Soha ne helyezze a készüléket puha, gyúlékony felületekre, például szőnyegekre vagy függönyökre vagy azok közelébe.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat, folyadékkal teli edényt (virágvázat) vagy égő gyertyát a készülékre.
- A készüléket mindig tartsa gyermekek elől elzárva, különösen működés közben.
- Kizárólag a használati utasításban ajánlott és leírt tartozékokat használja.
- A készüléket tilos külső, távvezérelt időzítőkkel üzemeltetni.
- Óvatosan kezelje a terméket. Ütődések, rázkódások, vagy akár alacsony magasságból való leejtés is károsíthatja.
- A termék módosítása vagy átalakítása biztonsági okokból tilos.

- **FIGYELMEZTETÉS! ÉGÉSI SÉRÜLÉSEK VESZÉLYE!**

- A készülék felforrósodik az érinthető felületeken, és forró gőz távozhat a szellőzőnyílásokon.

- A csomagolóanyagok, mint például a műanyag zacskók vagy a polisztirol darabok veszélyesek a gyermekekre nézve. Ezért tartsa ezeket távol gyermekektől.
- Ez a felhasználói kézikönyv megismerteti Önt a készülék biztonsági utasításaival és funkcióival. Ezért mindig őrizze meg a kézikönyvet biztonságos helyen, hogy bármikor hozzáférhessen.

Rendeltetésszerű használat:

- Ez a készülék ételek és/vagy italok kiolvasztására, melegítésére, főzésére és grillezésére szolgál. Bármilyen más célra történő használata tilos.
- Élelmiszerek vagy ruhák szárítása, valamint melegítőpárnák, papucskok, szivacsok, nedves ruhák és hasonló tárgyak melegítése tilos, és sérülést, gyulladást vagy tűzveszélyt okozhat.
- Ez a készülék kizárólag beltéri használatra készült. Ne használja kültéren.
- A készülék nem kereskedelmi vagy laboratóriumi használatra készült, hanem kizárólag háztartásokban, irodai vagy műhelyi kávékonyhákban, valamint apartmanházakban, panziókban, motelekben vagy panziókban való használatra készült.
- A készüléket csak a jelen kézikönyvben leírt funkciókra használja. Bármilyen más használat nem rendeltetésszerűnek minősül, és a készülék károsodásához vagy személyi sérüléshez vezethet.
- A jelen útmutatóban felsorolt pontok be nem tartása a jótállási igény érvényét veszti.

Fontos felhasználói utasítások

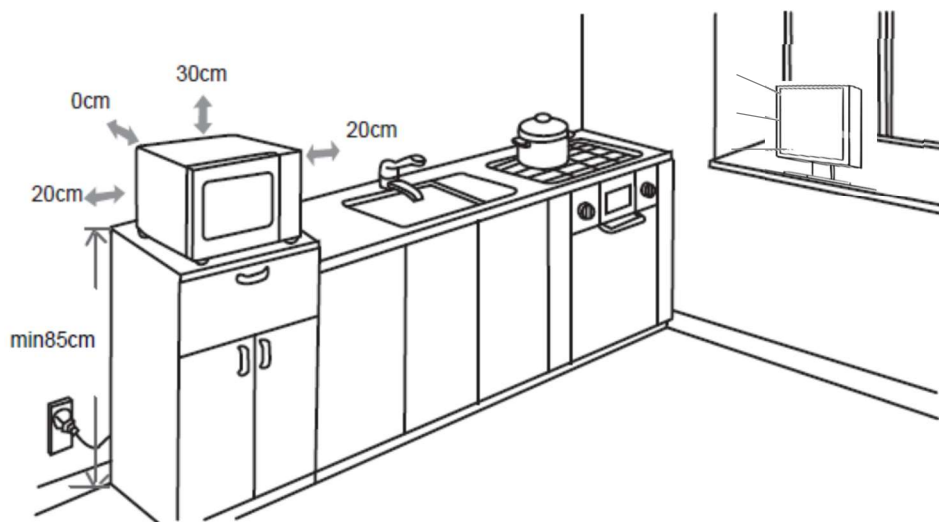
A készülék elektromágneses hullámokat gerjeszt, amelyek intenzív rezgésbe hozzák az ételben lévő molekulákat, elsősorban a vízmolekulákat. Ezek a rezgések hőt termelnek. A magas folyadéktartalmú ételek ezért gyorsabban melegsznek fel, mint a viszonylag szárazak. A melegítési folyamat különösen gyengéd, és közvetlenül az ételben zajlik. Az edényt csak közvetve melegíti fel az étel.

-  Soha ne működtesse üresen a készüléket. Ez károsíthatja a készüléket.
- A mikrohullámú sütőben történő italmelegítés esetén a forráspont késhet. A normális esetben keletkező gőzbuborékok nem jelennek meg, még akkor sem, ha a forráspont már elérte a forráspontot. Ezért különös óvatossággal kell eljárni egy edény kezelésekor, például a készülékből való kivételkor.
Ez a késleltetett forrás csökkenthető, ha melegítés közben egy hőálló üvegrudat helyez a folyadékba.
- Ne próbáljon meg ételt sütni a mikrohullámú sütőben; a forró olaj károsíthatja a mikrohullámú sütőt és égési sérüléseket okozhat.
- A nyers, héjas vagy egészben főtt tojásokat nem szabad mikrohullámú sütőben melegíteni, mivel ezek a mikrohullámú sütőben történő melegítés befejezése után is megrepedhetnek.
- Figyelem: Folyadékokat vagy más élelmiszereket tilos lezárt edényekben melegíteni, mivel azok könnyen szétrobbanhatnak.

- A cumisüvegek és a bébiételes üvegek tartalmát fel kell rázni vagy keverni az egyenletes hőmérséklet-eloszlás biztosítása érdekében.
Ezután etetés előtt ellenőrizni kell a hőmérsékletet az égési sérülések elkerülése érdekében!
- Gyúlékony anyagokban, például műanyag vagy papír edényekben történő ételmelegítés vagy főzés esetén fennáll a veszélye annak, hogy az anyag meggyullad. Hasonlóképpen, az ételek kiszáradhatnak és meggyulladhatnak, ha túl sokáig főzik. A zsírok és olajok is meggyulladhatnak. Ezért a készüléket bekapcsolt állapotban folyamatosan ellenőrizni kell.
-  **FIGYELMEZTETÉS - FERTŐZÉSVESZÉLY !**
Gyúlékony folyadékokat, például tömény alkoholt, tilos melegíteni.
Soha ne használja a készüléket ruházat, melegítőpárnák, szivacsok, melegvizes palackok stb. melegítésére .
- Füst észlelése esetén tartsa csukva a készülék ajtaját, hogy eloltsa az esetlegesen keletkező lángokat. Azonnal kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a konnektorból.
- Használjon megfelelő edényfogó kesztyűt vagy sütőkesztyűt, amikor ételt vesz ki a sütőből. Mikrohullámú sütő üzemmódban az edények felforrósodnak, mivel a forró étel felmelegíti őket.
- Az ételhőmérők nem alkalmasak mikrohullámú sütőben való használatra, kivéve, ha kifejezetten erre ajánlják őket.
- Ne főzd túl az ételt.
- Ne használja a mikrohullámú sütőt élelmiszer vagy egyéb tárgyak tárolására.
- Ez a mikrohullámú sütő kizárólag ételek vagy italok kiolvasztására, melegítésére, főzésére és grillezésére szolgál. A gyártó nem vállal felelősséget a készülék helytelen használatából vagy a rendeltetésétől eltérő célból történő használatából eredő károkért.

Az eszköz beállítása

- A mikrohullámú sütő beállításakor válasszon egy kellően stabil, vízszintes és hőálló munkafelületet, és védje meg a magas hőmérséklettől vagy nedvességtől.
- Ne helyezze a készüléket más hő termelő eszközök fölé vagy közelébe.
- Ne helyezze a készüléket könnyen gyúlékony tárgyak (függönyök, újságok stb.) közelébe.
- Győződjön meg arról, hogy a tápkábel könnyen hozzáférhető, hogy vészhelyzet esetén könnyen ki lehessen húzni.
- A készülék lábait tilos levenni.
- A készüléket tilos szekrénybe szerelni. A készüléket nem szabad közvetlenül panel vagy szekrény alá szerelni.
- A készülék hátuljának a fal felé kell néznie.
- Biztosítani kell a megfelelő légáramlást. Ezért semmilyen tárgyat nem szabad a készülékre helyezni. A falaktól és más tárgyaktól való távolságot az alábbi ábrán látható módon kell betartani.



Rádió- és televíziókészülékek zavarása:

A mikrohullámú sütő működtetése interferenciát okozhat a rádió-, televízió-vevőkészülékekkel vagy hasonló eszközökkel. Ennek elkerülése érdekében

- Tisztítsa meg az ajtókeretet, hogy biztosítsa az ajtó megfelelő tömítését.
- Állítsa be újra a rádió vagy televízió vevőantennáját.
- Helyezze a mikrohullámú sütőt egy másik, távolabbi helyre.
- A mikrohullámú sütőt egy másik áramkörre csatlakoztassa, mint amelyekre a rádió/TV-vevőt használják.

Hálózati kapcsolat:

- Ez a készülék földelőkábelrel és földelt hálózati csatlakozódugóval van felszerelve.
- A készüléket csak megfelelően telepített, szabadon hozzáférhető, földelt elektromos aljzathoz szabad csatlakoztatni. A földelés csökkenti az áramütés kockázatát rövidzárlat esetén.
- Ha a kábelek és/vagy csatlakozódugók sérültek, a készüléket tilos használni.
- A hálózati feszültségnek meg kell egyeznie a készülék adattábláján feltüntetett feszültséggel.
- A készülék megfelel a CE-jelöléshez kötelezően szükséges irányelveknek.

Miután a készülék csatlakoztatva van a hálózati áramforráshoz, **készenléti üzemmódba kerül** .

Kérjük, vegye figyelembe:

- A készülék rövid tápkábelrel van felszerelve, hogy megakadályozza a kábelbe való belegabalyodást vagy megbotlást.
- Nem ajánlott a készüléket hosszabbítókkal vagy elosztókkal használni. Ha ez elkerülhetetlen, mindig győződjön meg arról, hogy a használt kábel 3 eres, földelt kábel, amely megfelel az előírt biztonsági előírásoknak, és rendelkezik a szükséges tanúsító jelzésekkel.
- A hosszú kábelek botlásveszélyesek lehetnek, és veszélyt jelenthetnek a gyermekekre, ezért kerülni kell őket.

Üzembe helyezés előtt

- Távolítsa el minden csomagolóanyagot és betétet a készülékből. A csomagolóanyag újrahasznosítható.
- Kicsomagolás után és minden használat előtt ellenőrizze a készüléket és a tápkábelt sérülések szempontjából. Az ajtót, beleértve a kémlelőablakot és az ajtózárat is, nem szabad meghajlítani vagy megrongálni, hogy megakadályozzuk a mikrohullámú sugárzás kijutását. Ez vonatkozik a teljes házra és a főzőtér falaira is.
Ha a készülék sérült, azt tilos használni, amíg azt szakképzett személyzet meg nem javította.
- **Ne** távolítsa el az ajtó belső oldalán, a forgótányér meghajtóján és a sütőtér jobb oldalán található belső világítás közelében található szürkésbarna védőburkolatot.
- Soha ne használja a készüléket forgógyűrű és üveglap nélkül.
- Soha ne próbálja meg nyitott ajtóval működtetni a készüléket. Mikrohullámú sugárzás távozhat.
- Soha ne takarja el tárgyakkal a készülék ajtaját, és ügyeljen arra, hogy az ajtótömítés ne legyen sérült vagy ételmaradékokkal szennyezett.
- Ha az ajtótömítés sérült, a készüléket tilos használni.
- Első használat előtt melegítse fel a készüléket 10 percig grillfokozaton (mikrohullámú sütő nélkül!). Eközben enyhe szag keletkezhet. Biztosítsa a megfelelő szellőzést.

Alapvető információk a mikrohullámú sütővel való főzésről

- Óvatosan terítse szét az ételt a használt mikrohullámú sütőben használható edényben. Ügyeljen arra, hogy a legvastagabb, legnagyobb darabok kívül legyenek.
- Figyelje a főzési időt. Először állítsa be az időzítőt a megadott legrövidebb főzési időre, és szükség esetén hosszabbítsa meg. A túlsütés füstképződéshez vagy akár tűzveszélyhez is vezethet.
- Elkészítés közben fedje le az ételt. A fedők megakadályozzák a tartalom kifröccsenését, és biztosítják az egyenletes főést.
- A burgonya, alma, egész puha gyümölcsök, gesztenye és zöldségek héját főzés előtt szűrje ki.
- Főzés közben forgassa meg az ételt a folyamat felgyorsítása érdekében. A nagyobb darabokat, például a sült húsokat stb. legalább egyszer meg kell fordítani.
- Elkészítés közben ossza el újra az ételeket, például a húsgombócokat a tartályban (pl. helyezze az alsó darabokat felülre, a belsőket pedig kívülre), hogy minden darab egyenletesen süljön meg.
- Műanyag vagy papír csomagolású ételek melegítésekor figyelni kell rá, mivel fennáll a spontán égés veszélye.

A mikrohullámú sütőbe helyezés előtt távolítsa el a fém alkatrészeket és fém fogantyúkat a papír/műanyag csomagolásból.

Használjon megfelelő edényeket:

- Ne tegyen ételt közvetlenül az üveg forgótányérra sütéshez; használjon megfelelő edényeket. Az edények nem nyúlhatnak túl a forgótányéron.

- A fémes felületek visszaverik a mikrohullámokat, ezért nem érik el a főzőedényt. Továbbá, ha fém van a főzőtérben, szikrák keletkezhetnek, ami károsíthatja a készüléket.
Evőeszközöket és fémedényeket tilos mikrohullámú sütőben használni. Egyes csomagolások alumíniumfóliát vagy drótot tartalmaznak, például papírréteg alatt, ezért szintén alkalmatlanok. Az edényeken nem lehet fémes díszítés, például aranyozott szegély vagy metál színek. Az ólomkristály sem alkalmas. Az edényeknek például a fogantyúikban nem lehetnek zárt üregek. A porózus edények mosás közben vizet szívhatnak magukba, ezért alkalmatlanok. A melaminból készült edények elnyelik az energiát, és alkalmatlanok.
- A faedények alkalmatlanok; kiszáradnak, és szilánkokra törhetnek vagy eltörhetnek.
- A következő táblázat segít kiválasztani a megfelelő evőeszközöket:

Edények	mikrohullámú	grillsütő	kombináció
Mikrohullámú sütőben használható edények	✓	✓	✓
Hőálló üveg	✓	✓	✓
Nem hőálló üveg	—	—	—
Hőálló kerámia	✓	✓	✓
Rakott étel*)	✓	✓	✓
Főzőzacskó **)	✓	—	—
Papírpoharak és -tányérok ***)	✓	—	—
Konyhai papírtörő ***)	✓	—	—
Fém alap	—	✓	—
Fémháló	—	✓	—
Alumíniumfóliák és tartályok	—	✓	—

*) Kövesse a gyártó utasításait; a forma aljának legalább 5 mm-rel a forgótányér felett kell lennie, különben a forgótányér eltörhet;

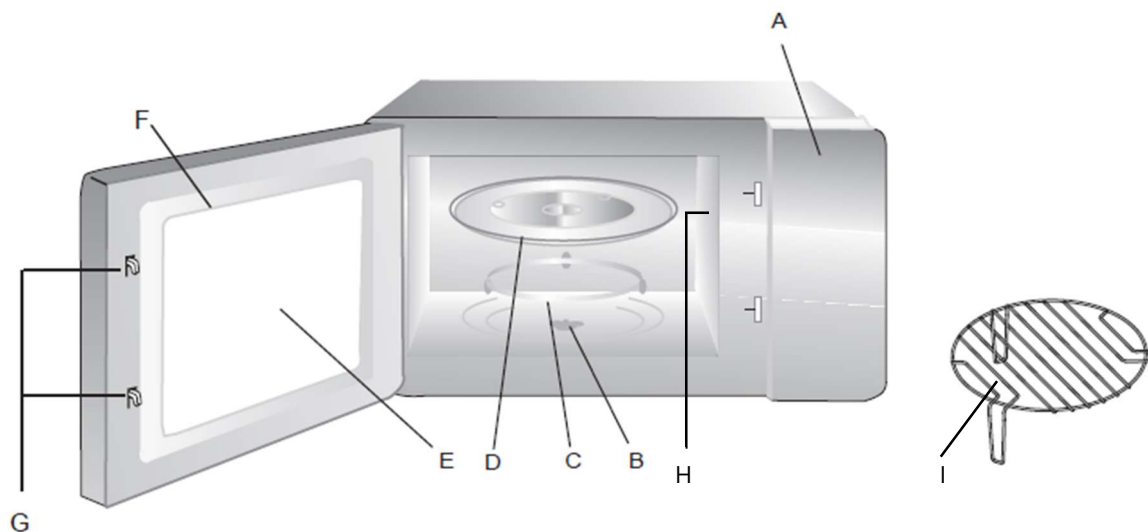
**) Vágjon bevágásokat a zacskókon, hogy a gőz távozhasson.

* **) Ne használjon újrahasznosított papírt, mivel apró fémmaradványokat tartalmazhat.
Működés közben ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.

- A sütőpapír használható fedőként a kifröccsenés megakadályozására, vagy csomagolásként gőzöléskor.

Eszköz leírása

Alkatrész leírása:



A Vezérlőpult

B Lemezátszó rögzítőkonzolja

C forgó gyűrű

D Üveg forgótányér

E Kilátóablak

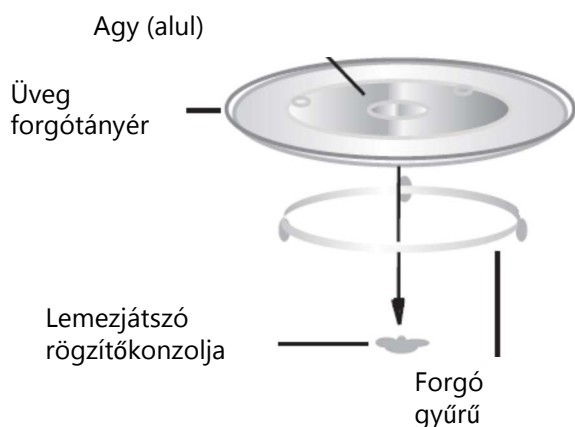
F ajtó

G biztonsági zár

H Védőburkolat (NE TÁVOLÍTSA EL!)

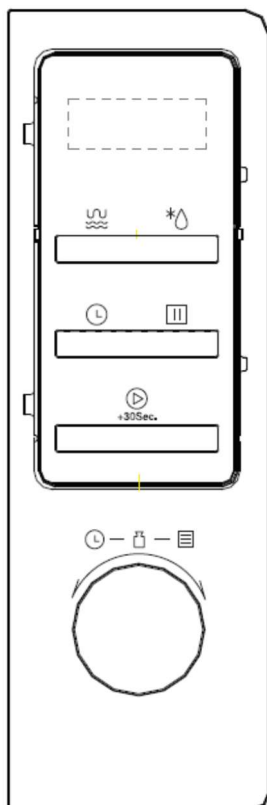
I Grillrács

Lemezjátszó:



- Az üveg forgótányért soha nem szabad fejjel lefelé használni.
- Az üveg forgótányért nem szabad eltakarni, és mindig szabadon kell mozognia.
- A készüléket soha nem szabad forgótányér és forgógyűrű nélkül használni.
- Az edényt mindig az üveg forgótányérra kell helyezni, és nem nyúlhat túl annak szélén.
- Ha a forgótányér vagy a forgógyűrű eltörik, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a „Garancia” részben feltüntetett címen.

Vezérlőpult:



Az idő beállítása

A készülék csak akkor működik, ha az idő be van állítva.

- Amint a készülék csatlakoztatva van a hálózati áramforráshoz, hangjelzés („ sípolás ”) hallható, és a kijelzőn „0:00” jelenik meg.
- Nyomja meg az időbeállító gombot. ⌚ Az órakijelző villog .

- Az idővezérlővel állítsa be  az aktuális órák számát.
- Nyomja meg ismét az időbeállító gombot ; a perckijelző villogni kezd.
- Az időszabályozóval állítsa be  az aktuális percek számát, majd erősítse meg ismét az időbeállító gombbal .
- Az idő most folyamatosan látható a kijelzőn.

Kérjük, vegye figyelembe:

Ha az időbeállítási folyamat során 1 percnél hosszabb ideig nem végeznek beállítást, a készülék automatikusan visszatér a kezdeti állapotába, és a korábban elvégzett beállítások nem kerülnek mentésre.

művelet



Soha ne működtesse a készüléket tartalom nélkül!
Ez károsíthatja a készüléket.



FIGYELMEZTETÉS! ÉGÉSI SÉRÜLÉSEK VESZÉLYE!

A készülék érinthető felületei működés közben felforrósodhatnak.

Általános:

1. Nyissa ki a készülék ajtaját (a belső világítás kigyullad).
2. Helyezze az ételt megfelelő tálakban az üveg forgótányérra, és óvatosan csukja be a mikrohullámú sütő ajtaját.
3. Végezze el a kívánt beállítást a következő szakaszokban leírtak szerint.
4. Minden egyes gombnyomáskor hangjelzés (" sípolás ") hallható.
5. A forgóvezérlő megnyomásakor egy hangjelzés (" sípolás ") hallható a művelet elején.
6. Egy korábban megadott beállítás törléséhez nyomja meg a Stop gombot .
7. A belső világítás a főzési folyamat alatt világít.
8. A fennmaradó sütési idő a sütési folyamat során látható a kijelzőn.
9. Amikor a forralás befejeződött, 5 hangjelzés (" sípolás ") hallható, és a belső világítás kialszik.

Kérjük, vegye figyelembe:

- A mikrohullámú sütő ajtajának kinyitása automatikusan megszakítja a főzési folyamatot, de a fennmaradó idő mentésre kerül. A főzés folytatásához csukja be újra az ajtót, és nyomja meg a „ Start / +30 mp.  ” gombot .
- Ha idő előtt le szeretné állítani a főzési folyamatot, nyomja meg  kétszer a stop gombot.
- Ha kiválasztott egy főzőprogramot, és a „ Start / +30 mp.  ” gombot 3 másodpercnél tovább nem nyomják meg, a bevitel törlődik, és az idő ismét megjelenik a kijelzőn .

Mikrohullámú sütőben történő főzés a mikrohullámú teljesítmény és a főzési idő kiválasztásával:

1. ismételten a mikrohullámú sütő teljesítménygombját , amíg a kívánt mikrohullámú teljesítményszint meg nem jelenik a kijelzőn. 

A mikrohullámú teljesítmény a forgatógombbal is állítható . Először meg kell  nyomni a mikrohullámú teljesítmény gombot. Útmutatásért tekintse meg a jelzőfényt.

Hirdetés	Leírás	Főzési - teljesítmény	Teljesítmény / Watt	használat
10.	alacsony	10%	80 W	Olvaszd fel a fagylaltot;
30.	közepes/alacsony	30%	240 W	Olvaszd fel, lágyítsd meg a vaját, főzd le a levest
50.	közepes	50%	400 W	pörkölt, hal
80.	közepes/magas	80%	640 W	Rizs, hal, csirke, darált hús
100.	magas	100%	800 W	Melegítés, tej, forrásban lévő víz, zöldségek, italo

2. Nyomja meg a Start /+30 mp gombot  a megerősítéshez.
3. Most a forgatógombbal állítsa be  a sütési időt (0:05 és 95:00 között).
Megjegyzés: Az idő beállítása a következő lépésekben történik:
0 – 1 perc: 5 másodperces lépésekben
1 – 5 perc: 10 másodperces lépésekben
5 – 10 perc: 30 másodperces lépésekben
10 – 30 perc, 1 perces lépésekben
30 – 95 perc 5 perces lépésekben
4. A főzési folyamat elindításához nyomja meg a Start /+30 mp gombot .
5. A beállított idő letelte után 5 sípoló hang hallatszik, és a készülék automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol.

Grillezések:

A grillezés sugárzó hőt használ a sütéshez.

A program használható vékony húsok, steakek, karajok, kolbászok, kebabok, baromfirészek grillezésére, illetve sütésre és gratinálásra.

Helyezze a grillrácsot az üvegtányérra, és tegye az ételt közvetlenül a grillrácsra.

1. Miután a készülék használatra kész, nyomja meg a beállítások gombot.  , amíg a kijelzőn meg nem jelenik a „G” betű.
2. Erősítse meg a Start gombbal/+30 mp .
3. Most a forgógombbal állítsa be  a grillezési időt (0:05 és 95:00 között).
4. Ezután nyomja meg a Start/+30 mp gombot .
5. A teljesítmény nem változtatható.
6. A grillezési idő felénél két sípoló hang hallatszik . Ezek emlékeztetnek arra, hogy az ételt meg kell fordítani az egyenletes sütés érdekében. Nyissa ki az ajtót, fordítsa meg az ételt, csukja be újra az ajtót, és nyomja meg a Start/+30 mp gombot.  A grillezési folyamat ezután folytatódik.
7. A beállított idő letelte után 5 sípoló hang hallatszik , és a készülék automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol.

Kombinált főzés mikrohullámú sütővel és grillel:

Ebben az üzemmódban a mikrohullámú sütő és a grill felváltva, különböző időtartamokra kapcsol be.

A mikrohullámú sütő és a grill kombinációja lerövidíti a főzési időt.

Két különböző főzési kombináció közül választhat:

- C – 1: Kombinált 55% mikrohullámú főzés, 45% grillezés
Például omletthez, sült krumplihoz vagy baromfihoz.
- C – 2: Kombinált 36% mikrohullámú főzés, 64% grillezés
Például halhoz vagy gratinhez;

1. Miután a készülék használatra kész, nyomja meg a beállító gombot , amíg a kijelzőn meg nem jelenik a „C-1” vagy a „C-2” jelzés.
2. Ezután nyomja meg a Start/+30 mp gombot .
3. Most a forgatógombbal állítsa be  a teljes főzési időt (0:05 és 95:00 között).
4. A főzési folyamat elindításához nyomja meg a Start/+30 mp gombot .
5. A beállított idő letelte után 5 sípoló hang hallatszik, és a készülék automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol.

Főzés gyorsindítás funkcióval:

1. Nyomja meg a „Start / +30 mp” gombot , A főzési folyamat azonnal 100%-os teljesítményen indul el, és a főzési idő 30 másodpercre van beállítva.
A „Start / +30 mp” gomb minden további megnyomása , A sütési idő 30 másodperccel meghosszabbodik (maximum 95 perc)."
2. Kikapcsolt készülék esetén  a kívánt főzési időt közvetlenül a forgatógomb balra forgatásával is beállíthatja.
A főzés 100%-os teljesítményen történő megkezdéséhez nyomja meg a „Start / +30 mp” gombot.


Leolvasztás funkció:

A kiolvasztás 30%-os mikrohullámú teljesítményen (240 W) történik, és ez nem módosítható. A fagyasztott élelmiszerek kiolvasztásának két módja van:

1. Kiolvasztás súly szerint:

- Nyomja meg egyszer a leolvasztás gombot . A kijelzőn a „dEF1” felirat jelenik meg.
- A forgatógombbal állítsa be  a kiolvasztandó étel súlyát (100 – 2000 g).
- A kiolvasztás elindításához nyomja meg a „Start / +30 mp.” gombot. 

2. Kiolvasztás idő szerint:

- Nyomja meg kétszer a leolvasztás gombot . A kijelzőn a „dEF2” felirat jelenik meg.
- A forgatógombbal állítsa be  a kívánt kiolvasztás idejét.
- A kiolvasztás elindításához nyomja meg a „Start / +30 mp.” gombot. 

Töblépcsős főzési beállítás (felolvasztás + főzés):

Két szakaszt állíthat be: először kiolvasztás, majd sütés. A kiolvasztás befejezésekor hangjelzés hallható, és a sütés automatikusan elindul.

Példa:

5 percig szeretné kiolvasztani, majd **7 percig** 80%-os teljesítményen főzni :

- Nyomja meg kétszer a leolvasztás gombot , a „dEF2” felirat jelenik meg.
- A forgatható kapcsolóval állítsa  „5:00”-ra.
- Nyomja meg a bekapcsológombot , amíg a P 80 meg nem jelenik a kijelzőn.
- Nyomja meg a „Start/+30 mp” gombot. , a bevitel megerősítéséhez.
- A forgatható kapcsolóval állítsa  „7:00”-ra.
- Nyomja meg a „Start / +30 mp” gombot. , a bevitel megerősítéséhez és a főzési folyamat elindításához.

Megjegyzés: Ezzel a funkcióval nem választható ki automatikus főzőprogram.

Főzési beállítás előzetes programozása:

Lehetősége van a főzés kezdési idejének előre beprogramozására. Ehhez az időnek helyesen kell beállítani. Ezért kérjük, ellenőrizze az időt az előprogramozás megadása előtt.

- Ellenőrizd az időt.
- Adja meg a kívánt főzési programot.
- Ne a start gombot** nyomd meg, hanem az időbeállító gombot  - az órakijelző villogni fog.
- Most a forgatható kapcsolóval  adja meg azt az órát, amikor a mikrohullámú sütőnek be kell kapcsolnia, és erősítse meg a „Start/+30 mp” gombbal.  „.
- A perckijelző most villog: A forgatógombbal adja  meg a mikrohullámú sütő bekapcsolásának percszámát, majd erősítse meg a „Start/+30 mp.”  gombbal.
- A beállított időpontban a készülék automatikusan bekapcsol (két sípoló hang hallatszik), és a kiválasztott programnak megfelelően megsütjük az ételt. A program befejezése után a készülék automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol, öt sípoló hanggal kísérve.

Példa:

18:30- kor szeretnék elkezdni a főzési folyamatot, 80% -os mikrohullámú teljesítménnyel . és főzzük **10 percig** :

- ismételten a bekapcsológombot , amíg  a „ P 80 ” meg nem jelenik a kijelzőn.
- A bevitel megerősítéséhez nyomja meg a „Start / +30 mp”  gombot.
- A forgatható kapcsolóval állítsa be  „10:00”-ra.
- Nyomja meg az időbeállító gombot , és  a forgatható gombbal  adja meg a „18”-at .
- Nyomja meg az időbeállító gombot , és  a forgatható gombbal  adja meg a „30” értéket .
- Nyomja meg a „Start / +30 mp” gombot.  „.

Automatikus főzőprogramok:

Az automatikus főzésnél nem kell beállítani az időtartamot vagy a teljesítményszintet. Egyszerűen csak be kell írni az étel típusát és súlyát.

- Fordítsa el a tárcsát  jobbra, és válassza ki a kívánt főzési programot (A -1-től A-8-ig). Lásd az alábbi táblázatot.
- A bevitel megerősítéséhez nyomja meg a „Start / +30 mp ” gombot. 
- Forgassa el a tárcsát  , és adja meg a sütendő étel súlyát.
- Nyomja meg a „Start / +30 mp” gombot.  „, hogy elkezdődjön a főzési folyamat.
- A program befejezése után a készülék 5 sípoló hangot ad ki.

program	Tömeg g/ml / Kijelző	Mikrohullámú teljesítmény
A-1 bemelegítés	200 gramm	100%
	400 gramm	
	600 gramm	
A-2 Zöldségek	200 gramm	100%
	300 gramm	
	400 gramm	
A-3 Hal	250 gramm	80%
	350 gramm	
	450 gramm	
A-4 Hús	250 gramm	100%
	350 gramm	
	450 gramm	
A-5 Tészta	50 g (450 ml vízzel)	80%
	100 g (800 ml vízzel)	
A-6 burgonya	200 gramm	100%
	400 gramm	
	600 gramm	
A-7 pizza	200 gramm	100%
	400 gramm	
A-8 Leves	200 ml	80%
	400 ml	

Lekérdezési függvények

- A főzési folyamat során nyomja meg a mikrohullámú sütő teljesítménygombját,  hogy a **beállított teljesítményszint** körülbelül 3 másodpercig látható legyen.
- **előre beprogramozott időt** választott, az időbeállító gomb megnyomásával ellenőrizheti a beprogramozott időt . A beállított kezdési idő körülbelül 3 másodpercig villog a kijelzőn, majd újra megjelenik az aktuális idő.
- A főzési folyamat során nyomja meg az időbeállító gombot az  **idő** ellenőrzéséhez. Körülbelül 3 másodperc múlva ismét megjelenik a fennmaradó főzési idő.

Gyerekzár

A gyerekzár megakadályozza a készülék véletlen használatát:

4. A gyerekzár aktiválásához nyomja meg és tartsa lenyomva a stop gombot  több mint 3 másodpercig. Hangjelzés hallható, és  a kijelzőn a „ ” jelzés jelenik meg.
5. Ha a gyerekzár be van kapcsolva, a készülék nem használható.
6. A gyerekzár kikapcsolásához nyomja meg és tartsa lenyomva a stop gombot  több mint 3 másodpercig. Egy sípoló hang hallatszik, és a kijelzőn ismét megjelenik az idő.

Megjegyzés: Ha a készülék nem indítható el, ellenőrizze, hogy a gyerekzár be van-e kapcsolva.

ÖKO funkció

A készülék ECO funkcióval rendelkezik, amely energiatakarékos beállításokat tesz lehetővé:

- Kikapcsolt készülék mellett nyomja meg  kétszer röviden a stop gombot. 3 másodpercig az „ECO” felirat jelenik meg.
- Körülbelül 1 perc elteltével az üzenet eltűnik a kijelzőről.
- Bármelyik gomb megnyomására a kijelző 1 percre újra megjelenik, mielőtt újra kialszik.
- Ha ebben az üzemmódban kinyitja a mikrohullámú sütő ajtaját, a belső világítás 1 perc elteltével automatikusan kikapcsol.
- Az ECO funkció kikapcsolásához  nyomja meg röviden kétszer a stop gombot, miközben a készülék ki van kapcsolva. A kijelzőn megjelenik az „OFF” felirat, a kijelző visszaáll normál állapotba, és a belső világítás nyitva marad, amikor az ajtó nyitva van.

Hibák

Meghibásodás esetén először a következő pontokat kell ellenőrizni.

- Győződjön meg arról, hogy a tápkábel megfelelően van bedugva. Ha nem, húzza ki a tápkábelt, várjon körülbelül 10 másodpercet, majd dugja vissza.

- Ellenőrizd a biztosítékot az elektromos elosztódobozban.
- Ellenőrizze, hogy a sütő ajtaja megfelelően be van-e zárva és rögzítve.
- Győződjön meg arról, hogy a forgótányér nincs elakadva.
- Ha alacsony teljesítményű főzési folyamatot választ, a belső világítás csak halványan világíthat.

Ha sérülés vagy meghibásodás miatt javításra van szükség, kérjük, forduljon hivatalos szervizközponthoz. A készülék hátlapját és más alkatrészeket csak képzett szerviztechnikus távolíthatja el.

tisztítás

Higiéniai okokból és a készülék hosszú élettartamának biztosítása érdekében fontos a készülék tisztán tartása. Ezért rendszeresen tisztítsa meg a készüléket, és minden használat után távolítsa el a belsejéből az ételmaradékokat.

Ha a készüléket nem tartják tisztán, jelentős károk keletkezhetnek benne, ami jelentősen csökkentheti az élettartamát, sőt veszélyes helyzetekhez is vezethet.

- Minden tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket, hagyja kellően lehűlni, majd húzza ki a konnektorból.
-  A készüléket, a tápkábelt és a hálózati csatlakozót soha nem szabad vízbe vagy más folyadékba meríteni. Sem a készüléken belül, sem azon kívül nem juthat víz a szellőzőnyílásokba.
- Ne használjon gőztisztítót a tisztításhoz.
- Ne használjon sütőtisztító spray-eket.
- Minden használat után tisztítsa meg a sütőteret. Az ajtó belsejét és az ajtókeretet mindig tisztán kell tartani. A szennyeződés lehetővé teheti a mikrohullámú sugárzás kijutását.
- A forgógyűrűnek és az üveg forgótányér alatti futófelületnek mindig tisztának kell lennie.
- A teljes készülék tisztításához használjon enyhén nedves, puha kendőt egy kevés mosogatószerrel. Ezután törölje szárazra puha ruhával.
- A készülékben lévő kellemetlen szagokat egy csésze citromlé körülbelül 5 perces melegítésével szüntetheti meg. A kiáramló gőzt puha ruhával törölje le.
- Ne használjon erős, agresszív, korrozív, alkohol- vagy benzintartalmú, illetve könnyen gyúlékony tisztítószeret, és kerülje a nagyon forró vizet.
- Ha hosszabb ideig nem fogja használni a készüléket, csomagolja be tisztán a dobozába, és tárolja száraz, pormentes helyen.

Műszaki adatok

Űrtartalom/Belső tér:	20 liter
Mikrohullámú teljesítmény:	800 W
Grill teljesítménye:	1000 W
Maximális energiafogyasztás:	1050 W
Üveg forgótányér:	Ø 2 5,50 cm

Készülék méretei (Sz x Ma x Mé): 44 x 26 x 36 cm

Készülék súlya: kb. 11,2 kg

Üzemi feszültség: 230V ~ 50 Hz



készenléti üzemmódban 0,55 watt .

A készülék 20 perc elteltével automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol.

Az eredmény megfelel az 1275/2008/EK és a 801/2013/EU bizottsági rendelet, valamint az (EU) 2016/2282 és az (EU) 2023/826 rendelet követelményeinek.

A gépelési hibák, a tervezési és technikai változtatások jogát fenntartjuk;

Környezetvédelmi irányelvek



Ezt a terméket élettartama végén tilos a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására kijelölt gyűjtőhelyen kell leadni. A terméken, a használati útmutatóban vagy a csomagoláson található szimbólum erre utal.

Az anyagok a rajtuk lévő jelölések szerint újrahasznosíthatók. A régi eszközök újrafelhasználásával, újrahasznosításával vagy egyéb módon történő hasznosításával Ön is jelentősen hozzájárul környezetünk védelméhez.

Kérjük, érdeklődjön a helyi önkormányzatnál a felelős hulladéklerakó helyekről.

Jótállás / Garancia

A törvényes jótállás mellett erre a készülékre 24 hónap garanciát vállalunk, a számla vagy a szállítólevél kiállításának dátumától számítva. A garanciális időszakon belül, a számla vagy a szállítólevél bemutatásával minden előforduló gyártási és/vagy anyaghibát ingyenesen javítással és/vagy a hibás alkatrészek cseréjével, illetve (választásunk szerint) azonos értékű, hibátlan termékkel történő cserével szabályozunk. Az ilyen garanciális szolgáltatás feltétele, hogy a készüléket szakszerűen kezelték és karbantartották. A garanciális szolgáltatásainkon túlmutató követelések kizártak. A garancia jogos esetben csak a készülék javítását foglalja magában. További követelések, valamint az esetleges következményes károkért való felelősség alapvetően kizártak. A garancia nem vonatkozik azokra az alkatrészekre, amelyek természetes kopásnak vannak kitéve, illetve azokra a károkra, amelyek ütés, helytelen kezelés, nedvesség hatása vagy egyéb külső behatások miatt keletkeztek, illetve jogosulatlan harmadik felek beavatkozásából erednek. Garanciális esetben a készüléket a számlával vagy szállítólevéllel együtt szaktereskedőjénél kell reklamálni.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Jótállás:

A jótállás kifejezetten a törvényben van rögzítve, és csak azokra a hibákra vonatkozik, amelyek az áruk átadásakor már fennálltak. Az igény mindig a szerződéses partnerrel (kereskedővel) szemben áll fenn, aki a hibát ingyenesen (a fogyasztó számára) köteles kijavítani vagy kijavíttatni.

Garancia:

A garancia a gyártó (általános importőr) önkéntes, szerződéses vállalása, amelyre nincsenek sem tartalmi, sem formai minimális követelmények. Számos garancia csak a hibák kijavításakor felmerülő költségek egy részét fedezi, de általában minden olyan hibára vonatkozik, amely egy meghatározott időn belül jelentkezik.

Importanti istruzioni di sicurezza

- Questo dispositivo può essere utilizzato da **bambini** di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza e conoscenza, se supervisionati o istruiti sull'uso sicuro del dispositivo e se ne comprendono i pericoli.
- I bambini non devono giocare con il dispositivo.
- La pulizia e **la manutenzione a cura dell'utente** non devono essere eseguite da **bambini**, a meno che non abbiano più di 8 anni e siano sorvegliati.
- I bambini di età inferiore agli 8 anni devono essere tenuti lontani dal dispositivo e dal cavo di collegamento.
- Dopo aver disimballato il dispositivo, verificare che non vi siano danni. Se il dispositivo o il cavo di alimentazione presentano segni di danneggiamento, non utilizzarlo e contattare immediatamente il rivenditore.
- Si sconsiglia di utilizzare questo dispositivo con prolunghe o prese multiple. Se ciò fosse inevitabile, assicurarsi sempre che il cavo utilizzato sia un cavo a 3 conduttori con messa a terra, conforme alle norme di sicurezza prescritte e dotato dei necessari marchi di certificazione.
- I cavi lunghi possono rappresentare un pericolo per i bambini e rappresentano un pericolo per chi li indossa, pertanto è opportuno evitarli.
- Non lasciare che il cavo di alimentazione penda dalla superficie di lavoro.
- Non toccare mai il dispositivo o il cavo di alimentazione con le mani bagnate o umide.
- Non toccare le punte della spina quando si scollega il dispositivo.
- Scollegare sempre il cavo di alimentazione.
 - se non si utilizza il dispositivo per un periodo di tempo prolungato,
 - Prima di pulire e/o riporre il dispositivo,
 - e soprattutto se si nota un malfunzionamento o un'interruzione.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia danneggiato, poiché potrebbe causare un cortocircuito.
 - Non pizzicare il cavo di alimentazione né appoggiarvi sopra altri oggetti.
 - Non tirare troppo forte il cavo.
 - Non piegare troppo bruscamente il cavo e non fare nodi.
 - Non tagliare il cavo.
 - Per scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente, non tirare mai il cavo di alimentazione; afferrare sempre la spina.

-  **AVVERTIMENTO!** La porta, compresi la finestra di ispezione, la guarnizione e la serratura, non deve essere piegata o danneggiata per impedire la fuoriuscita delle radiazioni a microonde. Ciò vale anche per l'intero alloggiamento e le pareti della camera di cottura. In caso di danni, l'apparecchio non deve essere utilizzato finché non è stato riparato da una persona qualificata.
- Non aprire l'involucro del dispositivo: al suo interno non sono presenti comandi.
- Non tentare mai di riparare da soli. Le riparazioni degli elettrodomestici devono essere eseguite da professionisti qualificati per rispettare le norme di sicurezza ed evitare pericoli. Se l'apparecchio o il cavo di alimentazione sono danneggiati, la riparazione deve essere eseguita da un elettricista qualificato. Questo vale anche per la sostituzione del cavo di alimentazione.
- Non ostruire le fessure di ventilazione.
- Non posizionare il dispositivo e il cavo di alimentazione vicino a superfici calde come i fornelli.
- Non esporre il dispositivo alla luce solare diretta.
-  **ATTENZIONE: RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA!** Non immergere mai il dispositivo o il cavo di alimentazione in acqua o altri liquidi e assicurarsi che nessun liquido penetri all'interno del dispositivo (fessure di ventilazione).
- Non utilizzare il dispositivo in bagno o in altre stanze con elevata umidità o vicino ai lavandini.
- Posizionare sempre il dispositivo su una superficie piana e stabile. Non posizionare mai il dispositivo sopra o vicino a superfici morbide e infiammabili, come tappeti o tende.
- Non appoggiare oggetti, contenitori pieni di liquidi (vasi di fiori) o candele accese sul dispositivo.
- Tenere sempre l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini, soprattutto quando è in funzione.
- Utilizzare solo gli accessori consigliati e descritti nelle istruzioni.
- Il dispositivo non deve essere azionato con timer esterni controllati a distanza.
- Maneggiare il prodotto con cura. Potrebbe danneggiarsi a causa di urti, colpi o cadute da altezze ridotte.
- Per motivi di sicurezza non è consentito modificare o alterare il prodotto.
-  **ATTENZIONE! RISCHIO DI USTIONI!** Il dispositivo si surriscalda a contatto con le superfici toccabili e dalle prese d'aria potrebbe fuoriuscire vapore caldo.

- I materiali di imballaggio come sacchetti di plastica o pezzi di polistirolo sono pericolosi per i bambini. Pertanto, tenere questi articoli fuori dalla loro portata.
- Il presente manuale utente è stato concepito per familiarizzare con le istruzioni di sicurezza e le funzioni di questo dispositivo. Pertanto, si prega di conservare sempre il manuale in un luogo sicuro, in modo da poterlo consultare in qualsiasi momento.

Uso previsto:

- Questo apparecchio è progettato per scongelare, riscaldare, cuocere e grigliare cibi e/o bevande. È vietato l'uso per qualsiasi altro scopo.
- Non è consentito asciugare alimenti o indumenti, né riscaldare termofori, pantofole, spugne, panni umidi e articoli simili, poiché ciò può causare lesioni, infiammazioni o rischi di incendio.
- Questo dispositivo è progettato esclusivamente per uso interno. Non utilizzarlo all'aperto.
- L'apparecchio non è destinato all'uso commerciale o all'impiego in laboratorio, ma esclusivamente all'uso domestico, in uffici o officine, nonché in condomini, bed and breakfast, motel o strutture ricettive con pernottamento e prima colazione.
- Utilizzare il dispositivo solo per le funzioni descritte nel presente manuale. Qualsiasi altro utilizzo è considerato improprio e può causare danni al dispositivo o lesioni personali.
- Il mancato rispetto dei punti elencati nelle presenti istruzioni invaliderà qualsiasi richiesta di garanzia.

Istruzioni importanti per l'utente

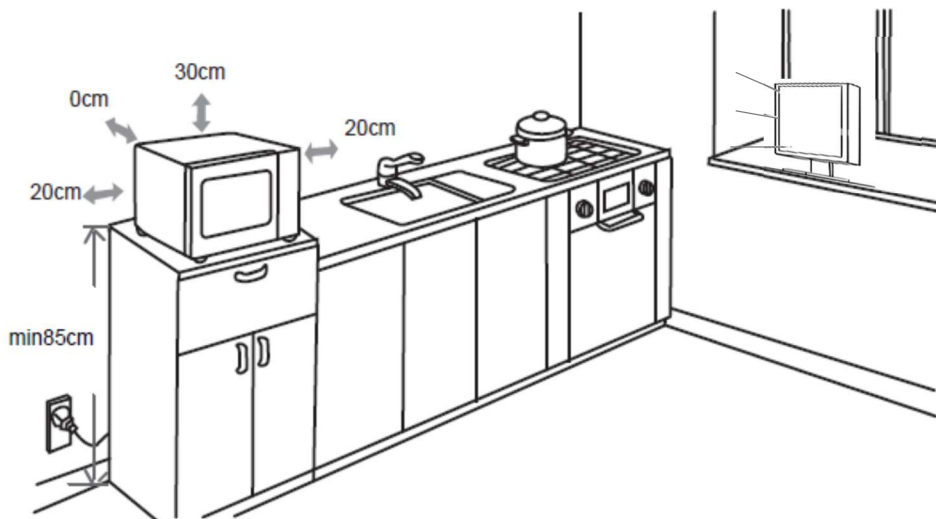
L'apparecchio genera onde elettromagnetiche che provocano intense vibrazioni nelle molecole degli alimenti, principalmente quelle d'acqua. Queste vibrazioni producono calore. Gli alimenti con un elevato contenuto di liquidi si riscaldano quindi più velocemente rispetto a quelli relativamente secchi. Il processo di riscaldamento è particolarmente delicato e avviene direttamente all'interno degli alimenti. Le pentole vengono riscaldate solo indirettamente dagli alimenti.

-  Non utilizzare mai il dispositivo a vuoto. Ciò potrebbe danneggiarlo.
-  o si riscaldano bevande nel forno a microonde, il punto di ebollizione potrebbe essere ritardato. Le bolle di vapore che normalmente si formano non compaiono, anche se il punto di ebollizione è già stato raggiunto. Pertanto, è necessario prestare particolare attenzione quando si maneggia un contenitore, ad esempio quando lo si rimuove dall'apparecchio. Questo ritardo nell'ebollizione può essere ridotto immergendo una bacchetta di vetro resistente al calore nel liquido durante il riscaldamento.
- Non tentare di friggere il cibo nel microonde: l'olio caldo può danneggiare il microonde e causare ustioni.

- Le uova crude con guscio o le uova sode intere non devono essere riscaldate nel forno a microonde, poiché potrebbero scoppiare anche dopo la fine del processo di riscaldamento nel microonde.
- Attenzione: non riscaldare liquidi o altri alimenti in contenitori sigillati, poiché potrebbero scoppiare facilmente.
- Il contenuto di biberon e vasetti di omogeneizzati deve essere agitato o mescolato per garantire una distribuzione uniforme della temperatura.
La temperatura deve essere poi controllata prima della somministrazione per evitare scottature!
- Quando si riscaldano o si cucinano alimenti in materiali infiammabili come contenitori di plastica o carta, c'è il rischio che il materiale prenda fuoco. Allo stesso modo, gli alimenti possono seccarsi e incendiarsi se cotti troppo a lungo. Anche grassi e oli possono incendiarsi. Pertanto, l'apparecchio deve essere costantemente monitorato mentre è acceso.
-  **ATTENZIONE - RISCHIO DI INFEZIONE !**
I liquidi infiammabili, ad esempio l'alcol concentrato, non devono essere riscaldati. Non utilizzare mai il dispositivo per riscaldare indumenti, termofori, spugne, borse dell'acqua calda, ecc.
- In caso di presenza di fumo, tenere chiuso lo sportello dell'apparecchio per spegnere eventuali fiamme. Spegnerne immediatamente l'apparecchio e staccare la spina.
- Utilizzare presine o guanti da forno adatti quando si estraggono gli alimenti dal forno. Anche i piatti diventano caldi durante il funzionamento a microonde, poiché il cibo caldo li riscalda.
- I termometri per alimenti non sono adatti all'uso nel microonde, a meno che non siano espressamente consigliati.
- Non cuocere troppo il cibo.
- Non utilizzare il forno a microonde per conservare alimenti o altri oggetti.
- Questo forno a microonde è destinato esclusivamente allo scongelamento, al riscaldamento, alla cottura e alla grigliatura di alimenti o bevande. Si declina ogni responsabilità per eventuali danni derivanti da un utilizzo improprio o per scopi diversi da quelli previsti.

Impostazione del dispositivo

- Quando si installa il forno a microonde, scegliere una superficie di lavoro sufficientemente stabile, piana e resistente al calore e proteggerla dalle alte temperature o dall'umidità.
- Non posizionare il dispositivo sopra o vicino ad altri dispositivi che generano calore.
- Non posizionare il dispositivo vicino a oggetti facilmente infiammabili (tende, giornali, ecc.).
- Assicursi che la spina di alimentazione sia facilmente accessibile, in modo da poterla scollegare facilmente in caso di emergenza.
- I piedini dell'apparecchio non devono essere rimossi.
- Il dispositivo non deve essere installato all'interno di un armadio. Non è consentito il montaggio del dispositivo direttamente sotto un pannello o un armadio.
- Il retro del dispositivo deve essere rivolto verso una parete.
- È necessario garantire un'adeguata circolazione dell'aria. Pertanto, non posizionare oggetti sul dispositivo. È necessario mantenere le distanze dalle pareti e da altri oggetti come mostrato nello schema seguente.



Interferenze con apparecchi radiofonici e televisivi:

L'uso di un forno a microonde può causare interferenze con radio, ricevitori televisivi o dispositivi simili. Per evitare ciò,

- Pulire il telaio della porta per garantire la corretta tenuta stagna.
- Riallineare l'antenna ricevente della radio o della televisione.
- Posizionare il microonde in un luogo diverso, più distante.
- Collegare il microonde a un circuito elettrico diverso da quello utilizzato per il ricevitore radio/TV.

Connessione di rete:

- Questo dispositivo è dotato di un cavo di messa a terra e di una spina di alimentazione con messa a terra.
- Il dispositivo deve essere collegato esclusivamente a una presa elettrica correttamente installata, liberamente accessibile e dotata di messa a terra. La messa a terra riduce il rischio di scosse elettriche in caso di cortocircuito.
- Se i cavi e/o le spine sono danneggiati, il dispositivo non deve essere utilizzato.
- La tensione di rete deve corrispondere alla tensione specificata sulla targhetta dell'apparecchio.
- Il dispositivo è conforme alle linee guida obbligatorie per la marcatura CE.

Una volta collegato alla rete elettrica, il dispositivo è in **modalità standby** .

Notare che:

- Il dispositivo è dotato di un cavo di alimentazione corto per evitare che si aggrovigli o che ci si inciampi.
- Si sconsiglia di utilizzare questo dispositivo con prolunghe o prese multiple. Se ciò fosse inevitabile, assicurarsi sempre che il cavo utilizzato sia un cavo a 3 conduttori con messa a terra, conforme alle norme di sicurezza prescritte e dotato dei necessari marchi di certificazione.
- I cavi lunghi possono rappresentare un pericolo per i bambini e possono rappresentare un pericolo per chi li indossa, pertanto è opportuno evitarli.

Prima della messa in servizio

- Rimuovere tutto il materiale di imballaggio e gli inserti dal dispositivo. Il materiale di imballaggio è riciclabile.
- Controllare l'apparecchio e il cavo di alimentazione per eventuali danni dopo averlo disimballato e prima di ogni utilizzo. Lo sportello, compresi la finestra di ispezione e le serrature, non deve essere piegato o danneggiato per evitare la fuoriuscita di radiazioni a microonde. Questo vale anche per l'intero alloggiamento e le pareti della camera di cottura.
Se l'apparecchio è danneggiato, non deve essere utilizzato finché non è stato riparato da personale qualificato.
- **Non** rimuovere la pellicola protettiva adesiva sul lato interno dello sportello, sul comando del piatto girevole e sulla copertura protettiva grigio-marrone vicino alla luce interna sul lato destro della cavità del forno.
- Non utilizzare mai il dispositivo senza l'anello rotante e la piastra di vetro.
- Non tentare mai di far funzionare l'apparecchio con lo sportello aperto. Potrebbero fuoriuscire radiazioni a microonde.
- Non bloccare mai lo sportello dell'apparecchio con oggetti e assicurarsi che la guarnizione dello sportello non sia danneggiata o contaminata da residui di cibo.
- Se la guarnizione della porta è danneggiata, l'apparecchio non deve essere utilizzato.
- Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta, riscaldarlo per 10 minuti alla funzione grill (senza microonde!). Durante questa operazione potrebbe svilupparsi un leggero odore. Assicurare un'adeguata ventilazione.

Informazioni di base sulla cottura con microonde

- Distribuisci con cura il cibo nel piatto adatto al microonde che stai utilizzando. Assicurati che i pezzi più spessi e grandi siano all'esterno.
- Monitorare il tempo di cottura. Inizialmente, impostare il timer sul tempo di cottura più breve specificato e prolungarlo se necessario. Una cottura eccessiva può causare fumo o persino un rischio di incendio.
- Coprire il cibo durante la preparazione. I coperchi impediscono che il contenuto fuoriesca e garantiscono una cottura uniforme.
- Prima della cottura, forare la buccia di patate, mele, frutti di bosco interi, castagne e verdure.
- Girare il cibo durante la cottura per accelerarne la cottura. I pezzi di grandi dimensioni, come arrosti, ecc., devono essere girati almeno una volta.
- Durante la preparazione, ridistribuire gli alimenti, come le polpette, nel contenitore (ad esempio, posizionare i pezzi inferiori sopra e quelli interni all'esterno) per garantire che tutti i pezzi cuociano in modo uniforme.
- Quando si riscaldano alimenti in confezioni di plastica o di carta, è necessario monitorare l'operazione, poiché esiste il rischio di combustione spontanea.
Rimuovere eventuali parti metalliche o maniglie metalliche dall'imballaggio di carta/plastica prima di inserirlo nel forno a microonde.

Utilizzare pentole adatte:

- Non posizionare il cibo direttamente sul piatto girevole in vetro per la cottura; utilizzare stoviglie adatte. Le stoviglie non devono sporgere oltre il piatto girevole.
- Le microonde vengono riflesse dalle superfici metalliche e quindi non possono raggiungere il cibo in cottura. Inoltre, se nella camera di cottura è presente del metallo, possono verificarsi scintille che potrebbero danneggiare l'apparecchio.

Posate e contenitori metallici non devono essere utilizzati nei forni a microonde. Alcuni imballaggi contengono fogli di alluminio o fili metallici, ad esempio sotto uno strato di carta, e quindi non sono adatti. Le stoviglie non devono avere decorazioni metalliche, come bordi dorati o colori metallizzati. Anche il cristallo al piombo non è adatto. Le stoviglie, ad esempio, nei manici, non devono presentare cavità chiuse. Le stoviglie porose possono assorbire acqua durante il lavaggio e quindi non sono adatte. Le stoviglie in melamina assorbono energia e non sono adatte.

- I piatti di legno non sono adatti, perché si seccano e possono scheggiarsi o rompersi.
- La seguente tabella ti aiuterà a scegliere le stoviglie giuste:

Piatti	microonde	griglia	combinazione
Pentole adatte al microonde	✓	✓	✓
Vetro resistente al calore	✓	✓	✓
Vetro non resistente al calore	—	—	—
Ceramica resistente al calore	✓	✓	✓
Casseruola*)	✓	✓	✓
Sacchetto di cottura **)	✓	—	—
Bicchieri e piatti di carta ***)	✓	—	—
Carta da cucina ***)	✓	—	—
Base in metallo	—	✓	—
Rete metallica	—	✓	—
Fogli e contenitori di alluminio	—	✓	—

*) Seguire le istruzioni del produttore; la base dello stampo deve essere almeno 5 mm sopra il piatto girevole, altrimenti il piatto girevole potrebbe rompersi;

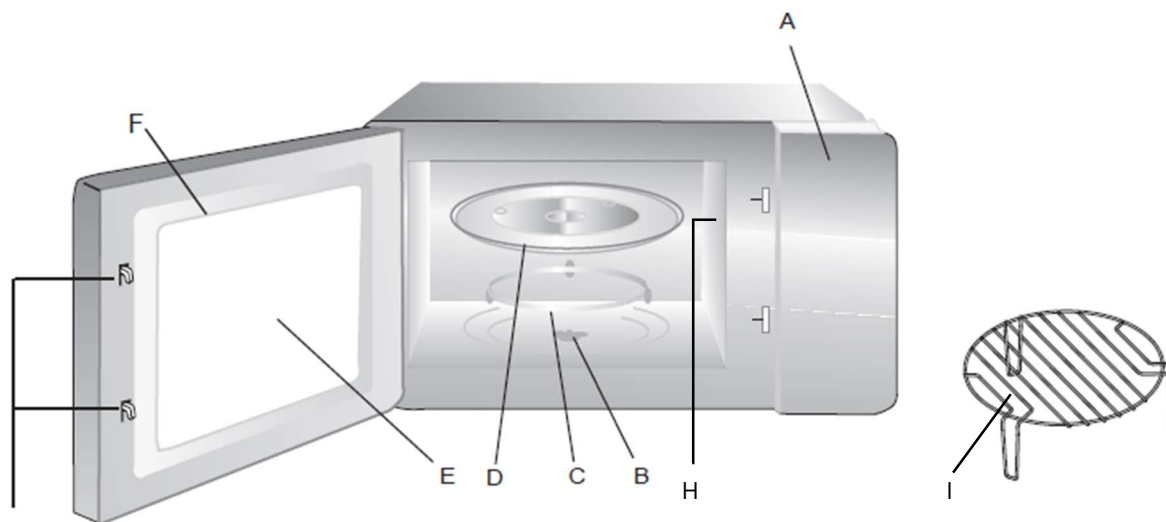
**) Praticare delle fessure nei sacchetti per far fuoriuscire il vapore.

* **) Non utilizzare carta riciclata, poiché potrebbe contenere piccoli residui metallici.
Non lasciare il dispositivo incustodito durante il funzionamento.

- La carta da forno può essere utilizzata come copertura per evitare schizzi o come involucro durante la cottura a vapore.

Descrizione del dispositivo

Descrizione della parte:



G

A Pannello di controllo

B Staffa di montaggio per giradischi

C anello rotante

D Giradischi in vetro

E Finestra di visualizzazione

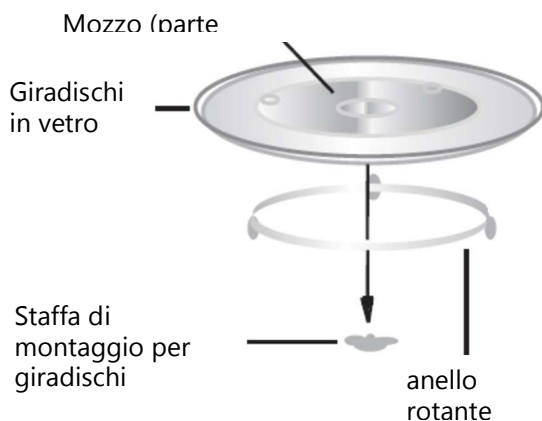
F porta

G serratura di sicurezza

H Copertura protettiva (NON
RIMUOVERE!)

I Griglia

Giradischi:



- Il piatto girevole in vetro non deve mai essere utilizzato capovolto.
- Il piatto girevole in vetro non deve essere bloccato e deve sempre muoversi liberamente.
- L'apparecchio non deve mai essere utilizzato senza il piatto girevole e l'anello rotante.
- Le pentole devono essere sempre posizionate sul piatto girevole in vetro e non devono sporgere oltre il bordo.
- In caso di rottura del giradischi o dell'anello rotante, contattare l'indirizzo indicato nella sezione "Garanzia".

Pannello di controllo:



Display: Ora, livelli di potenza, funzione

: Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

: Auftaufunktion Gewicht / Zeit

: Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

: Stopp-/Löschen-Taste

: Start-/ +30 Sek.-/Bestätigungstaste

- - Regolatore di tempo/peso/potenza
Programmi di cottura automatici

rete

Impostazione dell'ora

Il dispositivo funziona solo se è stata impostata l'ora.

- Non appena l'apparecchio viene collegato alla rete elettrica, viene emesso un segnale acustico ("beep") e sul display viene visualizzato "0:00".
- Premere il pulsante di impostazione dell'ora.  L'indicazione dell'ora lampeggia.
- Utilizzare il controllo del tempo per impostare  il numero corrente di ore.
- Premere  nuovamente il pulsante di impostazione dell'ora; l'indicazione dei minuti lampeggerà.
- Utilizzare il controllo del tempo per impostare  il numero corrente di minuti e confermare nuovamente con il pulsante di impostazione del tempo .
- Ora l'ora appare costantemente sul display.

Notare che:

Se durante il processo di impostazione dell'ora non viene effettuata alcuna impostazione per più di 1 minuto, il dispositivo torna automaticamente allo stato iniziale e le impostazioni effettuate in precedenza non vengono salvate.

operazione



Non utilizzare mai l'apparecchio senza alcun contenuto!
Ciò potrebbe danneggiare il dispositivo.



ATTENZIONE! RISCHIO DI USTIONI!

Le superfici toccabili del dispositivo potrebbero surriscaldarsi durante il funzionamento.

Generale:

1. Aprire lo sportello dell'elettrodomestico (si accenderà la luce interna).
2. Disporre il cibo in piatti adatti sul piatto girevole in vetro e chiudere con attenzione lo sportello del microonde.
3. Effettuare l'impostazione desiderata come descritto nelle sezioni seguenti.
4. Ogni volta che si preme un tasto viene emesso un segnale acustico ("beep").
5. Ruotando la manopola, all'inizio viene emesso un segnale acustico ("beep").
6. Per eliminare un'impostazione inserita in precedenza, premere il pulsante Stop .
7. La luce interna si illumina durante la cottura.
8. Durante la cottura, sul display viene visualizzato il tempo di cottura rimanente.
9. Una volta completato il processo di ebollizione, verranno emessi 5 segnali acustici ("beep") e la luce interna si spegnerà.

Notare che:

- L'apertura dello sportello del microonde interrompe automaticamente il processo di cottura, ma il tempo rimanente viene salvato. Per riprendere la cottura, chiudere nuovamente lo sportello e premere il pulsante " Avvio / +30 sec  . "
- Se si desidera interrompere anticipatamente il processo di cottura, premere  due volte il pulsante di arresto.
- Se è stato selezionato un programma di cottura e il pulsante " Start / +30 sec.  " non è stato premuto per più di 3 secondi, l'immissione viene cancellata e l'ora viene nuovamente visualizzata .

Cucinare con il microonde selezionando la potenza del microonde e il tempo di cottura:

1. Premere ripetutamente il pulsante di potenza del microonde  finché sul display non viene visualizzato il livello di potenza del microonde desiderato.

La potenza del microonde può essere regolata anche tramite la manopola  . Per prima cosa, è necessario  premere il pulsante di potenza del microonde. Fare riferimento alla spia luminosa per istruzioni.

Annuncio	Descrizione	Prestazioni di cottura	Potenza / Watt	utilizzo
Pagina	Basso	10%	80 W	Scongellare il gelato;
Pagina	medio/basso	30%	240 W	Scongellare, ammorbidire il burro, cuocere a fuoco
Pagina	medio	50%	400 W	stufato, pesce
Pagina	medio/alto	80%	640 W	Riso, pesce, pollo, carne macinata
Pagina	alto	100%	800 W	Riscaldamento, latte, acqua bollente, verdure, bevande

2. Premere il pulsante Start /+30 sec  per confermare.
3. Ora utilizzare la manopola per impostare  il tempo di cottura (tra 0:05 e 95:00).
Nota: l'impostazione dell'ora avviene nei seguenti passaggi:
0 – 1 min: incrementi di 5 secondi
1 – 5 min: incrementi di 10 secondi
5 – 10 min: incrementi di 30 secondi
10 – 30 min. incrementi di 1 minuto
30 – 95 min. Passi da 5 minuti
4. Per avviare il processo di cottura, premere il pulsante Start /+30 sec .
5. Una volta trascorso il tempo impostato, verranno emessi 5 segnali acustici e il dispositivo passerà automaticamente alla modalità standby.

Barbecue:

La cottura alla griglia sfrutta il calore radiante.

Il programma può essere utilizzato per grigliare sottili pezzi di carne, bistecche, costole, salsicce, kebab, pezzi di pollame oppure per cuocere al forno e gratinare.

Posizionare la griglia sul piatto di vetro e disporre il cibo direttamente sulla griglia.

1. Una volta che il dispositivo è pronto per l'uso, premere il pulsante delle impostazioni.  , finché sul display non compare la scritta "G".
2. Confermare con il pulsante Start/+30 sec .
3. Ora utilizzare la manopola per impostare  il tempo di cottura (tra 0:05 e 95:00).
4. Quindi premere il pulsante Start/+30 sec .
5. Le prestazioni non possono essere modificate.
6. A metà cottura, verranno emessi due segnali acustici . Questi segnali ricordano di girare il cibo per garantire una cottura uniforme. Aprire lo sportello, girare il cibo, richiudere lo sportello e premere il pulsante Start/+30 sec.  Il processo di cottura continuerà.
7. Una volta trascorso il tempo impostato, verranno emessi 5 segnali acustici e il dispositivo passerà automaticamente alla modalità standby.

Cottura combinata con microonde e grill:

In questa modalità di funzionamento, il microonde e il grill vengono accesi alternativamente per periodi di tempo diversi.

Combinando microonde e grill si riducono i tempi di cottura.

Hai la possibilità di scegliere tra 2 diverse combinazioni di cottura:

- C – 1: Combinazione 55% cottura a microonde, 45% cottura alla griglia
Ad esempio, per frittate, patate al forno o pollame.
- C – 2: Combinazione 36% cottura a microonde, 64% cottura alla griglia
Ad esempio, per il pesce o i gratin;

1. Una volta che il dispositivo è pronto per l'uso, premere il pulsante di impostazione  finché sul display non appare "C-1" o "C-2".
2. Quindi premere il pulsante Start/+30 sec .
3. Ora utilizzare la manopola per impostare  il tempo di cottura totale (tra 0:05 e 95:00).
4. Per avviare il processo di cottura, premere il pulsante Start/+30 sec .
5. Una volta trascorso il tempo impostato, verranno emessi 5 segnali acustici e il dispositivo passerà automaticamente alla modalità standby.

Cottura con funzione di avvio rapido:

1. Premere il pulsante "Start / +30 sec".  . Il processo di cottura inizia immediatamente al 100% di potenza e viene impostato un tempo di cottura di 30 secondi.
Ogni pressione aggiuntiva del pulsante "Start / +30 sec"  Il tempo di cottura verrà prolungato di 30 secondi (max. 95 minuti).
2. Anche quando l'apparecchio è spento, è possibile  impostare direttamente il tempo di cottura desiderato ruotando la manopola verso sinistra.
Premere il pulsante " Start / +30 sec  " per iniziare la cottura al 100% della potenza.

Funzione di sbrinamento:

Lo scongelamento avviene al 30% della potenza del microonde (240 W) e non può essere modificato. Esistono due modi per scongelare gli alimenti congelati:

1. Scongelamento in base al peso:

- Premere  una volta il pulsante di sbrinamento. Sul display apparirà "dEF1".
- Utilizzare la manopola per impostare  il peso del cibo da scongelare (100 – 2.000 g).
- Premere il pulsante "Start / +30 sec."  per avviare il processo di scongelamento.

2. Scongelamento in base al tempo:

- Premere  due volte il pulsante di sbrinamento. Sul display apparirà "dEF2".
- Utilizzare la manopola per impostare  il tempo di scongelamento desiderato.
- Premere il pulsante "Start / +30 sec."  per avviare il processo di scongelamento.

Impostazione di cottura multifase (scongelamento + cottura):

È possibile impostare due fasi: prima scongelamento, poi cottura. Un segnale acustico viene emesso al termine della fase di scongelamento e la fase di cottura si avvia automaticamente.

Esempio:

Vuoi **scongelare per 5 minuti e poi cuocere per 7 minuti** all'80% della potenza :

- Premere due volte il pulsante di sbrinamento , verrà visualizzato "dEF2".
- Utilizzare la manopola per impostarla  su "5:00".
- Premere il pulsante di accensione  finché sul display non compare P 80 .
- Premere il pulsante "Start/+30 sec." , per confermare l'inserimento.
- Utilizzare la manopola per impostarla  su "7:00".
- Premere il pulsante "Avvio / +30 sec." , per confermare l'inserimento e avviare il processo di cottura.

Nota: con questa funzione non è possibile selezionare un programma di cottura automatico.

Pre-programmazione di un'impostazione di cottura:

È possibile pre-programmare l'ora di inizio cottura. Per farlo, è necessario che l'ora sia impostata correttamente. Pertanto, si prega di controllare l'ora prima di accedere alla pre-programmazione.

1. Controlla l'ora.
2. Inserire il programma di cottura desiderato.

3. **Non** premere il pulsante di avvio, ma quello di impostazione dell'ora  : l'indicazione dell'ora lampeggerà.
4. Ora, utilizzando la manopola,  immettere l'ora in cui il microonde deve accendersi e confermare con il pulsante "Start/+30 sec".  .
5. Ora lampeggia l'indicazione dei minuti: con la manopola  impostare il numero di minuti dopo i quali il microonde deve accendersi e confermare con il  tasto "Start/+30 sec."
6. All'ora impostata, l'apparecchio si accende automaticamente (emettendo due segnali acustici) e cuoce il cibo secondo il programma selezionato. Una volta terminato il programma, l'apparecchio passa automaticamente in modalità standby, emettendo cinque segnali acustici.

Esempio:

Vogliono iniziare la cottura alle **18:30** con una potenza del microonde dell'**80 %**. e cuocere per **10 minuti** :

- a) Premere ripetutamente il pulsante di accensione finché  sul display non appare " P 80 ".
- b) Premere il pulsante "Start / +30 sec."  per confermare l'inserimento.
- c) Utilizzare la manopola per impostarla  su "10:00".
- d) Premere il pulsante di impostazione dell'ora e  immettere "18" utilizzando la manopola . 
- e) Premere il pulsante di impostazione dell'ora e  immettere "30" utilizzando la manopola . 
- f) Premere il pulsante "Avvio / +30 sec". .

Programmi di cottura automatici:

Con la cottura automatica, non è necessario impostare la durata o il livello di potenza. Basta inserire il tipo di alimento e il suo peso.

1. Ruotare la manopola  verso destra e selezionare il programma di cottura desiderato (da A -1 a A-8). Fare riferimento alla tabella seguente.
2. Premere il pulsante "Start / +30 sec."  per confermare l'inserimento.
3. Ruotare la manopola  e immettere il peso del cibo da cuocere.
4. Premere il pulsante "Avvio / +30 sec". , per iniziare il processo di cottura.
5. Una volta terminato il programma, il dispositivo emette 5 segnali acustici.

programma	Peso g/ml / Display	Potenza del microonde
A-1 riscaldamento	200 grammi	100%
	400 grammi	
	600 grammi	
A-2 Verdure	200 grammi	100%
	300 grammi	
	400 grammi	
A-3	250 grammi	80%

Pescare	350 grammi	
	450 grammi	
A-4 Carne	250 grammi	100%
	350 grammi	
	450 grammi	
A-5 Tagliatelle	50 g (450 ml con acqua)	80%
	100 g (con 800 ml di acqua)	
A-6 patate	200 grammi	100%
	400 grammi	
	600 grammi	
A-7 Pizza	200 grammi	100%
	400 grammi	
A-8 Minestra	200 ml	80%
	400 ml	

Funzioni di query

- Durante la cottura, premere il pulsante di potenza del microonde  per visualizzare il **livello di potenza impostato** per circa 3 secondi.
- Se è stato selezionato un **orario pre-programmato**, è possibile controllare l'orario programmato premendo il pulsante di impostazione dell'orario . L'orario di inizio impostato lampeggerà sul display per circa 3 secondi, quindi riapparirà l'orario corrente.
- Durante la cottura, premere il pulsante di impostazione del tempo  per controllare il **tempo**. Dopo circa 3 secondi, verrà nuovamente visualizzato il tempo di cottura rimanente.

Blocco bambini

Il blocco bambini impedisce l'uso involontario del dispositivo:

1. Per attivare il blocco bambini, tenere premuto il pulsante di arresto  per più di 3 secondi. Verrà emesso un segnale acustico e  sul display apparirà " ".
2. Se il blocco bambini è attivato, il dispositivo non può essere utilizzato.
3. Per disattivare il blocco bambini, tenere premuto il pulsante di arresto  per più di 3 secondi. Verrà emesso un segnale acustico e il display mostrerà nuovamente l'ora.

Nota: se non è possibile avviare il dispositivo, verificare che il blocco bambini sia attivato.

Funzione ECO

Il dispositivo è dotato di una funzione ECO che consente di impostare il risparmio energetico:

- Con l'apparecchio spento, premere  brevemente due volte il pulsante di arresto. Verrà visualizzato "ECO" per 3 secondi.
- Dopo circa 1 minuto, il messaggio scompare dal display.
- Premendo un tasto qualsiasi, il display riapparirà per 1 minuto prima di spegnersi di nuovo.
- Se lo sportello del microonde viene aperto in questa modalità, la luce interna si spegnerà automaticamente dopo 1 minuto.
- Per disattivare la funzione ECO,  premere brevemente due volte il pulsante di arresto mentre l'apparecchio è spento. Sul display apparirà la scritta "OFF", il display tornerà alla modalità normale e la luce interna rimarrà accesa fissa quando la porta è aperta.

Malfunzionamenti

In caso di malfunzionamenti, è necessario innanzitutto verificare i seguenti punti.

- Assicurarsi che la spina di alimentazione sia inserita correttamente. In caso contrario, scollegare la spina, attendere circa 10 secondi e ricollegarla.
- Controlla il fusibile nella scatola di distribuzione elettrica.
- Controllare che lo sportello del forno sia ben chiuso e bloccato.
- Assicurarsi che il giradischi non sia bloccato.
- Se si seleziona un processo di cottura a bassa potenza, la luce interna potrebbe illuminarsi solo debolmente.

Se si rendessero necessarie riparazioni a causa di danni o malfunzionamenti, contattare un centro di assistenza autorizzato. Il coperchio posteriore del dispositivo e altre parti possono essere rimossi solo da un tecnico qualificato.

Per motivi igienici e per garantire una lunga durata dell'elettrodomestico, è necessario mantenerlo pulito. Pertanto, pulirlo regolarmente e rimuovere eventuali residui di cibo dall'interno dopo ogni utilizzo.

Se il dispositivo non viene mantenuto pulito, possono verificarsi danni significativi, che possono ridurre notevolmente la durata e persino dare origine a situazioni pericolose.

- Prima di ogni pulizia, spegnere l'apparecchio, lasciarlo raffreddare a sufficienza e staccare la spina.
-  Il dispositivo, il cavo di alimentazione e la spina non devono mai essere immersi in acqua o altri liquidi. L'acqua non deve penetrare nelle aperture di ventilazione all'interno o all'esterno del dispositivo.
- Non utilizzare un pulitore a vapore per la pulizia.
- Non utilizzare spray per la pulizia del forno.
- Pulire la cavità del forno dopo ogni utilizzo. L'interno e il telaio dello sportello devono essere sempre puliti. La contaminazione potrebbe consentire la fuoriuscita delle radiazioni a microonde.
- L'anello rotante e la superficie di scorrimento sotto il piatto girevole in vetro devono essere sempre puliti.
- Per pulire l'intero dispositivo, utilizzare un panno morbido leggermente umido con un po' di detersivo per piatti. Quindi asciugare con un panno morbido.
- Per eliminare gli odori sgradevoli dall'apparecchio, riscaldare una tazza di succo di limone per circa 5 minuti. Asciugare il vapore che fuoriesce con un panno morbido.
- Non utilizzare detergenti aggressivi, corrosivi, contenenti alcol o benzina o altamente infiammabili ed evitare l'acqua molto calda.
- Se non si intende utilizzare il dispositivo per un periodo di tempo prolungato, riporlo nella scatola in modo pulito e conservarlo in un luogo asciutto e privo di polvere.

Dati tecnici

Capacità/Interno:	20 litri
Potenza microonde:	800 W
Potenza della griglia:	1.000 W
Consumo energetico massimo:	1.050 W
Piatto girevole in vetro:	Ø 2 5,50 cm
Dimensioni del dispositivo (L x A x P):	44 x 26 x 36 cm
Peso del dispositivo:	circa 11,2 kg
Tensione di funzionamento:	230V ~ 50 Hz



di 0,55 watt in modalità standby .

Dopo 20 minuti il dispositivo passa automaticamente alla modalità standby.

Il risultato è conforme ai requisiti dei regolamenti della Commissione (CE) n. 1275/2008 e (UE) n. 801/2013, nonché (UE) 2016/2282 e (UE) 2023/826.

Soggetto a errori tipografici, modifiche di progettazione e tecniche;

Linee guida per la tutela dell'ambiente



Questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici al termine del suo ciclo di vita, ma deve essere consegnato a un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Il simbolo sul prodotto, nel manuale di istruzioni o sulla confezione lo indica.

I materiali sono riciclabili secondo le relative indicazioni. Riutilizzando, riciclando o recuperando in altro modo i vecchi dispositivi, contribuisce in modo significativo alla tutela dell'ambiente.

Per informazioni sul sito di smaltimento rifiuti responsabile, rivolgersi al proprio comune.

Garanzia

Oltre alla garanzia legale, offriamo su questo dispositivo una garanzia di 24 mesi, calcolata dalla data di emissione della fattura o del documento di trasporto. Durante questo periodo di garanzia, presentando la fattura o il documento di trasporto, tutti i difetti di fabbricazione e/o dei materiali verranno riparati gratuitamente e/o le parti difettose verranno sostituite, oppure (a nostra discrezione) l'articolo verrà sostituito con uno equivalente e privo di difetti. La condizione per questo tipo di servizio di garanzia è che il dispositivo sia stato trattato e mantenuto correttamente. Qualsiasi altro reclamo al di fuori dei nostri servizi di garanzia è escluso. La garanzia copre solo la riparazione del dispositivo nei casi giustificati. Ulteriori reclami, nonché la responsabilità per eventuali danni conseguenti, sono espressamente esclusi. La garanzia non può essere concessa per parti soggette a normale usura o per danni causati da urti, uso improprio, esposizione all'umidità o altri influssi esterni, nonché da interventi di terzi non autorizzati. In caso di garanzia, il dispositivo deve essere reclamato con fattura o documento di trasporto presso il vostro rivenditore specializzato.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Garanzia:

La garanzia è espressamente stabilita dalla legge e si applica solo ai difetti esistenti al momento della consegna della merce. Il diritto è sempre rivolto al partner contrattuale (venditore), che deve riparare o far riparare gratuitamente il difetto (per il consumatore).

La garanzia è un impegno volontario e contrattuale del produttore (importatore generale), per il quale non esistono requisiti minimi né di contenuto né di forma. Tuttavia, molte garanzie coprono solo una parte dei costi che sorgono durante la riparazione dei difetti, ma in genere si applicano a tutti i difetti che si verificano entro un determinato periodo.

Pomembna varnostna navodila

- To napravo lahko uporabljajo **otroci**, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali če so bili poučeni o varni uporabi naprave in razumejo morebitne nevarnosti.
- Otroci se ne smejo igrati z napravo.
- Čiščenja in **vzdrževanja** ne smejo izvajati **otroci**, razen če so starejši od 8 let in so pod nadzorom.
- Otroke, mlajše od 8 let, ne smete zadrževati v bližini naprave in priključnega kabla.
- Po razpakiranju preverite napravo glede poškodb. Če naprava ali napajalni kabel kažeta kakršne koli znake poškodb, je ne uporabljajte, ampak se nemudoma obrnite na prodajalca.
- Uporaba te naprave s podaljški ali razdelilniki ni priporočljiva. Če se temu ni mogoče izogniti, vedno preverite, ali je uporabljeni kabel 3-žilni, ozemljen, ki je skladen s predpisanimi varnostnimi predpisi in ima potrebne certifikacijske oznake.
- Dolgi kabli lahko predstavljajo nevarnost za otroke in so lahko vzrok za spotikanje, zato se jim je treba izogibati.
- Napajalni kabel ne sme viseti z delovne površine.
- Naprave ali napajalnega kabla se nikoli ne dotikajte z mokrimi ali vlažnimi rokami.
- Pri izklapljanju naprave se ne dotikajte konic vtiča.
- Vedno izključite napajalni kabel.
 - če naprave ne uporabljate dlje časa,
 - Preden napravo očistite in/ali shranite,
 - in še posebej, če opazite okvaro ali motnjo.
- Prepričajte se, da napajalni kabel ni poškodovan, saj lahko to povzroči kratek stik.
 - Ne stiskajte napajalnega kabla in nanj ne postavljajte drugih predmetov.
 - Ne vlecite kabla premočno.
 - Kabla ne upogibajte preostro in na njem ne zavezujte vozlov.
 - Ne režite kabla.
 - Ko želite napravo izklopiti iz vtičnice, nikoli ne vlecite za napajalni kabel; vedno primite za sam vtič.

-  **OPOZORILO!** Vrata, vključno z oknom za ogled, tesnilom vrat in ključavnico vrat, ne smejo biti upognjena ali poškodovana, da preprečite uhajanje mikrovalovnih žarkov. To velja tudi za celotno ohišje in stene kuhalne komore. V primeru poškodbe naprave ne smete uporabljati, dokler je ne popravi usposobljena oseba.
- Ne odpirajte ohišja naprave; v notranjosti ni nobenih krmilnih elementov.
- Nikoli ne poskušajte popravljati sami. Popravila električnih naprav morajo izvajati usposobljeni strokovnjaki, da se upoštevajo varnostni predpisi in se preprečijo nevarnosti. Če je naprava ali napajalni kabel poškodovan, mora popravilo opraviti usposobljen električar. To velja tudi za zamenjavo napajalnega kabla.
- Ne blokirajte prezračevalnih odprtin.
- Naprave in napajalnega kabla ne postavljajte v bližino vročih površin, kot so štedilniki.
- Naprave ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi.
-  **OPOZORILO: NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!** Naprave ali napajalnega kabla nikoli ne potaplajte v vodo ali druge tekočine in poskrbite, da v notranjost naprave (prezračevalne reže) ne zaide nobena tekočina.
- Naprave ne uporabljajte v kopalnici ali drugih prostorih z visoko vlažnostjo ali v bližini umivalnikov.
- Napravo vedno postavite na ravno in stabilno površino. Naprave nikoli ne postavljajte na ali v bližino mehkih, vnetljivih površin, kot so preproge ali zaves.
- Na napravo ne postavljajte predmetov, posod, napolnjenih s tekočino (vaze za rože), ali gorečih sveč.
- Napravo vedno postavite izven dosega otrok, še posebej, ko je naprava v uporabi.
- Uporabljajte samo dodatno opremo, kot je priporočeno in opisano v navodilih.
- Naprave ni dovoljeno upravljati z zunanji, daljinsko upravljanimi časovniki.
- Z izdelkom ravnajte previdno. Poškoduje ga lahko udarec, udarec ali celo padec z majhne višine.
- Iz varnostnih razlogov ni dovoljeno spreminjanje ali predelava izdelka.
-  **OPOZORILO! NEVARNOST OPEKLIN!** Naprava se segreje na površinah, ki se jih lahko dotikate, in iz prezračevalnih odprtin lahko uhaja vroča para.

- Embalažni materiali, kot so plastične vrečke ali kosi polistirena, so nevarni za otroke. Zato jih hranite izven dosega otrok.
- Ta uporabniški priročnik je namenjen seznanitvi z varnostnimi navodili in funkcijami te naprave. Zato ga vedno hranite na varnem mestu, da ga boste lahko kadar koli uporabili.

Predvidena uporaba:

- Ta naprava je namenjena odmrzovanju, pogrevanju, kuhanju in peki na žaru hrane in/ali pijač. Uporaba za kakršen koli drug namen je prepovedana.
- Sušenje hrane ali oblačil, kot tudi gretje grelnih blazinic, copat, gobic, vlažnih krp in podobnih predmetov ni dovoljeno in lahko povzroči poškodbe, vnetja ali požar.
- Ta naprava je zasnovana samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte je na prostem.
- Naprava ni namenjena za komercialno uporabo ali uporabo v laboratorijih, temveč izključno za uporabo v gospodinjstvih, pisarnah ali delavnicah s kavo, pa tudi v stanovanjskih blokih, prenočiščih z zajtrkom, motelih ali prenočiščih z zajtrkom.
- Napravo uporabljajte samo za funkcije, opisane v tem priročniku. Vsaka druga uporaba se šteje za nepravilno in lahko povzroči poškodbo naprave ali telesne poškodbe.
- Neupoštevanje točk, navedenih v teh navodilih, razveljavi vse garancijske zahteve.

Pomembna navodila za uporabo

Naprava ustvarja elektromagnetne valove, ki povzročajo intenzivno vibriranje molekul v hrani, predvsem molekul vode. Te vibracije proizvajajo toploto. Hrana z visoko vsebnostjo tekočine se zato segreje hitreje kot relativno suha hrana. Postopek segrevanja je še posebej nežen in poteka neposredno v hrani. Posoda se s hrano segreva le posredno.

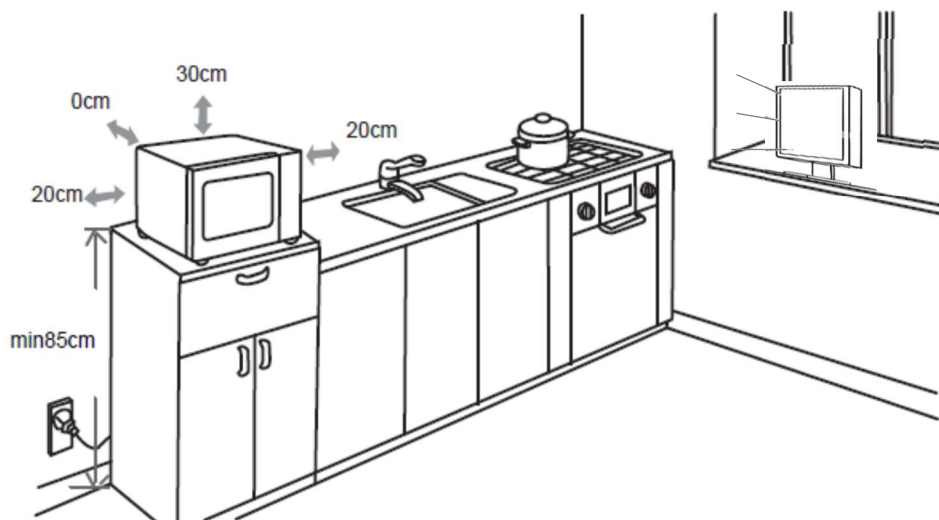
-  Naprave nikoli ne uporabljajte prazne. S tem jo lahko poškodujete.
-  Segrevanju pijač v mikrovalovni pečici se lahko vrelišče zakasni. Mehurčki pare, ki se običajno pojavljajo, se ne pojavijo, čeprav je vrelišče že doseženo. Zato je potrebna posebna previdnost pri rokovanju s posodo, na primer pri odstranjevanju iz naprave.
To zakasnjeno vrelišče lahko zmanjšate tako, da med segrevanjem v tekočino potopite toplotno odporno stekleno palico.
- Ne poskušajte cvreti hrane v mikrovalovni pečici; vroče olje lahko poškoduje mikrovalovno pečico in povzroči opekline.
- Surovih jajc z lupino ali celih, trdo kuhanih jajc ne smete segrevati v mikrovalovni pečici, saj lahko počijo tudi po koncu segrevanja v mikrovalovni pečici.
- Pozor: Tekočin ali druge hrane ne smete segrevati v zaprtih posodah, saj lahko zlahka počijo.
- Vsebinsko otroških steklenič in kozarčkov z otroško hrano je treba pretresti ali premešati, da se temperatura enakomerno porazdeli.

Pred hranjenjem je treba preveriti temperaturo, da se izognete opeklinam!

- Pri segrevanju ali kuhanju hrane v vnetljivih materialih, kot so plastične ali papirnate posode, obstaja nevarnost vžiga materiala. Podobno se lahko hrana izsuši in vžge, če jo kuhate predolgo. Tudi maščobe in olja se lahko vžgejo. Zato je treba napravo, ko je vklopljena, nenehno nadzorovati.
-  **OPOZORILO - NEVARNOST OKUŽBE !**
Vnetljivih tekočin, npr. koncentriranega alkohola, ne smemo segrevati.
Naprave nikoli ne uporabljajte za segrevanje oblačil, grelnih blazinic, gobic, termoforjev itd .
- Če zaznate dim, pustite vrata naprave zaprta, da pogasite morebitne plamene. Napravo takoj izklopite in jo izključite iz električnega omrežja.
- Pri odstranjevanju hrane iz pečice uporabite ustrezne rokavice za pečico ali kuhinjske rokavice. Posoda se bo med delovanjem mikrovalovne pečice segrela tudi zaradi vroče hrane.
- Termometri za živila niso primerni za uporabo v mikrovalovni pečici, razen če je to posebej priporočeno.
- Ne prekuhajte hrane.
- Mikrovalovne pečice ne uporabljajte za shranjevanje hrane ali drugih predmetov.
- Ta mikrovalovna pečica je namenjena izključno odmrzovanju, segrevanju, kuhanju in peki na žaru hrane ali pijače. Ne prevzemamo odgovornosti za kakršno koli škodo, ki bi lahko nastala zaradi nepravilne uporabe naprave ali njene uporabe v druge namene, kot je predvideno.

Nastavitev naprave

- Pri postavljanju mikrovalovne pečice izberite dovolj stabilno, ravno in toplotno odporno delovno površino ter jo zaščitite pred visokimi temperaturami ali vlago.
- Naprave ne postavljajte nad ali v bližino drugih naprav, ki oddajajo toploto.
- Naprave ne postavljajte v bližino lahko vnetljivih predmetov (zaves, časopisov itd.).
- Prepričajte se, da je vtič lahko dostopen, da ga boste v nujnih primerih lahko izklopili.
- Nogic naprave ni dovoljeno odstraniti.
- Naprave ni dovoljeno namestiti v omarico. Montaža naprave neposredno pod ploščo ali omarico ni dovoljena.
- Zadnja stran naprave mora biti obrnjena proti steni.
- Zagotoviti je treba zadostno kroženje zraka. Zato na napravo ne smete postavljati nobenih predmetov. Razdalje do sten in drugih predmetov je treba ohranjati, kot je prikazano na spodnjem diagramu.



Motnje v delovanju radijskih in televizijskih sprejemnikov:

Delovanje mikrovalovne pečice lahko povzroči motnje v delovanju radia, televizijskih sprejemnikov ali podobnih naprav. Da bi se temu izognili,

- Očistite okvir vrat, da zagotovite pravilno tesnjenje vrat.
- Ponovno usmerite sprejemno anteno radia ali televizije.
- Mikrovalovno pečico postavite na drugo, bolj oddaljeno mesto.
- Mikrovalovno pečico priključite na drug električni tokokrog, kot je tisti, ki ga uporabljate za radijski/TV sprejemnik.

Omrežna povezava:

- Ta naprava je opremljena z ozemljitvenim kablom in ozemljitvenim vtičem.
- Napravo je dovoljeno priključiti samo na pravilno nameščeno, prosto dostopno in ozemljeno električno vtičnico. Ozemljitev zmanjša tveganje električnega udara v primeru kratkega stika.
- Če so kabli in/ali vtiči poškodovani, naprave ne smete uporabljati.
- Omrežna napetost mora ustrezati napetosti, navedeni na tipski ploščici naprave.
- Naprava je skladna s smernicami, ki so obvezne za oznako CE.

Ko je naprava priključena na električno omrežje, je v **stanju pripravljenosti**.

Prosimo, upoštevajte:

- Naprava je opremljena s kratkim napajalnim kablom, ki preprečuje zapletanje ali spotikanje ob kabel.
- Uporaba te naprave s podaljški ali razdelilniki ni priporočljiva. Če se temu ni mogoče izogniti, vedno preverite, ali je uporabljeni kabel 3-žilni, ozemljen, ki je skladen s predpisanimi varnostnimi predpisi in ima potrebne certifikacijske oznake.
- Dolgi kabli lahko predstavljajo nevarnost za otroke in so lahko vzrok za spotikanje, zato se jim je treba izogibati.

Pred zagonom

- Iz naprave odstranite ves embalažni material in vložke. Embalažni material je primeren za recikliranje.
- Po razpakiranju in pred vsako uporabo preverite, ali sta naprava in napajalni kabel poškodovana. Vrata, vključno z oknom za ogled in ključavnicami vrat, ne smejo biti upognjena ali poškodovana, da preprečite uhajanje mikrovalovnih žarkov. To velja tudi za celotno ohišje in stene kuhalne komore.

Če je naprava poškodovana, je ne smete uporabljati, dokler je ne popravi usposobljeno osebje.

- **Ne** odstranjujte zaščitne folije na notranji strani vrat, pogona vrtljivega krožnika in sivo-rjavega zaščitnega pokrova v bližini notranje lučke na desni strani pečice.

- Naprave nikoli ne uporabljajte brez vrtljivega obroča in steklene plošče.
- Naprave nikoli ne poskušajte uporabljati z odprtimi vrati. Lahko uhaja mikrovalovno sevanje.
- Vrat naprave nikoli ne blokirajte s predmeti in se prepričajte, da tesnilo vrat ni poškodovano ali onesnaženo z ostanki hrane.
- Če je tesnilo vrat poškodovano, naprave ne smete uporabljati.
- Pred prvo uporabo naprave jo segrevajte 10 minut na žaru (brez mikrovalovne pečice!). Med tem postopkom se lahko pojavi rahel vonj. Zagotovite zadostno prezračevanje.

Osnovne informacije o kuhanju z mikrovalovnimi pečicami

- Previdno razporedite hrano po posodi, primerni za mikrovalovno pečico, ki jo uporabljate. Prepričajte se, da so najdebelejši in največji kosi na zunanji strani.
- Spremljajte čas kuhanja. Najprej nastavite časovnik na najkrajši določeni čas kuhanja in ga po potrebi podaljšajte. Prekuhanje lahko povzroči dim ali celo nevarnost požara.
- Med pripravo pokrijte hrano. Pokrovčki preprečujejo brizganje vsebine in zagotavljajo enakomerno kuhanje hrane.
- Pred kuhanjem prebodite lupino krompirja, jabolk, celega mehkega sadja, kostanja in zelenjave.
- Med kuhanjem jed obračajte, da pospešite postopek kuhanja. Velike kose, kot so pečenke itd., je treba obrniti vsaj enkrat.
- Med pripravo živila, kot so mesne kroglice, v posodi prerazporedite (npr. spodnje kose položite na vrh, notranje pa na zunanjo), da zagotovite enakomerno kuhanje vseh kosov.
- Pri segrevanju hrane v plastični ali papirnati embalaži je treba le-to nadzorovati, saj obstaja možnost samovžiga.
Preden izdelek postavite v mikrovalovno pečico, odstranite vse kovinske dele ali kovinske ročaje iz papirnate/plastične embalaže.

Uporabite primerno posodo:

- Hrane ne postavljajte neposredno na steklen vrtljiv krožnik; uporabite primerno posodo. Posoda ne sme segati čez vrtljiv krožnik.
- Mikrovalovi se odbijajo od kovinskih površin in zato ne morejo doseči hrane, ki jo kuhamo. Poleg tega lahko pride do isker, če je v komori kovina, kar lahko poškoduje napravo.
Jedilnega pribora in kovinskih posod ne smete uporabljati v mikrovalovnih pečicah. Nekatera embalaža vsebuje aluminijasto folijo ali žice, na primer pod plastjo papirja, zato prav tako ni primerna. Posoda ne sme imeti nobenih kovinskih okraskov, kot so zlati robovi ali kovinske barve. Prav tako ni primeren svinčev kristal. Posoda, na primer v ročajih, ne sme imeti zaprtih votlin. Porozna posoda lahko med pomivanjem vpija vodo in zato ni primerna. Posoda iz melamina absorbira energijo in ni primerna.
- Lesena posoda ni primerna; izsuši se in se lahko razcepi ali zlomi.
- Naslednja tabela vam bo pomagala izbrati pravo jedilno posodo:

Jedi	mikrovalovna pečica	žar	kombinacija
Posoda za mikrovalovno pečico	✓	✓	✓

Toplotno odporno steklo	✓	✓	✓
Steklo, ki ni odporno na vročino	—	—	—
Toplotno odporna keramika	✓	✓	✓
Pekač*)	✓	✓	✓
Vrečka za kuhanje **)	✓	—	—
Papirnati kozarci in krožniki ***)	✓	—	—
Kuhinjski papir ***)	✓	—	—
Kovinsko podnožje	—	✓	—
Kovinska mreža	—	✓	—
Aluminijaste folije in posode	—	✓	—

*) Upoštevajte navodila proizvajalca; dno modela mora biti vsaj 5 mm nad vrtljivim krožnikom, sicer se vrtljivi krožnik lahko zlomi;

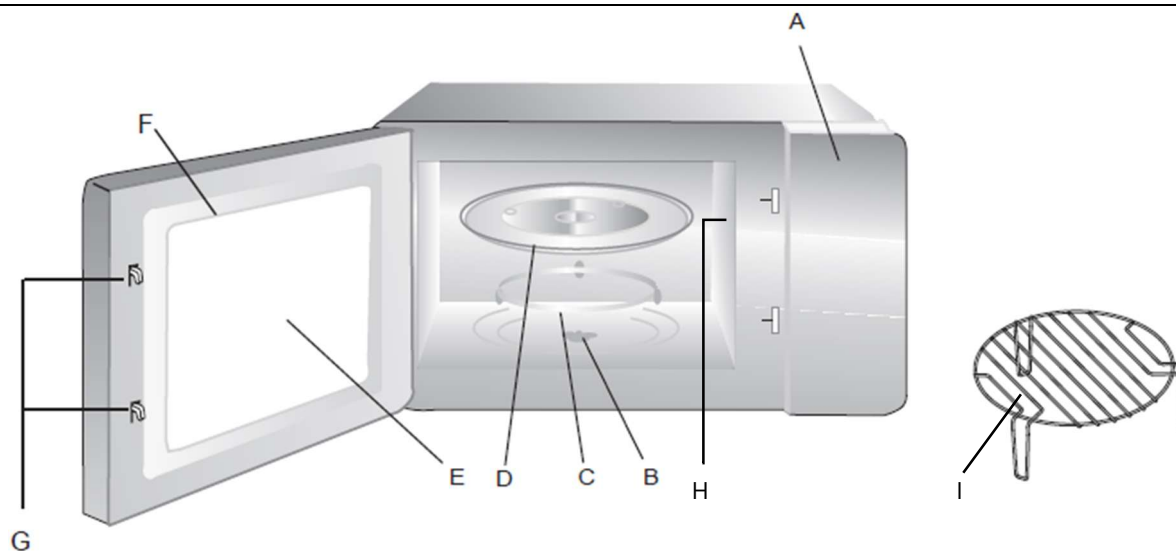
***) V vrečkah naredite zareze, da bo lahko uhajala para.

* **) Ne uporabljajte recikliranega papirja, saj lahko vsebuje majhne kovinske ostanke. Naprave med delovanjem ne puščajte brez nadzora.

- Pergamentni papir lahko uporabite kot pokrov za preprečevanje brizganja ali kot ovojo pri kuhanju na pari.

Opis naprave

Opis dela:



A Nadzorna plošča

B Nosilec za montažo gramofona

C vrtljiv obroč

D Stekleni gramofon

E Ogledno okno

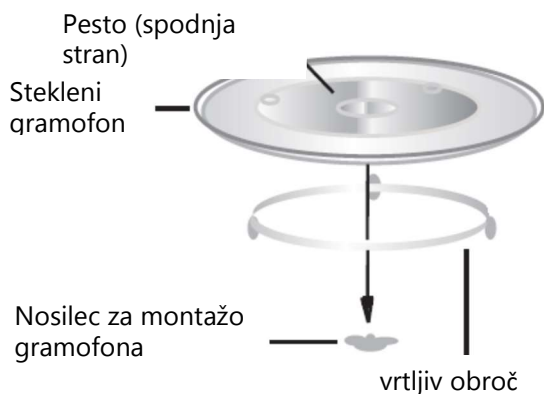
F vrata

G varnostna ključavnica

H Zaščitni pokrov (NE ODSTRANITE!)

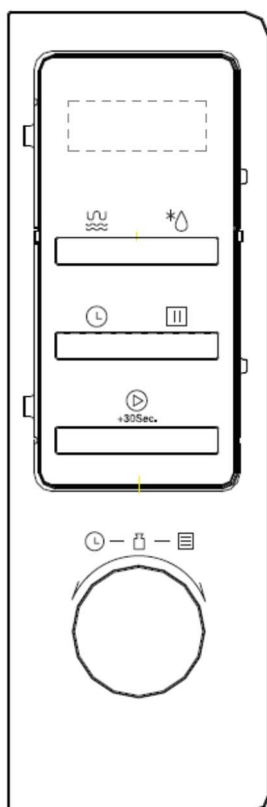
I Rešetka za žar

Gramofon:



- Steklena vrtljiva plošča se nikoli ne sme uporabljati obrnjena na glavo.
- Stekljeni vrtljivi krožnik ne sme biti blokiran in se mora vedno prosto premikati.
- Naprave nikoli ne smete uporabljati brez vrtljive plošče in vrtljivega obroča.
- Posoda mora biti vedno postavljena na stekleni vrtljivi krožnik in ne sme segati čez njegov rob.
- Če se vrtljiva plošča ali vrtljivi obroč zlomi, se obrnite na naslov, naveden v razdelku »Garancija«.

Nadzorna plošča:



Zaslon: Čas, stopnje moči, funkcija

☞ : Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

*☞ : Auftaufunktion Gewicht / Zeit

🕒 : Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

|| : Stopp-/Löschen-Taste

▶ : Start-/ +30 Sek.-/Bestätigungstaste

🕒 — ☞ — || Regulator časa / teže / moči
Samodejni programi kuhanja

omrežje

Nastavitev časa

Naprava deluje le, če je čas nastavljen.

- Takoj ko je naprava priključena na električno omrežje, se oglasi zvočni signal (" bip ") in na zaslonu se prikaže "0:00".
- Pritisnite gumb za nastavitev časa.  Prikaz ur utripa .
- trenutnega števila ur uporabite časovni regulator . 
- pritisnite gumb za nastavitev časa ; prikaz minut bo utripal.
- S časovnim regulatorjem nastavite  trenutno število minut in ponovno potrdite z gumbom za nastavitev časa .
- Čas se sedaj nenehno prikazuje na zaslonu.

Prosimo, upoštevajte:

Če med postopkom nastavitve časa več kot 1 minuto ne izvedete nobene nastavitve, se naprava samodejno vrne v začetno stanje in predhodno izvedene nastavitve se ne shranijo.

operacija



Naprave nikoli ne uporabljajte brez vsebine!
To bi lahko poškodovalo napravo.



OPOZORILO! NEVARNOST OPEKLIN!

Površine naprave, ki se jih lahko dotikate, se lahko med delovanjem segrejejo.

Splošno:

1. Odprite vrata naprave (notranja lučka se bo prižgala).
2. Hrano v ustreznih posodah položite na stekleni vrtljivi krožnik in previdno zaprite vrata mikrovalovne pečice.
3. Zelene nastavitve nastavite, kot je opisano v naslednjih razdelkih.
4. Vsakič, ko pritisnete tipko, se oglasi zvočni signal (" bip ").
5. Ko obrnete vrtljivi regulator, se na začetku oglasi zvočni signal (" bip ").
6. Če želite izbrisati prej vneseno nastavitev, pritisnite gumb Stop .
7. Med kuhanjem se prižge notranja lučka.
8. Preostali čas kuhanja se med kuhanjem prikazuje na zaslonu.
9. Ko je postopek kuhanja končan, se oglasi 5 zvočnih signalov (" bip ") in notranja lučka ugasne.

Prosimo, upoštevajte:

- Odpiranje vrat mikrovalovne pečice samodejno prekine postopek kuhanja, preostali čas pa se shrani. Za nadaljevanje kuhanja ponovno zaprite vrata in pritisnite gumb » Start / +30 sek.  « .
- Če želite postopek kuhanja predčasno končati,  dvakrat pritisnite gumb za zaustavitev.

- Če je bil izbran program kuhanja in tipke » Start / +30 sek.  « niste pritisnili več kot 3 sekunde, se vnos izbriše in čas se ponovno prikaže.

Kuhanje z mikrovalovno pečico z izbiro moči mikrovalovne pečice in časa kuhanja:

1. pritisnite gumb za moč mikrovalovne pečice, dokler  se na zaslonu ne prikaže zelena moč mikrovalovne pečice.

Moč mikrovalovne pečice lahko nastavite tudi z vrtljivim gumbom. Najprej morate  pritisniti gumb za moč mikrovalovne pečice.  Za navodila glejte indikatorsko lučko.

Oglas	Opis	Kuharska - zmogljivost	Moč / Vat	uporaba
Stran	nizek	10 %	80 W	Odtajajte sladoled;
Stran	srednje/nizko	30 %	240 W	Odtajajte, zmehčajte maslo, kuhajte juho
Stran	srednje	50 %	400 W	enolončnica, riba
Stran	srednje/visoko	80 %	640 W	Riž, riba, piščanec, mleto meso
P 100	visoko	100 %	800 W	Ogrevanje, mleko, vrela voda, zelenjava, pijače

2. pritisnite gumb Start /+30 s .
3. Sedaj z vrtljivim gumbom nastavite  čas kuhanja (med 0:05 in 95:00).
Opomba: Nastavitev časa se izvede v naslednjih korakih:
 0–1 min: 5-sekundni intervali
 1–5 min: 10-sekundni intervali
 5–10 min: 30-sekundni intervali
 10–30 min. v korakih po 1 minuto
 30–95 min. 5-minutni koraki
4. Za začetek kuhanja pritisnite gumb Start /+30 sek .
5. Po preteku nastavljenega časa se bo oglasilo 5 piskov in naprava se bo samodejno prekllopila v stanje pripravljenosti.

Žari:

Žar za kuhanje uporablja sevalno toploto.

Program se lahko uporablja za peko tankih kosov mesa, zrezkov, kotletov, klobas, kebabov, delov perutnine ali za peko in gratiniranje.

Rešetko za žar postavite na stekleno ploščo in hrano položite neposredno na rešetko za žar.

1. Ko je naprava pripravljena za uporabo, pritisnite gumb za nastavitve. , dokler se na zaslonu ne prikaže "G".
2. Potrdite s tipko Start/+30 sekund .
3. Sedaj z vrtljivim gumbom nastavite  čas pečenja na žaru (med 0:05 in 95:00).
4. Nato pritisnite gumb Start/+30 sekund .
5. Izvedbe ni mogoče spremeniti.

6. Na polovici časa pečenja na žaru se bosta oglasila dva piska . Ta piska vas opomnita, da jed obrnete, da se enakomerno speče. Odprite vrata, obrnite jed, ponovno zaprite vrata in pritisnite gumb Start/+30 sek.  Postopek pečenja na žaru se bo nato nadaljeval.
7. Po preteku nastavljenega časa se bo oglasilo 5 piskov in naprava se bo samodejno preklpila v stanje pripravljenosti.

Kombinirano kuhanje z mikrovalovno pečico in žarom:

V tem načinu delovanja se mikrovalovna pečica in žar izmenično vklapljata za različno dolgo časa. Kombinacija mikrovalovne pečice in žara skrajša čas kuhanja.

Izbirate lahko med dvema različnima kombinacijama kuhanja:

- C – 1: Kombinacija 55 % kuhanja v mikrovalovni pečici, 45 % pečenja na žaru
Na primer, za omlete, pečen krompir ali perutnino.
- C – 2: Kombinacija 36 % kuhanja v mikrovalovni pečici, 64 % pečenja na žaru
Na primer, za ribe ali gratinirane jedi;

1. Ko je naprava pripravljena za uporabo, pritisnite gumb za nastavitev , dokler se na zaslonu ne prikaže »C-1« ali »C-2«.
2. Nato pritisnite gumb Start/+30 sekund .
3. Sedaj z vrtljivim gumbom nastavite  skupni čas kuhanja (med 0:05 in 95:00).
4. Za začetek kuhanja pritisnite gumb Start/+30 sek .
5. Po preteku nastavljenega časa se bo oglasilo 5 piskov in naprava se bo samodejno preklpila v stanje pripravljenosti.

Kuhanje s funkcijo hitrega zagona:

1. Pritisnite gumb »Start / +30 s« , . Postopek kuhanja se začne takoj pri 100 % moči in nastavljen je čas kuhanja 30 sekund. " Vsak nadaljnji pritisk gumba "Start / +30 s" Čas kuhanja  se bo podaljšal za 30 sekund (največ 95 minut).
2. Ko je naprava izklopljena, lahko  želeni čas kuhanja nastavite tudi neposredno z obračanjem vrtljivega gumba v levo. Pritisnite gumb » Start / +30 sek , da začnete kuhati s 100 % močjo.

Funkcija odmrzovanja:

Odtajanje poteka pri 30 % moči mikrovalovne pečice (240 W) in ga ni mogoče spremeniti. Zamrznjeno hrano lahko odtajate na dva načina:

1. Odtajanje po teži:

- pritisnite gumb za odmrzovanje  . Na zaslonu se bo prikazalo »dEF1«.

- Z vrtljivim gumbom nastavite  težo živila, ki ga želite odtajati (100–2000 g).
- Pritisnite gumb »Start / +30 sek. «, da zaženete postopek odmrzovanja.

2. Odtajanje glede na čas:

- pritisnite gumb za odmrzovanje . Na zaslonu se bo prikazalo »dEF2«.
- Z vrtljivim gumbom nastavite  želeni čas odtajevanja.
- Pritisnite gumb »Start / +30 sek. «, da zaženete postopek odmrzovanja.

Večstopenjska nastavitve kuhanja (odtajevanje + kuhanje):

Nastavite lahko dve fazi: najprej odmrzovanje, nato kuhanje. Ko je faza odmrzovanja končana, se oglasi zvočni signal in faza kuhanja se samodejno zažene.

Primer:

Želite **odtajati 5 minut in nato kuhati 7 minut** pri 80 % moči :

- pritisnite gumb za odmrzovanje , prikazal se bo napis »dEF2«.
- Z vrtljivim gumbom nastavite  na »5:00«.
- Pritisnite gumb za vklop , dokler se na zaslonu ne prikaže P 80 .
- Pritisnite gumb "Start/+30 sekund". , za potrditev vnosa.
- Z vrtljivim gumbom nastavite  na "7:00".
- Pritisnite gumb "Start / +30 sekund". , da potrdite vnos in začnete postopek kuhanja.

Opomba: S to funkcijo ni mogoče izbrati samodejnega programa kuhanja.

Predprogramiranje nastavitve kuhanja:

Čas začetka kuhanja lahko predprogramirate. To zahteva pravilno nastavitve časa. Zato pred vnosom predprograma preverite čas.

- Preverite čas.
- Vnesite želeni program kuhanja.
- Ne** pritiskajte gumba za zagon, temveč gumb za nastavitve časa  – prikaz ur bo utripal.
- Sedaj z vrtljivim gumbom vnesite  uro, ob kateri se naj mikrovalovna pečica vklopi, in potrdite s tipko "Start/+30 sek". .
- Prikaz minut zdaj utripa: Z vrtljivim gumbom  vnesite število minut, ob katerih se naj mikrovalovna pečica vklopi, in potrdite s  tipko "Start/+30 sek."
- Ob nastavljenem času se naprava samodejno vklopi (zaslišala se bosta dva piska) in začela kuhati hrano v skladu z izbranim programom. Ko je program končan, se naprava samodejno preklopi v stanje pripravljenosti in odda pet piskov.

Primer:

Postopek kuhanja želijo začeti ob **18.30** z močjo mikrovalovne pečice **80 %**. in kuhamo **10 minut** :

- pritisnite gumb za vklop  , dokler se na zaslonu ne prikaže » P 80 «.
- Pritisnite gumb »Start / +30 sek.  « za potrditev vnosa.
- Z vrtljivim gumbom nastavite  na "10:00".
- Pritisnite gumb za nastavev časa in  z vrtljivim gumbom  vnesite »18« .
- Pritisnite gumb za nastavev časa in  z vrtljivim gumbom  vnesite »30« .
- Pritisnite gumb "Start / +30 sekund". .

Samodejni programi kuhanja:

Pri samodejnem kuhanju ni treba nastavljati trajanja ali stopnje moči. Preprosto vnesete vrsto hrane in njeno težo.

- Obrnite gumb  v desno in izberite želeni program kuhanja (A -1 do A-8). Glejte spodnjo tabelo.
- Pritisnite gumb »Start / +30 sek.  « za potrditev vnosa.
- Obrnite gumb  in vnesite težo hrane, ki jo želite kuhati.
- Pritisnite gumb "Start / +30 sekund".  «, da začnete postopek kuhanja.
- Ko je program končan, naprava odda 5 piskov.

program	Teža g/ml / Prikaz	Moč mikrovalovne pečice
A-1 ogrevanje	200 g	100 %
	400 g	
	600 g	
A-2 Zelenjava	200 g	100 %
	300 g	
	400 g	
A-3 Ribe	250 g	80 %
	350 g	
	450 g	
A-4 Meso	250 g	100 %
	350 g	
	450 g	
A-5 Rezanci	50 g (450 ml z vodo)	80 %
	100 g (z 800 ml vode)	
A-6 krompir	200 g	100 %
	400 g	
	600 g	
A-7	200 g	100 %

pica	400 g	
A-8	200 ml	80 %
Juha	400 ml	

Funkcije poizvedbe

- Med kuhanjem pritisnite gumb za mikrovalovno pečico , da se  **nastavljena stopnja moči** prikaže približno 3 sekunde.
- Če ste izbrali **vnaprej programiran čas** , ga lahko preverite s pritiskom na gumb za nastavitev časa  . Nastavljeni čas začetka bo na zaslonu utripal približno 3 sekunde, nato se bo ponovno prikazal trenutni čas.
- Med kuhanjem pritisnite gumb za nastavitev časa,  da preverite **čas** . Po približno 3 sekundah se bo ponovno prikazal preostali čas kuhanja.

Otroška ključavnica

Otroška ključavnica preprečuje nenamerno uporabo naprave:

1. Za vklop otroške ključavnice pritisnite in držite gumb za zaustavitev  več kot 3 sekunde. Zaslišali se boste zvočni signal in  na zaslonu se bo prikazal znak » «.
2. Če je otroška ključavnica aktivirana, naprave ni mogoče uporabljati.
3. Za izklop otroške ključavnice pritisnite in držite gumb za zaustavitev  več kot 3 sekunde. Zaslišali boste pisk in na zaslonu se bo znova prikazal čas.

Opomba: Če naprave ni mogoče zagnati, preverite, ali je otroška ključavnica aktivirana.

Funkcija ECO

Naprava ima funkcijo ECO, ki omogoča nastavitve za varčevanje z energijo:

- Ko je naprava izklopljena,  dvakrat na kratko pritisnite gumb za zaustavitev. Za 3 sekunde se bo prikazal napis »ECO«.
- Po približno 1 minuti sporočilo izgine z zaslona.
- S pritiskom na katero koli tipko se bo zaslon ponovno prikazal za 1 minuto, preden se ponovno ugasne.
- Če v tem načinu odprete vrata mikrovalovne pečice, se notranja lučka po 1 minuti samodejno izklopi.
- Za izklop funkcije ECO  dvakrat na kratko pritisnite gumb za zaustavitev, ko je naprava izklopljena. Na zaslonu se bo prikazal napis »OFF«, zaslon se bo vrnil v normalno stanje in notranja lučka bo neprekinjeno svetila, ko bodo vrata odprta.

Motnje delovanja

Če pride do okvar, morate najprej preveriti naslednje točke.

- Prepričajte se, da je napajalni vtič pravilno vstavljen. Če ni, izključite napajalni vtič, počakajte približno 10 sekund in ga ponovno vključite.
- Preverite varovalko v električni razdelilniku.
- Preverite, ali so vrata pečice pravilno zaprta in zaklenjena.
- Prepričajte se, da vrtljiva plošča ni blokirana.
- Če izberete postopek kuhanja z nizko močjo, lahko notranja lučka sveti le šibko.

Če so zaradi poškodb ali okvar potrebna popravila, se obrnite na pooblaščen servisni center. Zadnji pokrov naprave in druge dele lahko odstrani samo usposobljen serviser.

čiščenje

Zaradi higiene in za zagotovitev dolge življenjske dobe aparata je potrebno, da aparat vzdržujete čistočo. Zato aparat redno čistite in po vsaki uporabi odstranite morebitne ostanke hrane iz notranjosti.

Če naprave ne vzdržujete čiste, lahko pride do znatne škode, ki lahko znatno skrajša njeno življenjsko dobo in celo povzroči nevarne situacije.

- Pred vsakim čiščenjem izklopite napravo, pustite, da se dovolj ohladi, in jo izključite iz električnega omrežja.
-  Naprave, napajalnega kabla in vtiča nikoli ne smete potopiti v vodo ali druge tekočine. Voda ne sme priti v prezračevalne odprtine znotraj ali zunaj naprave.
- Za čiščenje ne uporabljajte parnega čistilnika.
- Ne uporabljajte čistilnih pršil za pečice.

- Notranjost pečice očistite po vsaki uporabi. Notranjost vrat in okvir vrat morata biti vedno čista. Onesnaženje lahko omogoči uhajanje mikrovalovne svetlobe.
- Vrtljivi obroč in tekalna površina pod steklenim vrtljivim krožnikom morata biti vedno čista.
- Za čiščenje celotne naprave uporabite rahlo vlažno, mehko krpo z malo detergenta za pomivanje posode. Nato jo posušite z mehko krpo.
- Neprijetne vonjave v napravi lahko odstranite tako, da skodelico limoninega soka segrejete približno 5 minut. Uhajajočo paro obrišite z mehko krpo.
- Ne uporabljajte ostrih, agresivnih, korozivnih, čistilnih sredstev, ki vsebujejo alkohol ali bencin, ali lahko vnetljivih čistil in se izogibajte zelo vroči vodi.
- Če naprave ne boste uporabljali dalj časa, jo čisto zapakirajte v škatlo in shranite na suhem in brezprašnem mestu.

Tehnični podatki

Prostornina/Notranjost:	20 litrov
Moč mikrovalovne pečice:	800 W
Moč žara:	1000 W
Največja poraba energije:	1.050 W
Steklen vrtljiv krožnik:	Ø 2 5,50 cm
Dimenzije naprave (Š x V x G):	44 x 26 x 36 cm
Teža naprave:	približno 11,2 kg
Delovna napetost:	230 V ~ 50 Hz



v stanju pripravljenosti porabo energije 0,55 W.

Naprava se po 20 minutah samodejno preklopi v stanje pripravljenosti.

Rezultat je skladen z zahtevami uredb Komisije (ES) št. 1275/2008 in (EU) št. 801/2013 ter uredb (EU) 2016/2282 in (EU) 2023/826.

Pridržujemo si pravico do tipografskih napak, oblikovnih in tehničnih sprememb;

Smernice za varstvo okolja



Tega izdelka ob koncu njegove življenjske dobe ne smete odvreči med običajne gospodinjske odpadke, temveč ga morate odnesti na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. To označuje simbol na izdelku, v navodilih za uporabo ali na embalaži.

Materiali so reciklrni v skladu z njihovimi oznakami. Z vnovično uporabo, recikliranjem ali drugačnim zbiranjem starih naprav pomembno prispevate k varovanju našega okolja.

Za informacije o odgovornem odlagališču odpadkov se obrnite na lokalno občino.

ARANCIJSKI LIST

GARANCIJSKI LIST

1. Firma in naslov sedeža garanta:

TRIOR D.O.O. , ROŽNA ULICA 44 4208 ŠENČUR

2. Datum dobave blaga:**3. Podatki, ki identificirajo blago (model, serijska številka):****4. Izjava garanta:**

TRIOR D.O.O. jamči, da ima izdelek lastnosti ali brezhibno delovanje v garancijskem roku, ki začne teči z dobavo blaga potrošniku.

5. Pravice potrošnika, če blago nima lastnosti navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu:

Če izdelek ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. Če napake niso odpravljene v 30 dneh od prejema zahteve, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom.

Če se rok 30 dni podaljša, to ne sme trajati več kot dodatnih 15 dni. O podaljšanju in razlogih za to podaljšanje bo potrošnik obveščen pred potekom 30-dnevnega roka. Če proizvajalec v podaljšanem roku ne odpravi napak ali ne zamenja blaga, lahko potrošnik zahteva vračilo kupnine ali znižanje kupnine, sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga zaradi neskladnosti.

Če neskladnost nastopi v manj kot 30 dneh od dobave blaga, lahko potrošnik zahteva vračilo kupnine. Za zamenjano blago ali zamenjane bistvene dele blaga bo izdan nov garancijski list.

Za čas popravila lahko proizvajalec potrošniku zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga. Če tega ne stori, ima potrošnik pravico do odškodnine za izgubo uporabe blaga.

Stroške materiala, nadomestnih delov, dela, prevoza in prenosa blaga v primeru popravila ali zamenjave nosi proizvajalec.

6. Postopek uveljavljanja garancije:

Potrošnik mora garanta obvestiti pisno (po pošti, elektronski pošti) ali osebno pri pooblaščenem servisu ter priložiti dokazilo o veljavnosti garancije (račun in garancijski list). Potrošnik mora omogočiti pregled reklamiranega blaga nemudoma po obvestilu.

7. Rok za rešitev reklamacije:

30 dni z možnostjo podaljšanja za največ 15 dni, o čemer bo potrošnik predhodno obveščen.

8. Trajanje garancijskega roka:

24 mesecev od dneva dobave blaga potrošniku.

9. Ozemeljsko območje veljavnosti garancije:

Garancija velja na ozemlju Republike Slovenije.

10. Opozorilo:

Potrošnik ima zakonsko pravico, da v primeru neskladnosti blaga zoper prodajalca brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

11. Zagotavljanje vzdrževanja in nadomestnih delov:

TRIOR D.O.O. zagotavlja vzdrževanje, nadomestne dele in priklopne aparate še 3 leta po preteku garancijskega roka.

Pooblaščen serviser:

TRIOR D.O.O. , ROŽNA ULICA 44 4208 ŠENČUR

E-mail: INFO@TRIOR.SI ; Tel: 0590 11 331

Ważne instrukcje bezpieczeństwa

- To urządzenie może być używane przez **dzieci** w wieku 8 lat i starsze, a także przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Czyszczeniem i **konserwacją urządzenia** nie mogą zajmować się **dzieci**, chyba że mają powyżej 8 lat i są nadzorowane.
- Dzieciom poniżej 8 roku życia nie wolno zbliżać się do urządzenia ani kabla przyłączeniowego.
- Po rozpakowaniu sprawdź, czy urządzenie nie jest uszkodzone. Jeśli urządzenie lub przewód zasilający wykazują jakiekolwiek oznaki uszkodzenia, nie używaj go, lecz natychmiast skontaktuj się ze sprzedawcą.
- Nie zaleca się używania tego urządzenia z przedłużaczami ani listwami zasilającymi. Jeśli jest to nieuniknione, należy zawsze upewnić się, że używany kabel jest 3-żyłowym, uziemionym kablem, zgodnym z obowiązującymi przepisami bezpieczeństwa i posiadającym niezbędne certyfikaty.
- Długie kable mogą być przyczyną potknięcia się i stanowić zagrożenie dla dzieci, dlatego należy ich unikać.
- Nie pozwól, aby przewód zasilający zwisał z powierzchni roboczej.
- Nigdy nie dotykaj urządzenia ani przewodu zasilającego mokrymi lub wilgotnymi rękami.
- Nie dotykaj końcówek wtyczki podczas odłączania urządzenia.
- Zawsze odłączaj przewód zasilający.
 - jeśli nie używasz urządzenia przez dłuższy czas,
 - Przed czyszczeniem i/lub przechowywaniem urządzenia,
 - a zwłaszcza jeśli zauważysz jakąś awarię lub zakłócenie.
- Upewnij się, że przewód zasilający nie jest uszkodzony, gdyż może to spowodować zwarcie.
 - Nie ściskaj przewodu zasilającego i nie kładź na nim żadnych przedmiotów.
 - Nie ciągnij za kabel zbyt mocno.
 - Nie należy zbyt mocno zginać kabla i wiązać na nim węzłów.
 - Nie przecinaj kabla.

- Nigdy nie ciągnij za przewód zasilający, gdy chcesz odłączyć urządzenie od gniazdka; zawsze chwytaj za samą wtyczkę.



OSTRZEŻENIE!

- Drzwi, w tym okienko kontrolne, uszczelka i zamek, nie mogą być wygięte ani uszkodzone, aby zapobiec wydostawaniu się promieniowania mikrofalowego. Dotyczy to również całej obudowy i ścianek komory gotowania. W przypadku uszkodzenia, urządzenia nie wolno używać do czasu naprawy przez wykwalifikowaną osobę.
- Nie otwieraj obudowy urządzenia, ponieważ w środku nie ma żadnych elementów sterujących.
- Nigdy nie podejmuj samodzielnych napraw. Naprawy urządzeń elektrycznych muszą być wykonywane przez wykwalifikowanych fachowców, aby zachować zgodność z przepisami bezpieczeństwa i uniknąć zagrożeń. Jeśli urządzenie lub przewód zasilający są uszkodzone, naprawę musi wykonać wykwalifikowany elektryk. Dotyczy to również wymiany przewodu zasilającego.
- Nie blokuj otworów wentylacyjnych.
- Nie należy umieszczać urządzenia ani przewodu zasilającego w pobliżu gorących powierzchni, np. płyt kuchennych.
- Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
-  **OSTRZEŻENIE: RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!**
Nigdy nie zanurzaj urządzenia ani przewodu zasilającego w wodzie ani innych płynach. Upewnij się, że żadna ciecz nie dostanie się do wnętrza urządzenia (otworów wentylacyjnych).
- Nie należy używać urządzenia w łazience ani w innych pomieszczeniach o dużej wilgotności powietrza, ani w pobliżu umywalek.
- Zawsze umieszczaj urządzenie na równej, stabilnej powierzchni. Nigdy nie umieszczaj urządzenia na miękkich, łatwopalnych powierzchniach, takich jak dywany czy zasłony, ani w ich pobliżu.
- Nie należy stawiać na urządzeniu żadnych przedmiotów, pojemników wypełnionych płynami (wazonów z kwiatami) ani zapalonych świec.
- Urządzenie należy zawsze umieszczać w miejscu niedostępnym dla dzieci, zwłaszcza gdy jest włączone.
- Należy używać wyłącznie akcesoriów zalecanych i opisanych w instrukcji.
- Urządzenia nie wolno obsługiwać przy pomocy zewnętrznych, zdalnie sterowanych timerów.
- Należy obchodzić się z produktem ostrożnie. Produkt może ulec uszkodzeniu w wyniku uderzeń, uderzeń, a nawet upadku z małej wysokości.

- Ze względów bezpieczeństwa nie wolno modyfikować ani zmieniać produktu.
-  **UWAGA! RYZYKO POPARZENIA!** Urządzenie nagrzewa się w kontakcie z dotykanyymi powierzchniami, a z otworów wentylacyjnych może wydobywać się gorąca para.
- Materiały opakowaniowe, takie jak plastikowe torby czy kawałki styropianu, są niebezpieczne dla dzieci. Dlatego trzymaj je poza zasięgiem dzieci.
- Niniejsza instrukcja obsługi ma na celu zapoznanie Cię z instrukcjami bezpieczeństwa i funkcjami tego urządzenia. Dlatego zawsze przechowuj tę instrukcję w bezpiecznym miejscu, aby móc do niej zajrzeć w dowolnym momencie.

Przeznaczenie:

- To urządzenie jest przeznaczone do rozmrażania, podgrzewania, gotowania i grillowania żywności i/lub napojów. Używanie go do innych celów jest zabronione.
- Suszenie żywności lub odzieży, a także podgrzewanie poduszek elektrycznych, kapci, gąbek, wilgotnych ściereczek i podobnych przedmiotów jest niedozwolone i może spowodować obrażenia, stany zapalne lub zagrożenie pożarem.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Nie należy go używać na zewnątrz.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego ani do zastosowań laboratoryjnych, lecz wyłącznie do stosowania w gospodarstwach domowych, w kuchniach biurowych lub warsztatowych, a także w budynkach mieszkalnych, pensjonatach, motelach lub obiektach noclegowych ze śniadaniem.
- Używaj urządzenia wyłącznie do funkcji opisanych w niniejszej instrukcji. Każde inne użycie jest uważane za niewłaściwe i może spowodować uszkodzenie urządzenia lub obrażenia ciała.
- Niezastosowanie się do punktów wymienionych w niniejszej instrukcji spowoduje unieważnienie wszelkich roszczeń gwarancyjnych.

Ważne instrukcje użytkownika

Urządzenie generuje fale elektromagnetyczne, które wprawiają cząsteczki żywności, głównie cząsteczki wody, w intensywne drgania. Drgania te wytwarzają ciepło. Żywność o wysokiej zawartości płynów nagrzewa się zatem szybciej niż żywność stosunkowo sucha. Proces podgrzewania jest wyjątkowo delikatny i zachodzi bezpośrednio w żywności. Naczynia są podgrzewane jedynie pośrednio przez żywność.

-  Nigdy nie używaj pustego urządzenia. Może to spowodować jego uszkodzenie.
-  Nie podgrzewaj napojów w kuchenke mikrofalowej, temperatura wrzenia może się opóźnić. Normalnie występujące pęcherzyki pary nie pojawiają się, mimo że temperatura wrzenia została już osiągnięta. Dlatego należy zachować szczególną ostrożność podczas obchodzenia się

z pojemnikiem, na przykład podczas wyjmowania go z urządzenia.

To opóźnione wrznięcie można skrócić, umieszczając w cieczy żaroodporny szklany pręt podczas podgrzewania.

- Nie próbuj smażyć jedzenia w kuchence mikrofalowej; gorący olej może uszkodzić kuchenkę mikrofalową i spowodować oparzenia.
- W kuchence mikrofalowej nie należy podgrzewać surowych jajek ze skorupkami ani całych jajek ugotowanych na twardo, ponieważ mogą one pęknąć nawet po zakończeniu podgrzewania w kuchence mikrofalowej.
- Uwaga: Płynów i innych produktów spożywczych nie należy podgrzewać w szczelnie zamkniętych pojemnikach, gdyż łatwo mogą one pęknąć.
- Zawartość butelek dla niemowląt i słoiczków z jedzeniem dla niemowląt należy wstrząsnąć lub wymieszać, aby zapewnić równomierne rozłożenie temperatury.

Przed karmieniem należy sprawdzić temperaturę, aby uniknąć oparzeń!

- Podczas podgrzewania lub gotowania żywności w materiałach łatwopalnych, takich jak pojemniki plastikowe lub papierowe, istnieje ryzyko ich zapłonu. Podobnie, żywność może wyschnąć i zapalić się, jeśli jest gotowana zbyt długo. Tłuszcze i oleje również mogą się zapalić. Dlatego należy stale monitorować urządzenie po jego włączeniu.



UWAGA - RYZYKO ZAKAŻENIA !

Nie wolno podgrzewać łatwopalnych cieczy, np. skoncentrowanego alkoholu.

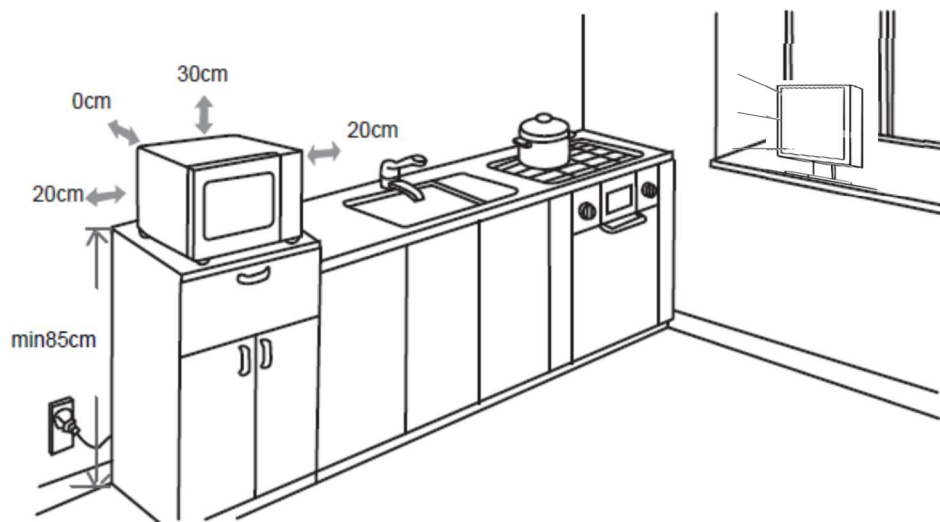
Nigdy nie używaj urządzenia do podgrzewania ubrań, poduszek elektrycznych, gąbek, termoforów itp .

- W przypadku wykrycia dymu, należy zamknąć drzwi urządzenia, aby ugasić płomienie. Natychmiast wyłączyć urządzenie i odłączyć je od zasilania.
- Używaj odpowiednich rękawic kuchennych lub rękawic kuchennych podczas wyjmowania potraw z kuchenki mikrofalowej. Naczynia również nagrzewają się podczas podgrzewania w kuchence mikrofalowej, ponieważ gorące potrawy je podgrzewają.
- Termometry spożywcze nie nadają się do użytku w kuchence mikrofalowej, chyba że jest to wyraźnie zalecane.
- Nie przegotowuj jedzenia.
- Nie należy używać kuchenki mikrofalowej do przechowywania żywności lub innych przedmiotów.
- Ta kuchenka mikrofalowa jest przeznaczona wyłącznie do rozmrażania, podgrzewania, gotowania i grillowania żywności lub napojów. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody powstałe w wyniku nieprawidłowej obsługi urządzenia lub jego użytkowania niezgodnie z przeznaczeniem.

Konfigurowanie urządzenia

- Ustawiając kuchenkę mikrofalową, wybierz powierzchnię roboczą wystarczająco stabilną, równą i odporną na ciepło. Chroń ją przed wysokimi temperaturami i wilgocią.
- Nie należy umieszczać urządzenia nad lub w pobliżu innych urządzeń wytwarzających ciepło.
- Nie należy umieszczać urządzenia w pobliżu przedmiotów łatwopalnych (zasłon, gazet itp.).
- Upewnij się, że wtyczka zasilania jest łatwo dostępna, aby w razie awarii można ją było łatwo odłączyć.
- Nie wolno demontować nóżek urządzenia.

- Urządzenia nie wolno instalować wewnątrz szafy. Montaż urządzenia bezpośrednio pod panelem lub szafą jest niedozwolony.
- Tył urządzenia musi być skierowany w stronę ściany.
- Należy zapewnić odpowiednią cyrkulację powietrza. Dlatego na urządzeniu nie wolno umieszczać żadnych przedmiotów. Należy zachować odległości od ścian i innych obiektów, zgodnie z poniższym schematem.



Zakłócenia w pracy odbiorników radiowych i telewizyjnych:

Używanie kuchenki mikrofalowej może powodować zakłócenia w działaniu odbiorników radiowych, telewizyjnych i podobnych urządzeń. Aby tego uniknąć,

- Wyczyść ościeżnicę, aby mieć pewność, że drzwi są szczelne.
- Zmień ustawienie anteny odbiorczej radia lub telewizora.
- Umieść kuchenkę mikrofalową w innym, bardziej oddalonym miejscu.
- Podłącz kuchenkę mikrofalową do innego obwodu elektrycznego niż ten, do którego podłączony jest odbiornik radiowo-telewizyjny.

Połączenie sieciowe:

- Urządzenie jest wyposażone w kabel uziemiający oraz wtyczkę sieciową z uziemieniem.
- Urządzenie należy podłączać wyłącznie do prawidłowo zainstalowanego, łatwo dostępnego i uziemionego gniazdka elektrycznego. Uziemienie zmniejsza ryzyko porażenia prądem w przypadku zwarcia.
- Jeżeli kable i/lub wtyczki są uszkodzone, nie wolno używać urządzenia.
- Napięcie sieciowe musi odpowiadać napięciu podanemu na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Urządzenie spełnia wytyczne niezbędne do uzyskania oznakowania CE.

Po podłączeniu urządzenia do zasilania sieciowego przechodzi ono w **tryb czuwania** .

Uwaga:

- Urządzenie wyposażone jest w krótki przewód zasilający, co zapobiega zaplątywaniu się i potykaniu o przewód.

- Nie zaleca się używania tego urządzenia z przedłużaczami ani listwami zasilającymi. Jeśli jest to nieuniknione, należy zawsze upewnić się, że używany kabel jest 3-żyłowym, uziemionym kablem, zgodnym z obowiązującymi przepisami bezpieczeństwa i posiadającym niezbędne certyfikaty.
- Długie kable mogą być przyczyną potknięcia się i stanowić zagrożenie dla dzieci, dlatego należy ich unikać.

Przed uruchomieniem

- Usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i wkładki z urządzenia. Materiały opakowaniowe nadają się do recyklingu.
- Po rozpakowaniu i przed każdym użyciem należy sprawdzić, czy urządzenie i przewód zasilający nie są uszkodzone. Drzwi, w tym okienko kontrolne i zamki, nie mogą być zgięte ani uszkodzone, aby zapobiec wydostawaniu się promieniowania mikrofalowego. Dotyczy to również całej obudowy i ścianek komory gotowania.
Jeśli urządzenie jest uszkodzone, nie wolno go używać do czasu naprawy przez wykwalifikowany personel.
- **Nie należy** zdejmować ochronnej folii samoprzylepnej znajdującej się na wewnętrznej stronie drzwiczek, napędu talerza obrotowego ani szarobrazowej osłony ochronnej znajdującej się w pobliżu wewnętrznego światła po prawej stronie komory piekarnika.
- Nigdy nie używaj urządzenia bez pierścienia obrotowego i szklanej płytki.
- Nigdy nie próbuj używać urządzenia z otwartymi drzwiami. Może to spowodować wydostawanie się promieniowania mikrofalowego.
- Nigdy nie blokuj drzwi urządzenia żadnymi przedmiotami i upewnij się, że uszczelka drzwi nie jest uszkodzona lub zanieczyszczona resztkami jedzenia.
- Jeżeli uszczelka drzwi jest uszkodzona, nie wolno używać urządzenia.
- Przed pierwszym użyciem urządzenia należy je rozgrzać przez 10 minut na ustawieniu grilla (bez użycia mikrofalówki!). Podczas tego procesu może pojawić się delikatny zapach. Zapewnij odpowiednią wentylację.

Podstawowe informacje o gotowaniu w kuchence mikrofalowej

- Ostrożnie rozłóż jedzenie na naczyniu nadającym się do mikrofalówki, którego używasz. Upewnij się, że najgrubsze i największe kawałki znajdują się na zewnątrz.
- Monitoruj czas gotowania. Początkowo ustaw minutnik na najkrótszy możliwy czas gotowania i w razie potrzeby go wydłuż. Przegotowanie może prowadzić do powstania dymu, a nawet pożaru.
- Przykryj jedzenie podczas przygotowywania. Przykrywką zapobiegają rozchłapywaniu się zawartości i zapewniają równomierne gotowanie.
- Przed gotowaniem nakłuj skórkę ziemniaków, jabłek, całych miękkich owoców, kasztanów i warzyw.
- Obracaj potrawę podczas gotowania, aby przyspieszyć proces. Duże kawałki, takie jak pieczenie itp., należy obrócić co najmniej raz.
- W trakcie przygotowywania potrawy, np. klopsiki, należy rozmieścić je w pojemniku (np. dolne kawałki na górze, a wewnętrzne na zewnątrz), aby mieć pewność, że wszystkie elementy upieką się równomiernie.

- Podczas podgrzewania żywności w opakowaniach plastikowych lub papierowych należy zachować ostrożność, ponieważ istnieje ryzyko samozapłonu.
Przed umieszczeniem opakowania papierowego/plastikowego w kuchence mikrofalowej należy usunąć z niego wszelkie metalowe części i metalowe uchwyty.

Używaj odpowiednich naczyń kuchennych:

- Nie umieszczaj potraw bezpośrednio na szklanym talerzu obrotowym podczas gotowania; używaj odpowiednich naczyń. Naczynia nie mogą wystawać poza talerz obrotowy.
- Mikrofały odbijają się od powierzchni metalowych i dlatego nie docierają do gotowanej potrawy. Ponadto, jeśli w komorze gotowania znajduje się metal, może dojść do iskrzenia, co może uszkodzić urządzenie.
Sztuczce i pojemniki metalowe nie mogą być używane w kuchenkach mikrofalowych. Niektóre opakowania zawierają folię aluminiową lub druciki, na przykład pod warstwą papieru, i dlatego również nie nadają się do tego celu. Naczynia nie mogą mieć metalicznych ozdób, takich jak złote ranty lub metaliczne kolory. Szkło ołowiowe również nie jest odpowiednie. Naczynia, na przykład w uchwytach, nie mogą mieć zamkniętych wnęk. Naczynia porowate mogą wchłaniać wodę podczas mycia i dlatego nie nadają się do tego typu zastosowań. Naczynia wykonane z melaminy pochłaniają energię i są nieodpowiednie.
- Naczynia drewniane nie nadają się do tego celu, ponieważ wysychają i mogą pękać lub łamać się.
- Poniższa tabela pomoże Ci wybrać odpowiednią zastawę stołową:

Dania	mikrofalowy	grill	połączenie
Naczynia nadające się do mikrofalówki	✓	✓	✓
Szkło żaroodporne	✓	✓	✓
Szkło nieodporne na ciepło	—	—	—
Ceramika odporna na ciepło	✓	✓	✓
Naczynie do zapiekania*)	✓	✓	✓
Torebka do gotowania **)	✓	—	—
Kubki i talerzyki papierowe ***)	✓	—	—
Papier kuchenny ***)	✓	—	—
Podstawa metalowa	—	✓	—
Siatka metalowa	—	✓	—
Folie i pojemniki aluminiowe	—	✓	—

*) Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta; podstawa formy musi znajdować się co najmniej 5 mm nad talerzem obrotowym, w przeciwnym razie talerz obrotowy może pęknąć;

**) Natnij torebki, aby umożliwić ucieczkę pary.

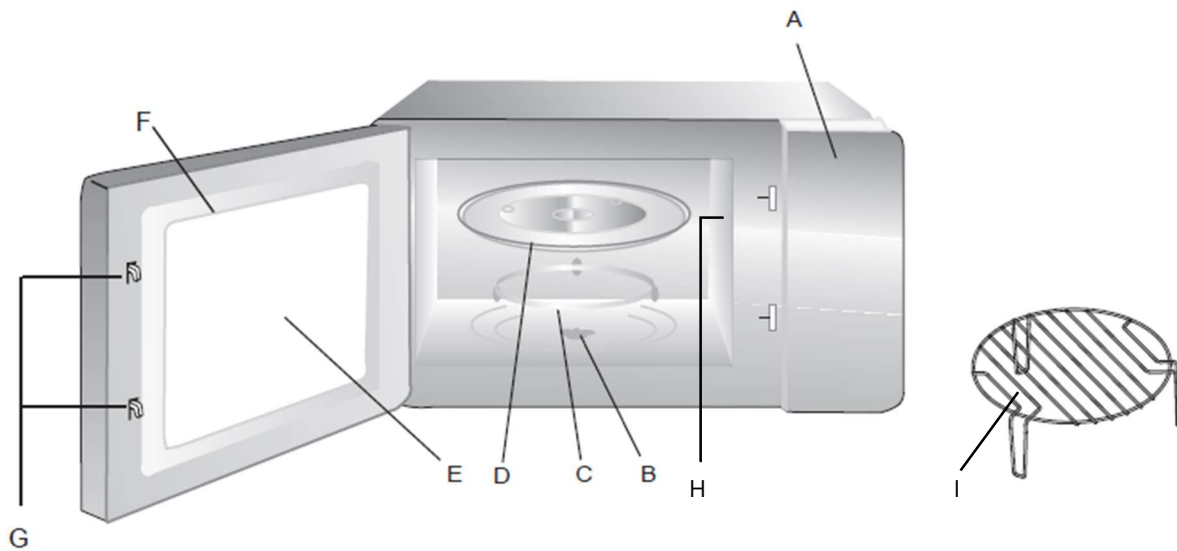
**) Nie używaj papieru pochodzącego z recyklingu, ponieważ może on zawierać drobne pozostałości metalu.

Nie pozostawiaj włączonego urządzenia bez nadzoru.

- Papier pergaminowy można wykorzystać jako przykrycie zapobiegające zachlapaniu lub jako opakowanie podczas gotowania na parze.

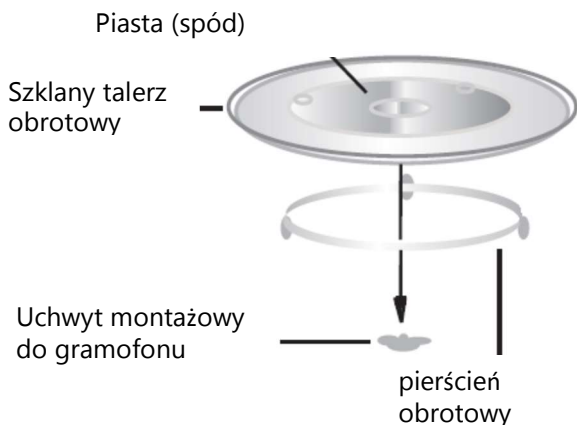
Opis urządzenia

Opis części:



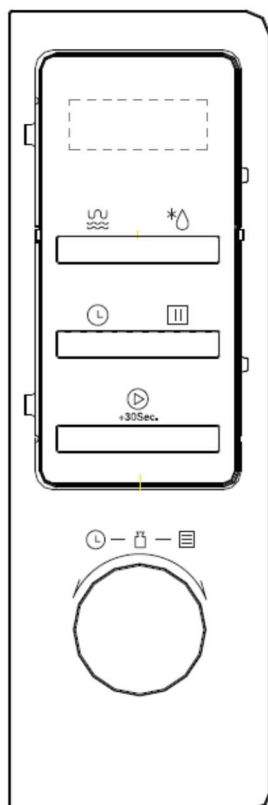
- A Panel sterowania
- B Uchwyt montażowy do gramofonu
- C pierścień obrotowy
- D Szklany talerz obrotowy
- E Okno podglądu
- F drzwi
- G blokada bezpieczeństwa
- H Osłona ochronna (NIE ZDEJMOWAĆ!)
- I Ruszt do grill

Obrotnica:



- Szklanego talerza obrotowego nie wolno nigdy używać do góry nogami.
- Szklany talerz obrotowy nie może być zablokowany i musi zawsze poruszać się swobodnie.
- Urządzenia nie wolno nigdy używać bez talerza obrotowego i pierścienia obrotowego.
- Naczynia kuchenne należy zawsze stawiać na szklanym talerzu obrotowym i nie powinny one wystawać poza jego krawędź.
- W przypadku uszkodzenia talerza obrotowego lub pierścienia, prosimy o kontakt na adres podany w punkcie „Gwarancja”.

Panel sterowania:



Wyświetlacz: Czas, poziomy mocy, funkcja

☞ : Einstellung Mikrowellenleistung / Grill / Kombination

*☞ : Auftaufunktion Gewicht / Zeit

☞ : Zeiteinstellung / Vorprogrammierung

☞ : Stopp-/Löschen-Taste

☞ : Start-/ +30 Sek. -/ Bestätigungstaste

☞ — ☞ — ☞

Kontroler czasu / wagi / mocy

Automatyczne programy gotowania

sieć

Ustawianie czasu

Urządzenie działa tylko po ustawieniu czasu.

- Po podłączeniu urządzenia do zasilania sieciowego rozlega się sygnał dźwiękowy („beep”), a na wyświetlaczu pojawia się wartość „0:00”.
- Naciśnij przycisk ustawiania czasu.  Wyświetlacz godzin miga.
- Za pomocą regulatora czasu ustaw  aktualną liczbę godzin.
- Naciśnij ponownie przycisk ustawiania czasu , a wyświetlacz minut zacznie migać.
- Za pomocą pokrętki czasu ustaw  aktualną liczbę minut i potwierdź wybór przyciskiem ustawiania czasu .
- Czas będzie teraz stale wyświetlany na wyświetlaczu.

Uwaga:

Jeżeli podczas ustawiania czasu przez okres dłuższy niż 1 minuta nie zostanie dokonane żadne ustawienie, urządzenie automatycznie powróci do stanu początkowego, a wcześniej dokonane ustawienia nie zostaną zapisane.

działanie



Nigdy nie uruchamiaj urządzenia bez żadnej zawartości!
Może to spowodować uszkodzenie urządzenia.



UWAGA! RYZYKO POPARZENIA!

Podczas pracy urządzenia jego dotykalne powierzchnie mogą się nagrzewać.

Ogólny:

1. Otwórz drzwi urządzenia (wewnętrzne oświetlenie się wyłączy).
2. Ułóż jedzenie w odpowiednich naczyniach na szklanym talerzu obrotowym i ostrożnie zamknij drzwiczki kuchenki mikrofalowej.
3. Wprowadź żądane ustawienia, postępując zgodnie z opisem w kolejnych sekcjach.
4. Za każdym razem, gdy naciśnięty zostanie klawisz, emitowany jest sygnał dźwiękowy („beep”).
5. Po przekręceniu pokrętki na początku rozlega się sygnał dźwiękowy („beep”).
6. Aby usunąć wcześniej wprowadzone ustawienie, naciśnij przycisk Stop .
7. Wewnętrzne światło włącza się podczas gotowania.
8. Pozostały czas gotowania wyświetla się na wyświetlaczu w trakcie gotowania.
9. Po zakończeniu procesu gotowania rozlegnie się 5 sygnałów dźwiękowych („bip”), a oświetlenie wewnętrzne wyłączy się.

Uwaga:

- Otwarcie drzwiczek mikrofalówki automatycznie przerywa proces gotowania, ale pozostały czas jest zapisywany. Aby wznowić gotowanie, zamknij drzwiczki i naciśnij przycisk „ Start / +30 s  ”.
- Jeśli chcesz zakończyć proces gotowania przedwcześnie, naciśnij przycisk Stop  dwukrotnie.
- Jeżeli wybrano program gotowania i nie naciśnięto przycisku „ Start / +30 sek. ” przez ponad 3 sekundy, wprowadzone dane zostaną wyczyszczone, a czas zostanie wyświetlony ponownie .

Gotowanie w kuchence mikrofalowej poprzez wybór mocy mikrofalówki i czasu gotowania:

1. Naciskaj przycisk mocy mikrofalówki, aż  na wyświetlaczu pojawi się żądany poziom mocy mikrofalówki.

Moc mikrofal można również regulować za pomocą pokrętła. Najpierw należy  nacisnąć przycisk mocy mikrofal.  W celu uzyskania wskazówek należy zapoznać się z kontrolką.

Reklama	Opis	Wydajność gotowania	Moc / wat	używać
Strona	Niski	10%	80 W	Rozmroź lody;
Strona	średni/niski	30%	240 W	Rozmrozić, zmiękczyć masło, zagotować zupę
Strona	średni	50%	400 W	gulasz, ryba
Strona	średni/wysoki	80%	640 W	Ryż, ryba, kurczak, mięso mielone
Strona	wysoki	100%	800 W	Rozgrzewka, mleko, wrzątek, warzywa, napoje

2. Naciśnij przycisk Start /+30 sek.,  aby potwierdzić.
3. Teraz za pomocą pokrętła ustaw  czas gotowania (od 0:05 do 95:00).
Uwaga: Ustawienie czasu odbywa się w następujących krokach:
0 – 1 min: 5 sekund
1 – 5 min: 10-sekundowe przyrosty
5 – 10 min: 30-sekundowe przyrosty
10 – 30 min. w odstępach co 1 minutę
30 – 95 min. 5-minutowych kroków
4. Aby rozpocząć proces gotowania naciśnij przycisk Start /+30 s .
5. Po upływie ustawionego czasu urządzenie zabrzmi 5 razy i automatycznie przełączy się w tryb czuwania.

Grillowanie:

Grillowanie polega na wykorzystaniu ciepła promieniowania do gotowania.

Program można wykorzystać do grillowania cienkich kawałków mięsa, steków, kotletów, kiełbasek, kebabów, części drobiu lub do pieczenia i zapiekania.

Połóż ruszt grilla na szklanym talerzu i połóż jedzenie bezpośrednio na ruszcie.

1. Gdy urządzenie będzie gotowe do użycia, naciśnij przycisk ustawień  , aż na wyświetlaczu pojawi się „G”.
2. Potwierdź przyciskiem Start/+30 sek .
3. Teraz za pomocą pokrętła ustaw  czas grillowania (od 0:05 do 95:00).
4. Następnie naciśnij przycisk Start/+30 sek .
5. Wydajności nie można zmienić.
6. W połowie czasu grillowania rozlegną się dwa sygnały dźwiękowe . Przypominają one o konieczności obrócenia potrawy, aby zapewnić równomierne jej upieczenie. Otwórz drzwiczki, obróć potrawę, zamknij drzwiczki i naciśnij przycisk Start/+30 s.  Grillowanie będzie kontynuowane.
7. Po upływie ustawionego czasu urządzenie zabrzmi 5 razy i automatycznie przełączy się w tryb czuwania.

Gotowanie łączone z użyciem mikrofalówki i grilla:

W tym trybie pracy kuchenka mikrofalowa i grill włączane są naprzemiennie na różny czas. Połączenie mikrofalówki i grilla skraca czas gotowania.

Możesz wybierać pomiędzy 2 różnymi kombinacjami gotowania:

- C – 1: Kombinacja 55% gotowania w kuchence mikrofalowej, 45% grillowania
Na przykład do omletów, pieczonych ziemniaków lub drobiu.
- C – 2: Kombinacja 36% gotowania w kuchence mikrofalowej, 64% grillowania
Na przykład do ryb lub zapiekanek;

1. Gdy urządzenie będzie gotowe do użycia, naciśnij przycisk ustawień  , aż na wyświetlaczu pojawi się „C-1” lub „C-2”.
2. Następnie naciśnij przycisk Start/+30 sek .
3. Teraz za pomocą pokrętła ustaw  całkowity czas gotowania (od 0:05 do 95:00).
4. Aby rozpocząć proces gotowania naciśnij przycisk Start/+30 s .
5. Po upływie ustawionego czasu urządzenie zabrzmi 5 razy i automatycznie przełączy się w tryb czuwania.

Gotowanie z funkcją szybkiego startu:

1. Naciśnij przycisk „Start / +30 sek”. Proces  gotowania rozpoczyna się natychmiast z mocą 100%, a czas gotowania wynosi 30 sekund.
Każde kolejne naciśnięcie przycisku „Start / +30 sek.” Czas  gotowania zostanie wydłużony o 30 sekund (maks. 95 minut).
2. Gdy urządzenie jest wyłączone, można również  bezpośrednio ustawić żądany czas gotowania, obracając pokrętło w lewo.
Naciśnij przycisk „ Start / +30 sek.  ”, aby rozpocząć gotowanie z mocą 100%.

Funkcja rozmrażania:

Rozmrażanie odbywa się przy mocy mikrofal 30% (240 W) i nie można jej zmienić. Istnieją dwa sposoby rozmrażania mrozonek:

1. Rozmrażanie według wagi:

- Naciśnij przycisk rozmrażania  jeden raz. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „dEF1”.
- Za pomocą pokrętki ustaw  wagę rozmrażanej żywności (100 – 2000 g).
- Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.” , aby rozpocząć proces rozmrażania.

2. Rozmrażanie według czasu:

- Naciśnij przycisk odmrażania  dwa razy. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „dEF2”.
- Za pomocą pokrętki ustaw  żądany czas rozmrażania.
- Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.” , aby rozpocząć proces rozmrażania.

Wieloetapowe ustawienie gotowania (rozmrażanie + gotowanie):

Możesz ustawić dwa etapy: najpierw rozmrażanie, a następnie gotowanie. Sygnał dźwiękowy rozbrzmiewa po zakończeniu etapu rozmrażania, a etap gotowania rozpoczyna się automatycznie.

Przykład:

Należy **rozmrażać przez 5 minut , a następnie gotować przez 7 minut** przy mocy 80% :

- Naciśnij przycisk odmrażania  dwa razy, na wyświetlaczu pojawi się „dEF2”.
- Za pomocą pokrętki ustaw  wartość „5:00”.
- Naciskaj przycisk zasilania , aż na wyświetlaczu pojawi się P 80 .
- Naciśnij przycisk „Start/+30 sek.” , aby potwierdzić wpis.
- Za pomocą pokrętki ustaw godzinę  na „7:00”.
- Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.” , aby potwierdzić wpis i rozpocząć proces gotowania.

Uwaga: Funkcja ta nie umożliwia wybrania automatycznego programu gotowania.

Wstępne programowanie ustawień gotowania:

Masz możliwość wstępnego zaprogramowania czasu rozpoczęcia pieczenia. Wymaga to prawidłowego ustawienia czasu. Dlatego sprawdź godzinę przed rozpoczęciem programowania.

1. Sprawdź godzinę.
2. Wprowadź żądany program gotowania.
3. **Nie** naciskaj przycisku start, tylko przycisk ustawiania czasu  - wyświetlacz godzinowy będzie migał.
4. Następnie za pomocą pokrętła  należy wprowadzić godzinę, o której kuchenka mikrofalowa ma się włączyć i potwierdzić przyciskiem „Start/+30 sek.”  „.
5. Wyświetlacz minut zaczyna migać: Za pomocą pokrętła  wprowadź liczbę minut, po których kuchenka mikrofalowa ma się włączyć, i potwierdź przyciskiem „Start/+30 sek.”  „.
6. O ustawionej godzinie urządzenie włącza się automatycznie (rozlegną się dwa sygnały dźwiękowe) i gotuje potrawę zgodnie z wybranym programem. Po zakończeniu programu urządzenie automatycznie przełącza się w tryb czuwania, emitując pięć sygnałów dźwiękowych.

Przykład:

Chcę rozpocząć proces gotowania o **18:30** z mocą mikrofalówki **80%**. i gotować przez **10 minut** :

- a) przycisk  zasilania, aż na wyświetlaczu pojawi się komunikat „ P 80 ”.
- b) Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.” , aby potwierdzić wpis.
- c) Za pomocą pokrętła  ustaw wartość „10:00”.
- d) Naciśnij przycisk ustawiania czasu i  za pomocą pokrętła  wprowadź „18”.
- e) Naciśnij przycisk ustawiania czasu i  za pomocą pokrętła  wprowadź wartość „30”.
- f) Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.” .

Automatyczne programy gotowania:

Dzięki funkcji automatycznego gotowania nie ma potrzeby ustawiania czasu ani poziomu mocy. Wystarczy wprowadzić rodzaj potrawy i jej wagę.

1. Obróć pokrętło  w prawo i wybierz żądany program gotowania (od A -1 do A-8). Zapoznaj się z poniższą tabelą.
2. Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.” , aby potwierdzić wpis.
3. Obróć pokrętło  i wprowadź wagę przygotowywanego jedzenia.
4. Naciśnij przycisk „Start / +30 sek.”  „, aby rozpocząć proces gotowania.

5. Po zakończeniu programu urządzenie wyemituje 5 sygnałów dźwiękowych.

program	Waga g/ml / Wyświetlacz	Moc mikrofal
A-1 rozgrzać się	200 gramów	100%
	400 gramów	
	600 gramów	
A-2 Warzywa	200 gramów	100%
	300 gramów	
	400 gramów	
A-3 Ryba	250 gramów	80%
	350 gramów	
	450 gramów	
A-4 Mięso	250 gramów	100%
	350 gramów	
	450 gramów	
A-5 Kluski	50 g (450 ml z wodą)	80%
	100 g (z 800 ml wody)	
A-6 ziemniaki	200 gramów	100%
	400 gramów	
	600 gramów	
A-7 pizza	200 gramów	100%
	400 gramów	
A-8 Zupa	200 ml	80%
	400 ml	

Funkcje zapytania

- Podczas gotowania naciśnij i przytrzymaj przycisk mocy mikrofalówki , aby wyświetlić **ustawiony poziom mocy** na około 3 sekundy.
- Jeśli wybrałeś **wstępnie zaprogramowany czas**, możesz go sprawdzić, naciskając przycisk ustawiania czasu . Ustawiony czas początkowy będzie migał na wyświetlaczu przez około 3 sekundy, a następnie ponownie pojawi się aktualny czas.
- Podczas gotowania naciśnij przycisk ustawiania czasu,  aby sprawdzić **czas**. Po około 3 sekundach ponownie wyświetli się pozostały czas gotowania.

Blokada dziecięca

Blokada dziecięca zapobiega przypadkowemu użyciu urządzenia:

1. Aby aktywować blokadę rodzicielską, naciśnij i przytrzymaj przycisk „Stop”  przez ponad 3 sekundy. Rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a  na wyświetlaczu pojawi się symbol „”.
2. Jeśli blokada dziecięca jest włączona, nie można korzystać z urządzenia.
3. Aby dezaktywować blokadę rodzicielską, naciśnij i przytrzymaj przycisk „Stop”  przez ponad 3 sekundy. Rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu ponownie pojawi się godzina.

Uwaga: Jeżeli nie można uruchomić urządzenia, należy sprawdzić, czy blokada dziecięca jest aktywna.

Funkcja ECO

Urządzenie posiada funkcję ECO umożliwiającą oszczędzanie energii:

- Gdy urządzenie jest wyłączone, naciśnij  krótko przycisk „Stop” dwa razy. Na wyświetlaczu przez 3 sekundy będzie się wyświetlał napis „ECO”.
- Po około 1 minucie komunikat zniknie z wyświetlacza.
- Naciśnięcie dowolnego klawisza spowoduje ponowne wyświetlenie ekranu na 1 minutę, a następnie jego zgaśnięcie.
- Jeżeli w tym trybie drzwiczki kuchenki mikrofalowej zostaną otwarte, oświetlenie wewnętrzne wyłączy się automatycznie po 1 minucie.
- Aby dezaktywować funkcję ECO,  naciśnij krótko przycisk STOP dwa razy, gdy urządzenie jest wyłączone. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OFF”, wyświetlacz powróci do normy, a oświetlenie wnętrza będzie świecić światłem ciągłym po otwarciu drzwi.

Awarie

W przypadku wystąpienia usterek należy w pierwszej kolejności sprawdzić następujące punkty.

- Upewnij się, że wtyczka zasilania jest prawidłowo podłączona. Jeśli nie, odłącz wtyczkę zasilania, odczekaj około 10 sekund i podłącz ją ponownie.
- Sprawdź bezpiecznik w skrzynce rozdzielczej.
- Sprawdź, czy drzwiczki piekarnika są prawidłowo zamknięte i zablokowane.
- Sprawdź, czy talerz obrotowy nie jest zablokowany.
- Jeżeli wybierzesz proces gotowania o niskiej mocy, oświetlenie wewnętrzne może świecić słabo.

W przypadku konieczności naprawy z powodu uszkodzeń lub awarii, prosimy o kontakt z autoryzowanym serwisem. Tylną obudowę urządzenia i inne części może zdemontować wyłącznie wykwalifikowany technik serwisowy.

czyszczenie

Ze względów higienicznych oraz dla zapewnienia długiej żywotności urządzenia, konieczne jest utrzymanie go w czystości. Dlatego należy regularnie czyścić urządzenie i usuwać resztki jedzenia z wnętrza po każdym użyciu.

Jeżeli urządzenie nie będzie utrzymywane w czystości, może dojść do poważnych uszkodzeń, które mogą znacznie skrócić jego żywotność, a nawet doprowadzić do niebezpiecznych sytuacji.

- Przed każdym czyszczeniem wyłącz urządzenie, odczekaj aż ostygnie i odłącz je od zasilania.
-  Urządzenia, przewodu zasilającego i wtyczki sieciowej nie wolno zanurzać w wodzie ani innych płynach. Woda nie powinna przedostawać się do otworów wentylacyjnych wewnątrz ani na zewnątrz urządzenia.
- Do czyszczenia nie należy używać urządzeń czyszczących parą.
- Nie należy używać sprayów do czyszczenia piekarników.
- Czyść komorę piekarnika po każdym użyciu. Wnętrze drzwiczek i ich rama muszą być zawsze czyste. Zanieczyszczenia mogą powodować wydostawanie się promieniowania mikrofalowego.
- Pierścień obrotowy i powierzchnia robocza pod szklanym talerzem obrotowym muszą być zawsze czyste.
- Aby wyczyścić całe urządzenie, użyj lekko wilgotnej, miękkiej ściereczki z odrobiną płynu do mycia naczyń. Następnie osusz je miękką ściereczką.
- Nieprzyjemne zapachy w urządzeniu można usunąć, podgrzewając filiżankę soku z cytryny przez około 5 minut. Wytrzyj ulatniającą się parę miękką ściereczką.
- Nie należy używać ostrych, agresywnych, żrących, zawierających alkohol lub benzynę bądź łatwopalnych środków czyszczących, a także unikać bardzo gorącej wody.
- Jeśli nie zamierzasz używać urządzenia przez dłuższy czas, zapakuj je czysto do pudełka i przechowuj w suchym, wolnym od kurzu miejscu.

Dane techniczne

Pojemność/wnętrze:	20 litrów
Moc mikrofalówki:	800 W
Moc grilla:	1000 W
Maksymalny pobór mocy:	1050 W
Szklany talerz obrotowy:	Ø 2 5,50 cm
Wymiary urządzenia (szer. x wys. x gł.):	44 x 26 x 36 cm
Waga urządzenia:	ok. 11,2 kg
Napięcie robocze:	230V ~ 50 Hz



0,55 W w trybie czuwania .

Urządzenie automatycznie przełącza się w tryb czuwania po 20 minutach.

Wynik spełnia wymogi rozporządzeń Komisji (WE) nr 1275/2008 i (UE) nr 801/2013, a także (UE) 2016/2282 i (UE) 2023/826.

Zastrzega się możliwość wystąpienia błędów typograficznych, zmian konstrukcyjnych i technicznych;

Wytyczne dotyczące ochrony środowiska



Tego produktu nie należy wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi po zakończeniu jego użytkowania, lecz należy go oddać do punktu zbiórki i recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Informuje o tym symbol umieszczony na produkcie, w instrukcji obsługi lub na opakowaniu.

Materiały nadają się do recyklingu zgodnie z ich oznaczeniami. Ponowne wykorzystanie, recykling lub odzysk starych urządzeń w inny sposób przyczynia się do ochrony naszego środowiska.

Informacje na temat miejsc, w których można składować odpady, można uzyskać w lokalnym urzędzie.

Gwarancja / Rękojmia

Oprócz gwarancji ustawowej udzielamy na to urządzenie 24-miesięcznej gwarancji, licząc od daty wystawienia faktury lub dokumentu dostawy. W okresie gwarancji, po przedstawieniu faktury lub listu przewozowego, wszystkie wady produkcyjne i/lub materiałowe zostaną usunięte bezpłatnie poprzez naprawę i/lub wymianę wadliwych części lub (według naszego uznania) poprzez wymianę produktu na równoważny, nienaruszony przedmiot. Warunkiem koniecznym takiej gwarancji jest prawidłowa obsługa i konserwacja urządzenia. Wszelkie roszczenia wykraczające poza naszą gwarancję są wykluczone. Gwarancja obejmuje naprawę urządzenia wyłącznie w uzasadnionych przypadkach. Dalsze roszczenia i odpowiedzialność za ewentualne szkody następne są zasadniczo wykluczone. Nie udziela się gwarancji na części ulegające naturalnemu zużyciu lub uszkodzenia powstałe na skutek uderzeń, nieprawidłowej obsługi, narażenia na działanie wilgoci lub innych czynników zewnętrznych, a także na skutek ingerencji nieupoważnionych osób trzecich. W przypadku roszczenia gwarancyjnego urządzenie należy odesłać do sprzedawcy wraz z fakturą lub dowodem dostawy.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Gwarancja:

Gwarancja jest wyraźnie uregulowana przepisami prawa i obejmuje wyłącznie wady istniejące w momencie wydania towaru. Roszczenie jest zawsze kierowane przeciwko partnerowi umowy (sprzedawcy), który jest zobowiązany do bezpłatnego usunięcia wady (dla konsumenta).

gwarancja:

Gwarancja jest dobrowolnym, umownym zobowiązaniem producenta (generalnego importera), dla którego nie ma minimalnych wymogów merytorycznych ani formalnych. Wiele gwarancji pokrywa jednak tylko część kosztów poniesionych na usunięcie usterek, ale generalnie dotyczą one wszystkich usterek, które wystąpią w określonym przedziale czasowym.